

**PAGES  
MANQUANTES**

# LE PRIX COURANT

REVUE HEBDOMADAIRE

Commerce, Finance, Industrie, Propriété Foncière, Assurance

Publié par ALFRED et HENRI LIONAIS, éditeurs-propriétaires, au No 25 rue Saint-Gabriel, Montréal, Téléphone Bell Main 2547, Boîte de Poste 917. Abonnements: Montréal et Baillieu, \$2.00; Canada et États-Unis, \$1.50; France et Union Postale, 15 francs. L'abonnement est considéré comme renouvelé, à moins d'avis contraire au moins 15 jours avant l'expiration, et ne cessera que sur un avis par écrit, adressé au bureau même du journal. Il n'est pas donné suite à un ordre de discontinuer tant que les arrérages et l'année en cours ne sont pas payés.

Adresser toutes communications simplement comme suit: **LE PRIX COURANT, MONTREAL, Can.**

VOL. XXVI

VENDREDI, 24 NOVEMBRE 1899

No 8

## LA BANQUE JACQUES-CARTIER

La situation de la banque Jacques Cartier au 31 octobre dernier que nous reproduisons ci-dessous en la comparant avec celle du mois précédent est telle, qu'elle ne change absolument rien à l'opinion que nous avons exprimée dans de précédents articles.

Nous avons, d'ailleurs, pour corroborer nos avancés que la banque ne pouvait utilement reprendre les opérations qu'avec le secours d'un nouveau capital, les dires et les écrits du nouveau président que nos lecteurs ont certainement lus dans les journaux quotidiens.

Ceci posé, notre tâche devient facile et nous prenons bonne note de la déclaration de M. G. N. Ducharme que les actionnaires de la banque Jacques Cartier seront convoqués en assemblée générale dans un court délai.

En attendant, signalons les principaux changements dans l'actif et le passif de la banque depuis notre dernier examen de la situation.

En premier lieu, nous voyons que, dès sa réouverture, la banque a remboursé aux déposants un peu plus de \$725,000 et environ \$20,000 à des banques de l'étranger.

Pour parfaire ces paiements, la banque Jacques-Cartier a dû recourir à d'autres banques à qui elle a emprunté contre garanties \$277,073 et elle a réemis pour \$7,565 de ses propres billets.

C'est ce qui ressort de l'examen du passif.

Mais si nous examinons l'actif, nous trouvons que la banque a prélevé \$57,250 sur le montant en dépôt dans d'autres banques et qu'elle a encaissé \$50,895 sur échanges avec d'autres banques et \$3,185 sur d'autres items.

Ces divers montants forment un ensemble de recettes de \$396,000 à quelques piastres près. Or, comme ses remboursements se sont élevés à \$725,000, c'est donc \$329,000 qu'elle a dû prendre sur ses réserves en caisse ou bien collecter sur son portefeuille. Ses espèces en caisse ont diminué de \$3,681; mais par contre, il existe en plus \$32,809 de billets fédéraux et \$11,271 de billets d'autres banques. Donc, les \$329,000 proviennent du portefeuille, plus les sommes de \$32,809 et \$11,271, moins la diminution des espèces \$3,681, d'où nous tirons la conclusion que le portefeuille a produit une somme de \$373,080 environ. La différence entre ce chiffre et celui de \$800,757 qui est porté en moins aux prêts et comptes courants, différence de \$126,677, s'expliquerait par des virements de comptes.

On s'expliquerait difficilement, en effet, que, la banque ouvrant ses portes et, appelée à rembourser une partie des dépôts, ait acheté pour \$180,929 de nouvelles débentures municipales et qu'elle ait fait de nouveaux prêts à demande que nous trouvons en augmentation de \$15,967. Cette somme ne représente peut-être même que les intérêts ajoutés au capital.

Quant aux augmentations de \$38,626 aux créances en souffrance

et de \$187,286 à autres créances, elles proviennent, sans contredit, de virements.

Il est une dernière remarque qui s'impose, c'est que la banque Jacques Cartier ait emprunté \$706,090 à d'autres banques contre garanties, tandis qu'elle a à son actif :

Dépôts dans d'autres banques	\$410,981
Obligations du gouvernement fédéral.....	121,666
Débiteures des municipalités...	502,633
Prêts à demande.....	232,846

Soit un total de.....\$1,268,126

tous items qui passent généralement pour un actif immédiatement réalisable.

La direction de la banque doit avoir de bonnes et valables raisons pour justifier l'emprunt en présence de cet actif et nous sommes convaincus que les directeurs donneront aux actionnaires en assemblée générale toutes les explications nécessaires à cet effet.

Voici le bilan comparé de la banque au 30 septembre et au 31 octobre derniers :

	Sept.	Oct.	Différence
<b>PASSIF.</b>			
Capital versé.....	500,000	500,000	.. .. .
Réserve.....	265,000	265,000	.. .. .
Dû aux actionnaires.....	\$765,000	\$765,000	.. .. .
Circulation.....	\$161,836	169,401	+ \$ 7,565
Dû au gouvernement fédéral.....	26,047	26,697	+ 50
Dû aux gouvernements provinciaux.....	124,964	144,740	+ 19,776
Dépôts du public à demande.....	390,715	360,020	- 30,695
do après avis.....	1,998,857	1,301,985	- 696,872
Dépôts, d'autres banques (garantis).....	429,017	706,090	+ 277,073
Dû à d'autres banques sur échanges.....			.. .. .
do do à l'étranger.....	78,678	76,776	- 1,902
do do au Royaume-Uni.....	17,919	.....	- 17,919
Dû au public.....	\$3,228,037	\$2,785,111	- \$442,926
Dû aux actionnaires.....	\$ 765,000	\$765,000	.. .. .
Dû au public.....	3,228,037	2,785,111	- 442,926
Total du passif.....	\$3,993,037	\$3,550,111	- \$442,926
<b>ACTIF.</b>			
Espèces.....	77,166	3,485	- 3,681
Billets fédéraux.....	2,570	35,379	+ 32,809
Dépôt en garantie.....	24,000	24,000	.. .. .
Billets d'autres banques.....	27,238	38,509	+ 11,271
Dépôts à d'autres banques.....	468,231	410,981	- 57,250
Dû par banques sur échanges.....	87,702	36,887	- 50,815
Dû par banques à l'étranger.....	28,397	29,823	+ 1,426
Dû par banques au Royaume-Uni.....	801	931	+ 130
Obligations du gouvernement fédéral.....	121,666	121,666	.. .. .
Débiteures des municipalités, etc.....	321,704	502,633	+ 180,929
Prêts à demande.....	216,879	232,846	+ 15,967
	\$1,306,504	\$1,437,120	+ \$130,616
Prêts courants et escomptes.....	2,151,314	1,350,557	- 800,757
Créances en souffrance.....	102,538	141,164	+ 38,626
Immeubles.....	29,210	29,210	.. .. .
Hypothèques.....	64,063	63,878	- 185
Édifices de la banque.....	130,000	127,000	- 3,000
Autres créances.....	261,319	448,605	+ 187,286
Total de l'actif.....	\$4,044,955	\$3,597,541	- \$447,414

## COMMERCE, INDUSTRIE ET FINANCE

Nouveau système de transmission des dépêches télégraphiques : MM. Pollak et Virag, de Budapest, ont imaginé un système de transmission et de réception tout nouveau d'une rapidité extraordinaire, si l'on pense qu'il permet de transmettre 40,000 mots, c'est-à-dire la copie nécessaire pour remplir seize pages de journal, en vingt-cinq minutes. Que l'on songe que, pour absorber une telle avalanche de mots, l'appareil Hughes aurait demandé trente heures, soit soixante-douze fois plus de temps, et l'appareil Morse cinq jours et cinq nuits ! Comment les inventeurs sont-ils parvenus à un résultat aussi inattendu ? En remplaçant tout simplement le langage universel télégraphique, composé, comme on le sait, de points et de traits, par des V et des V renversés, Δ, combinés de la même façon, l'un représentant le point, l'autre le trait, de sorte que tout télégraphiste, prévenu de cette modification, peut lire aussi facilement un télégramme transmis avec ce nouvel alphabet qu'avec celui de Morse.

Jusqu'à présent, on ne sait pas très bien pourquoi la transmission d'un V serait plus rapide que celle d'un point ou même d'un trait.

Il en est ainsi cependant. Le transmetteur est un cylindre sur lequel s'enroule une bande de papier perforée mécaniquement en raison de la succession des brèves et longues nécessitées par la traduction de la dépêche en langage Morse. Et comme cette bande se présente à deux balais, celui qui est relié au pôle positif recueille les brèves par exemple, celui qui est relié au pôle négatif recueille les longues et les transmet aussitôt. Le récepteur est constitué par la membrane vivante d'un récepteur téléphonique dont on enregistre photographiquement

les vibrations par amplification à l'aide d'un miroir concave. Le faisceau lumineux tombe sur une bande de papier sensibilisé, s'enroulant également sur un cylindre mû d'un mouvement de rotation et de translation. La dépêche se trouve donc inscrite automatiquement avec la vitesse qui dépend de la rotation du cylindre et non plus du doigté du télégraphiste. L'écriture présente alors la forme d'une ligne brisée continue, mais dont les ondulations sont au-dessus et au-dessous de la ligne (d'écriture), suivant que les courants ont été positifs ou négatifs; quand le cylindre récepteur a accompli une révolution, son mouvement de translation fait passer d'une ligne à l'autre. Le télégramme constitue donc une véritable lettre, dont l'écriture rappelle beaucoup celle d'un manuscrit en caractères étrangers et que chacun apprendra à lire, aussi facilement qu'un apprenti télégraphiste, s'il veut se passer d'un interprète, c'est-à-dire d'un intermédiaire, afin d'éviter des retards et des causes d'erreur.

\*\*\*

La Montreal Rolling Mills Company a fait récemment des ouvertures au conseil de ville de Sydney, Nouvelle-Ecosse, au sujet de l'établissement d'immenses ateliers dans ce district.

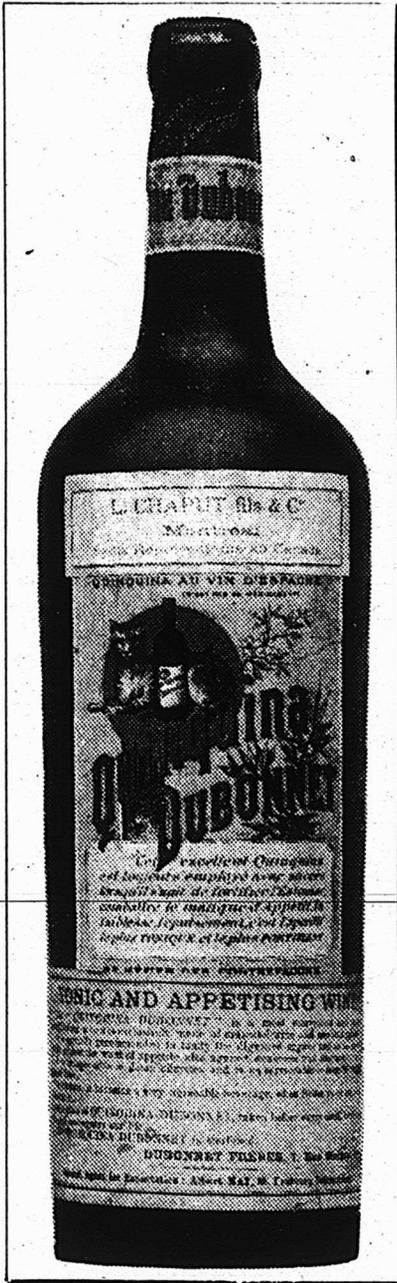
Si l'on arrive en à un arrangement, il est probable que cette compagnie établira à Sydney des hauts-fourneaux et d'autres immenses ateliers pour la production du fer et de l'acier.

\*\*\*

Les Directeurs de l'Exposition de Québec ont constaté, à leur grand regret, que le résultat de leur Exposition se traduisait par un déficit de \$1,364.

Ce déficit serait imputable à la somme attribuée aux récompenses distribuées aux exposants.

# Le Célèbre Quinquina Dubonnet



L'Apéritif  
sans rival !

CET excellent apéritif à base de quinquina est toujours employé avec succès lorsqu'il s'agit de fortifier l'estomac, de combattre le manque d'appétit, la faiblesse, l'épuisement. C'est un tonique sans égal. Il est exempt de ce goût âcre que possèdent la plupart des apéritifs.

Du reste, goûtez-y une seule fois ; vous n'en voudrez plus d'autre.

Vous pourrez déguster le **Quinquina Dubonnet** dans tous les BARS de premier ordre ; vous en commanderez ensuite à votre épicier.

Nous nous ferons un plaisir d'envoyer un échantillon à tous les marchands qui nous en feront la demande.

SEULS REPRESENTANTS  
AU CANADA :

L. Chaput,  
Fils & Cie,  
MONTREAL

Si nous nous reportons aux rapports reçus lors de l'Exposition, nous serions plus portés à attribuer ce résultat au manque d'attractions et par conséquent à l'abstention du public de se rendre à l'exposition. Ce sont le grand nombre des attractions et une administration libérale qui font le succès d'une exposition. On l'avait oublié à Montréal et on en a payé les conséquences. Québec n'a pas su profiter de la leçon—ce sera, espérons-le, pour la prochaine exposition.

\*\*\*

La ville d'Edmonton, Territoires du Nord Ouest, offre un terrain gratuit et une exemption de taxes pendant dix ans, à un industriel pourvu d'un capital suffisant pour y construire et mettre en opération un atelier pour la construction de machines et une fonderie dans cette place.

\*\*\*

Le beurre verni constitue une nouveauté, que nous croyons utile de faire connaître. Chez les marchands de comestibles, en Angleterre, on trouve des mottes de beurre capables d'intriguer les profanes. On croirait que ces mottes sont couvertes d'une légère couche d'un aspect particulier, qui ressemble à de la glace. Ce beurre est appelé: *beurre verni*, *beurre laqué* ou *beurre glacé*.

Le procédé de glaçage est simple, pratique, il semble aussi excellent, en ce sens qu'il assure plus longtemps la conservation du produit.

La préparation du beurre verni se fait de la façon suivante: on lave d'abord parfaitement le beurre, puis on le façonne en livres, suivant les formes habituelles, et on le place dans un endroit très frais.

On dissout une cuillerée de sucre blanc dans de l'eau et on chauffe la solution. Le beurre, placé sur un linge, est ensuite enduit rapidement,

au moyen d'un pinceau très doux, de la solution chaude de sucre. Par ce procédé, une légère couche de beurre est fondue à la surface, grâce à la chaleur de l'enduit, et forme avec celui-ci une sorte de vernis glacé et brillant. Tout naturellement, cette couche imperméable à l'air contribue à conserver le beurre frais plus longtemps, et lui donne un goût très apprécié.

\*\*\*

Les contribuables de Goderich, Ontario, se proposent de voter un règlement pour le prélèvement, au moyen de débetures, d'un bonus de \$55,000, qui serait octroyé à un manufacturier belge, lequel se dispose à établir dans cette localité une manufacture de verre à vitres.

\*\*\*

L'Agence Mercantile R. G. Dun & Co, annonce que M. A. C. Mathews, gérant de son bureau de Montréal, a donné sa démission et que son successeur est M. George J. Williams, ancien gérant du bureau de Hamilton, Ont.

M. Williams possède une grande expérience dans cette branche spéciale si importante pour le commerce; il n'est pas un nouveau venu dans la carrière et nous arrive précédé d'une réputation de grande loyauté.

\*\*\*

Les ventes régulières de fourrures, par la maison C. M. Lampson & Co., à Londres, Angl., les 17 et 18 octobre, ont donné les résultats suivants en ce qui concerne les fourrures d'origine canadienne:

Rat Musqué, 25 p. c. de moins qu'en janvier.

Skunk, 5 p. c. de moins qu'en mars.

Martre, 7½ p. c. de moins qu'en mars.

Mink, 7½ p. c. de moins qu'en mars.

Renard argenté, 75 p. c. de plus qu'en mars.



Renard rouge, 75 p. c. de plus mars.  
Lynx, 75 p. c. de plus qu'en mars.  
Renard croisé, 100 p. c. de plus qu'en mars.

Volverenne, 15 p. c. de plus mars.  
Castor, 10 p. c. de plus qu'en mars.

Loup, 25 p. c. de plus qu'en mars.  
Loutre, même prix qu'en mars.  
Ours, même prix qu'en mars.

\* \*\*

On ignore encore si la bicyclette est employée dans la guerre actuelle entre l'Angleterre et la République du Transvaal, mais on sait que parmi les troupes du général Joubert (Transvaal) figure un détachement cycliste composé d'hommes bien entraînés et parmi lesquels se trouvent plusieurs membres du Wanderers Club de Johannesburg, connus par leur habileté à bicyclette et comme coureurs de longues distances.

D'ailleurs l'emploi de la bicyclette dans la région où se déroulent actuellement les événements n'est pas impossible, puisque ce fut justement là qu'il y a quelques années, lors du "raid de Jameson", le cycliste A. M. Roland fut surpris porteur d'une dépêche après avoir réussi à passer la première ligne des Boërs.

\* \*\*

La production industrielle dans le monde : La valeur des produits annuels de l'industrie s'élève à 11 milliards 225 millions pour la France. Elle est de 14 milliards 675 millions en Allemagne et de 20 milliards 500 millions pour l'Angleterre. La Russie figure pour 9 milliards 75 millions, l'Autriche pour 8 milliards 125 millions, l'Italie pour 3 milliards, la Belgique pour 2 milliards 550 millions, la Suisse pour 800 millions.

Les deux Etats récemment en lutte, les Etats-Unis et l'Espagne, produisent, le premier, 35 milliards et, le second, 2 milliards, 125 millions.

Ce chiffre si considérable attribué aux Etats-Unis est expliqué par l'abondance des matières premières et l'emploi des machines. Un ouvrier est réputé fournir en Amérique pour 9'440 fr. de produits, tandis qu'il ne rendrait que 3'950 fr. en Angleterre, 2'850 fr. en Allemagne, 2'165 fr. en France, 1'905 fr. en Belgique et 1'325 en Italie.

Les salaires annuels moyens sont estimés de la manière suivante : aux Etats-Unis, 1'740 fr. ; en Angleterre, 1'020 fr. ; en France, 875 fr. ; en Belgique, 825 fr. ; en Allemagne, 775 fr. ; en Suisse et en Autriche-Hongrie, 750 fr. ; en Espagne et en Russie, 600 fr. Mais il est à observer que le prix de la vie paraît être proportionné aux salaires. Nulle part la vie n'est plus chère pour les travailleurs qu'en Amérique et en Angleterre.

Le principal facteur de la vie industrielle est l'outillage mécanique. La force motrice qui y est dépensée traduit exactement la puissance et l'activité du travail.

Les Etats-Unis possèdent 18 millions de chevaux-vapeur ; la Grande-Bretagne, 12 millions ; l'Allemagne, 9 millions ; la France, 5 millions ; l'Autriche-Hongrie, 2½ millions ; la Russie, 2 millions et la Belgique, 1 million.

Les chiffres qui précèdent représentent les valeurs en francs que l'on peut calculer à raison de vingt centins par franc.

\* \*\*

Les chiffres qui viennent d'être publiés par le bureau de statistique du Danemark pour 1898 doivent donner lieu à de sérieuses réflexions pour nos agriculteurs.

Le beurre et les œufs donnent lieu, en Danemark, à des transactions de plus en plus considérables. L'Angleterre est le marché le plus considérable à l'exportation de ces articles devenus, aujourd'hui, la

# N<sup>o</sup> 834



CE DESSIN — (style Renaissance Période Fleurie)—attire l'attention de la clientèle la plus exigeante par la grande élégance de ses formes et son aspect majestueux. Les ors liquides employés à sa fabrication, ainsi que les coloris les plus riches et harmonieux sur fonds crème, ivoire, cluny, cuir et chêne, bleu campana, et rouge pékin, aident beaucoup à rehausser les effets charmants de décoration faite avec des papiers de ce genre.

La marque "WATSON-FOSTER" sur la Tapisserie est une garantie de qualité supérieure, beauté et originalité. ....Les marchands et décorateurs feront bien de se rappeler que nous fabriquons la ligne de Tapisserie la plus moderne et profitable en Amérique.

ECHANTILLONS FOURNIS  
GRATIS SUR DEMANDE ...

# La Cie Watson-Foster

(LIMITÉE)

## Montreal.

principale source de la richesse agricole du pays. Ainsi, en ce qui concerne le beurre, l'importation, dans le Royaume-Uni n'a cessé d'augmenter et a atteint, en 1898, le chiffre de 45 p. 100 de l'importation totale. La France vient au second rang avec une exportation de 13 p. 100 sur l'importation totale.

Il en est de même des œufs. Le Danemark en a importé en Angleterre, en 1898, 25,350,000 douzaines (1,516,667 douzaines de plus qu'en 1897), soit 14 p. 100 de l'importation totale des œufs, dans le Royaume-Uni.

Seuls, les œufs français sont encore plus estimés que les œufs danois, mais la qualité de ces derniers s'améliore chaque année, et les œufs français ont dû, l'an dernier, céder pour le nombre, le premier rang aux œufs russes.

\*\*\*

Nous croyons devoir indiquer, comme étant un des meilleurs procédés, le mode de conservation des œufs au moyen du silicate de potasse ou verre soluble qui se vend chez les marchands de produits chimiques. Comment faut-il exactement opérer dans la pratique de la méthode pour obtenir les résultats excellents qui ont été signalés ?

On emploie du silicate de potasse, ou du silicate de soude, à 36 degrés Baumé : on le passe tout simplement sur les œufs au moyen d'un pinceau. Le silicate de potasse peut se diluer en toutes proportions dans l'eau ordinaire ; mais la teneur correspondant à 36 degrés Baumé est la plus recommandable parce que c'est celle qui sèche le plus vite. Le procédé n'est pas très coûteux, car le silicate de potasse à 36 degrés Baumé coûte, d'après ce que l'on nous dit, environ 4c à 5c la livre.

L'obtention des œufs vernis pour la conservation n'exige donc pas de très grands frais et peut être très rémunératrice.

## NOTRE COMMERCE EXTERIEUR

Durant le mois d'octobre, les importations ont été de \$14,557,966, dont \$8,777,730 frappées de droits d'entrée, \$5,645,679 exemptes de droits et \$134,557 de monnaies et lingots.

Les droits de douane perçus sur les importations taxées de droits ont donné la somme de \$2,401,264.16.

L'an dernier, pendant le mois d'octobre, les importations avaient été de \$11,729,896 dont \$6,426,294 frappées de droits d'entrée, \$4,805,156 exemptes de droits et \$498,446 de monnaies et lingots.

Il y a donc augmentation en faveur du mois d'octobre de l'année courante de \$1,351,436 pour les marchandises frappées de droits et de \$840,523 pour celles exemptes de droits, tandis qu'il y a une diminution de \$360,889 sur les monnaies et lingots.

Les droits de douane perçus en octobre 1898 ont été de \$1,910,977.96; le gouvernement ayant perçu \$2,401,264.16 en octobre dernier, il y a donc une augmentation de \$490,286.20 dans les recettes des douanes.

Pour les exportations le total en octobre 1899 a été de \$18,737,012 et en octobre 1898 de \$19,989,862, il y a donc diminution de \$1,252,850 pour le mois de l'année courante.

Mais si nous examinons ces chiffres en détail nous voyons que l'exportation des marchandises de provenance canadienne est en augmentation, et que la diminution d'ensemble provient uniquement de la réexportation des marchandises étrangères :

	Produits canadiens.	Produits étrangers.	Totaux.
	\$	\$	\$
1898.....	15,931,346	3,998,516	19,989,862
1899.....	16,826,229	1,910,783	18,737,012
Différences +	834,883	-2,087,733	-1,252,850

Si maintenant nous comparons les

# POUR L'HIVER !

Donnez vos commandes de \_\_\_\_\_

## Souliers lacés, Bottes Moccassins (Sauvages)

PATRONS des Trois-Rivières.  
de Québec.

Nous invitons les personnes de la campagne qui viennent en ville ainsi que les personnes de la ville, à venir examiner notre assortiment varié de . . . . .

## Malles, Valises, Sacs de Voyage,

dont la qualité, l'élégance, la solidité et le bon marché vous surprendront agréablement. Tous ces articles étant confectionnés sous notre surveillance personnelle, nous sommes en mesure d'en garantir la durée.

## HECTOR LAMONTAGNE & CIE

304 et 306, rue St-Paul, Montréal.

## La Machine à Laver...



# “Sunlight”

DES cylindres en haut et en bas qui travaillent réciproquement dans une direction opposée. Le meilleur système connu pour approcher le lavage à la main. Très facile pour les vêtements. Donnant complète satisfaction sous tous les rapports. La roue qui fait fonctionner la machine est tellement facile à faire marcher qu'aucun effort n'est nécessaire pour faire l'ouvrage.

**Le tout dernier modèle.**

**Elle se vend à vue.**

**Demandez circulaires et prix à**

**W. L. HALDIMAND & SON, Agents de l'Est,**

**MONTRÉAL.**

**The Dowsell Mfg. Co., Limited**

**HAMILTON, Ont.**

différents produits des exportations canadiennes nous relevons, pour le mois d'octobre dernier, les différences suivantes :

	Augmen- tation.	Diminu- tion.
Produits des mines...	.....	\$663,572
"  des pêche- ries.....	.....	37,082
Produits des forêts...	11,674	.....
Animaux et leurs produits.....	102,426	.....
Produits agricoles... "  des manu- factures.....	1,069,323	.....
Articles divers.....	280,501	.....
Monnaies et lingots..	23,690	.....
	47,923	.....

En réalité les produits de nos mines et de nos pêcheries seuls sont en diminution, tandis que les autres chapitres sont en augmentation.

**L**a naissait ordinairement un fou à chaque minute. Il en naît maintenant deux, parfois trois. Cela va en augmentant et le produit est de qualité supérieure. Mais le plus fou parmi tous les fous, c'est cet infernal fou qui pense qu'il connaît tout, qu'il vive sur une ferme, ou dans une manufacture ou qu'il soit dans le commerce des liqueurs. L'homme qui ne sait pas qu'il peut apprendre quelque chose en se frottant à d'autres personnes, est un candidat à l'asile des fous ou au refuge des pauvres. Un homme peut s'enfermer dans sa distillerie, dans son cellier ou dans son bureau et être roi dans l'étendue de ses domaines, mais cette étendue sera si étroite qu'elle le laissera pauvre toute sa vie. L'expansion est le mot d'ordre du jour et le moyen de prendre de l'expansion, c'est de sortir et de se répandre au dehors. Ce résultat ne peut pas être atteint en restant tranquillement assis chez vous et en vous couvrant vous-même de fleurs. Ce sont les fleurs que vous jettent les autres qui comptent et vous ne pouvez pas vous attendre à ce que les autres se servent de vous comme de cible à moins que par vos annonces vous leur laissiez savoir où vous en êtes.—*Liquor Trade Review.*

## LA SITUATION DES BANQUES

Le rapport des banques incorporées que publie la *Gazette du Canada* pour le mois d'octobre, est vraiment satisfaisant.

Le développement continu de notre commerce et de nos diverses industries est un fait patent pour tout le monde. Chacun isolément peut avoir à se louer du progrès de ses affaires, mais il est bon de jeter un coup d'œil de temps à autre sur les affaires en général, puisque leur ensemble n'est que la réunion des affaires particulières des commerçants.

Si, d'une part, nous nous plaignons à voir le chiffre de nos exportations progresser rapidement en de courtes périodes et à constater que nos importations, reflet du pouvoir d'achat des consommateurs et de la faculté d'emploi des matières premières de provenance étrangère par nos industries vont aussi en augmentant, nous ne pouvons nous désintéresser d'autre part, du sort de nos institutions financières, les grandes dispensatrices du crédit.

Sans l'aide que les banques prêtent au commerce et à l'industrie le développement du Canada serait beaucoup plus lent et surtout plus pénible.

Quand ces idées auront bien pénétré dans le cerveau du peuple, quand il sera bien compris que le sort des commerçants et des industriels est intimement lié à celui de nos institutions financières, les déposants seront moins enclins à se précipiter à la moindre alerte et souvent sans raison valable sur ces mêmes banques.

Le public ne connaît pas assez le fonctionnement des banques, faute de chercher à s'instruire, souvent faute de lire les journaux commerciaux qui se trouvent à sa portée.

Si, par exemple, on se rendait bien compte qu'à l'heure actuelle



## UNE MEDAILLE

a été accordée aux Pickles de Heinz à Londres. L'ancien continent y a goûté et a reconnu leurs mérites.

Il y a 57 variétés de Pickles et de Produits Alimentaires purs de Heinz.

AGENTS POUR LE CANADA :

Hudon, Hébert & Cie, Montréal. H. P. Eckardt & Co., Toronto.

## LE Blé d'Inde préparé de Benson

Il n'y a pas de sophistication dans le Blé d'Inde Préparé de Benson—il n'y a aucune **nécessité** de le falsifier parce qu'il s'est vendu complètement sur son mérite comme un blé d'Inde préparé pur, pendant au-delà de quarante ans.

La délicatesse de son arôme est presque passée en proverbe.

On fait des comparaisons avec le Blé d'Inde Préparé de Benson comme base—vous entendez dire partout — “ Il est tout aussi bon que celui de Benson.” Vous savez ce que signifie “ juste aussi bon ” — une tentative de vendre un article inférieur à un prix inférieur. Le Blé d'Inde Préparé de Benson est le type — quarante années l'ont prouvé indiscutablement.

**EDWARDSBURG STARCH CO., LIMITED**

**CARDINAL, ONT. ET MONTREAL, QUE.**

les gens d'affaires de toute catégorie ont trouvé crédit auprès des banques pour près de 295 millions et que les dépôts du public remboursables ou après avis ou à demande n'entrent au passif des banques que pour 273 millions environ, on comprendrait non-seulement que les banques ont engagé pour le compte des déposants le montant des dépôts qui leur ont été confiés, mais qu'elles ont encore avancé au commerce une partie de leur capital et que les sommes qu'elles ont avancées à terme ne peuvent leur être réclamées en bloc et au même moment, sans qu'il en résulte un trouble immense dont le pays tout entier se ressentirait.

Ce que nous disons des banques en général peut également se dire d'une banque en particulier si forte soit-elle; elle ne se relèverait que difficilement et comme par miracle s'il lui était réclamé incontinent jusqu'au dernier sou des dépôts qui lui ont été confiés.

Pour en revenir à la situation actuelle des banques, nous constaterons d'abord une augmentation de près de trois millions dans la circulation pendant le mois d'octobre dernier, et de plus de sept millions durant l'année. La circulation était de \$49,588,236 au 31 octobre dernier.

A la même date, les prêts courants et escomptes s'élevaient à \$259,848,951, en augmentation de \$5,400,000 sur le montant du mois précédent et de \$34,920,000 sur le chiffre au 31 octobre 1898.

Ces chiffres sont le meilleur indice du développement de notre commerce, comme l'augmentation dans les sommes déposées dans les banques par le public est l'indication la plus exacte que nous puissions avoir des profits et des économies de ce même public.

Nous l'avons dit plus haut, ces dépôts s'élèvent à 273 millions environ, en augmentation de près de cinq millions et demi sur le mois

précédent et de près de trente-trois millions et demi pour douze mois.

En même temps que les escomptes au commerce les prêts sur garanties ont suivi une marche ascendante. De 24 millions au mois d'octobre 1898, ils arrivent à \$31,650,000 maintenant, en progrès de \$1,500,000 sur le mois précédent. C'est grâce à ces avances, sans aucun doute que notre marché aux valeurs s'est soutenu pendant une période de dépression qui affectait plus ou moins toutes les bourses de l'étranger.

On a reproché du dehors—nous l'avons vu dans notre dernier numéro—à nos banques de placer trop de fonds au dehors pour utiliser le privilège d'émettre des billets. C'est une question sur laquelle nous aurons à revenir, mais pour le moment nous dirons que plus les besoins du commerce augmenteront au Canada et moins nos banques seront tentées de faire des placements à l'étranger.

Ainsi, malgré l'augmentation des dépôts et bien que les banques soient loin d'avoir utilisé complètement le privilège qu'elles ont d'émettre leurs propres billets, nous voyons qu'elles n'ont à l'étranger que \$400,000 de plus qu'il y a douze mois.

Par contre, nous constatons que le capital et les réserves des banques ont pendant le même temps augmenté de près \$3,300,000. Et, bien qu'elles aient pouvoir d'émettre en sus de la circulation au 31 octobre, pour environ \$15,000,000 de billets, elles ont aliéné pour plus de \$2,500,000 de débentures du gouvernement, des municipalités et des chemins de fer qu'elles auraient pu conserver encore en mettant en circulation un pareil montant de billets.

Disons, pour terminer que, malgré les augmentations considérables dans les avances, prêts et escomptes, les créances en souffrance ont diminué de \$75,000 sur le chiffre de l'an

# L'Argent Parle!

Vous ne pouvez ôter le fait que le joyeux son des pièces de cinq et de dix cents du tiroir de caisse est un "agréable encouragement" à la fin de votre journée d'affaire.

"L'argent parle"... vous ne le nierez pas. Une vente par ci une vente par là, à votre comptoir de cigares, et les dépenses courantes de votre magasin sont payées avant que vous le sachiez. C'est assez facile si vous débutez bien! Ayez mon "Pharaoh" cigare à 10c., et mon "Pebble" cigare à 5c. comme marque principales et vous serez surpris de la rapidité avec laquelle ils établiront votre commerce. Ce sont, pour le prix, les meilleurs cigares qui se fabriquent en quelque lieu et par qui que ce soit. Pour la qualité, il occupe le premier rang. Laissez-moi vous envoyer des échantillons des

## Cigares de Payne

J Bruce Payne, Mfr., Granby, Qué.

# La Poudre a Pate "PURE GOLD"

est aussi bonne que la meilleure marque américaine et à 25 pour cent meilleur marché. De plus, nous vous aidons à la vendre.

..ECRIVEZ-NOUS..

The Pure Gold Mfg. Co., Limited, - Toronto.

dernier. C'est peut-être la meilleure preuve que les affaires sont véritablement prospères.

Voici le tableau résumé de la situation des banques au 30 septembre et au 31 octobre derniers :

PASSIF.	30 septembre	31 octobre
	1899	1899
Capital versé.....	\$64,183,377	\$64,827,636
Réserves.....	29,591,769	29,630,785
Circulation.....	\$46,682,028	49,588,236
Dépôts des gouvernements.....	6,221,662	6,277,471
Dépôts du public remb. à demande.....	97,068,793	100,799,465
Dépôts du public remboursables après avis..	170,293,952	172,087,773
Dépôts ou prêts d'autres banques garantis.....	429,017	703,090
Dépôts ou prêts d'autres banques non garantis..	4,512,940	3,950,800
Balances dues à d'autres banques au Canada...	201,817	190,534
Balances dues à d'autres banques à l'étranger...	892,526	1,390,716
Balances dues à d'autres banques en Angleterre.	5,194,829	5,927,798
Autres dettes.....	411,242	417,056
Totaux du Passif....	\$331,908,896	\$341,286,017
Augmentation.....		\$9,337,121

## ACTIF.

Espèces.....	\$ 9,263,464	9,194,944
Billets du Dominion....	18,335,535	18,666,887
Dépôts en garantie de la circulation.....	2,092,763	2,071,443
Billets et chèques d'autres banques.....	10,240,936	12,400,827
Prêts à d'autres banques en Canada, garantis....	461,610	616,645
Dépôts faits à d'autres banques au Canada....	5,232,044	4,720,341
Dû par d'autres banq. sur échanges journaliers...	312,115	296,724
Balances dues par banques étrangères.....	29,408,462	28,067,780
Balances dues par banques anglaises.....	12,488,825	13,521,740
Obligations fédérales....	4,901,401	4,893,727
Valeurs mobilières.....	30,435,185	31,631,862
Prêts sur titres et valeurs	33,157,178	34,654,363
Escomptes et avances en cours.....	254,433,667	259,848,951
Prêts aux gouvernements	1,827,436	2,297,142
Effets en souffrance.....	2,342,824	2,450,463
Immeubles.....	1,687,658	1,728,443
Hypothèques.....	625,126	628,753
Immeubles occupés par les banques.....	6,225,058	6,244,311
Autres créances.....	4,417,400	3,851,503
Totaux de l'Actif....	\$427,883,875	\$437,787,044
Augmentation.....		\$9,898,169

LE FROMAGE DE "BRIE"  
DE MELUN

Il se fabrique dans la Brie trois sortes de fromages de même famille, quoique bien différents de goût, de dimensions et de poids. Ce sont : le Brie de Meaux, le Brie de Coulommiers et enfin le Brie de Melun.

Les deux premiers sont les plus connus.

Les auteurs ont parlé de leur fabrication, mais ils ont généralement négligé de nous donner des détails sur celle du Brie de Melun. Il est temps de réparer cet oubli. Grâce à M. Vivier, directeur de la station agronomique de Seine-et-Marne, nous pouvons le faire aujourd'hui.

Le Brie de Melun est fabriqué principalement dans les cantons du Châtelet, de Melun-Nord, de Brie (arrondissement de Melun), et de Nangis (arrondissement de Provins).

Le lait provient uniquement de vaches normandes : elles produisent entre 6 et 7 litres de lait par jour en moyenne pour toute l'année.

Elles sont nourries suivant les saisons, de fourrages verts (trèfle incarnat, minette, vesces, pois, maïs), de foin de prairies artificielles, de betteraves, de son et de tourteaux.

Pendant la belle saison les vaches vont au pré et sur les jachères vertes ; mais elles passent pendant toute l'année la plus grande partie de la journée et toute la nuit à l'étable.

Les opérations successives de la fabrication sont : 1o la mise en presse ou coagulation ; 2o le dressage ; 3o l'égouttage ; 4o le salage ; 5o le séchage ; 6o l'affinage.

Nous allons les passer en revue successivement :

1o *Coagulation* — La méthode la plus répandue consiste à mettre en présure tous les matins le mélange de la traite de la veille au soir et de la traite du matin.



La Pureté et l'Arôme appétissant de la nouvelle marque d' . . . . .

# Avoine Roulée The Nor-West

ont été appréciés par les consommateurs, et il y a une forte et toujours croissante demande pour ce produit alimentaire du déjeuner, si hautement classé. Tous les marchands entreprenants devraient l'avoir en magasin. . . . . L'avez-vous ?

**McKay Milling Co., Ottawa.**

Succursale de Montréal: 303, Board of Trade.

**REGLISSE** en bâtons cannelés Y. & S., paquets 80 à la boîte de bois; caisses de 20 boîtes, breveté 20 août 1899; une nouveauté unique et désirable en bâtons de réglisse. Réglisse en bâtons Y. & S. (ordinaire), boîte de 5 lbs. et en vrac, caisse de 25, 50 et 125 lbs. net. Pastilles de réglisse Acme, boîtes de 5 lbs. et paquets de 5 cts. Lozanges de réglisse Y. & S., boîtes de 5 lbs. et flacons de 5 lbs. Manhattan Waters (Réglisse mou) empaqueté en boîtes de 2½ lbs., un délicieux bonbon en réglisse. Vendus par les Droguistes en gros du Canada. Catalogue sur demande adressée aux manufacturiers.

**Etablis en 1845.**

**YOUNG & SMYLIE, Brooklyn, N.Y.**

La température de ce mélange varie de 20 à 25° selon les saisons.

Quelquefois, par les grandes chaleurs, on met en présure matin et soir chaque traite après avoir laissé la température s'abaisser jusqu'à 24 ou 25°.

On emploie les présures concentrées Fabre ou Hansen à la dose d'une cuillerée à café (6 centimètres cubes) pour 100 litres de lait; presque partout on coagule le lait en grandes masses, de 50 litres d'un coup.

Au bout de une heure et demie la coagulation est obtenue; ce n'est cependant qu'après deux heures et demie que l'on aperçoit le petit lait limpide lorsqu'on pratique une boutonnière dans le caillé à l'aide du gros doigt ou du couteau.

2o *Dressage*.—Le caillé reste en contact avec le petit lait jusqu'au lendemain matin; au moment de le mettre en moules, on le rompt en promenant la main et le bras dans tous les sens dans la masse jusqu'à ce que le caillé soit réduit en fragments assez petits, du volume d'une noix par exemple.

On remplit alors les moules, au moyen d'une casserole.

Les moules ont 29 centimètres de diamètre et 10 de hauteur; ils sont en bois blanc d'une seule pièce; ils reposent sur des *cajets* ou *cakeots* de jonc, placés eux-mêmes sur des *clayettes* en osier.

Dès que le moule est plein, on lui superpose un moule de même diamètre, mais d'une hauteur de 5 centimètres seulement et on remplit jusqu'à bord; ou bien on place sur le moule plein un second moule de 10 centimètres de hauteur qu'on ne remplit qu'à moitié.

3o *Egouttage*.—Les moules sont abandonnés à eux-mêmes dans la laiterie pendant vingt-quatre heures pour l'égouttage: le petit-lait acide s'écoule par des rigoles creusées dans les tables garnies de plomb et

se rend dans une jale placée à l'extérieur, où on le puise pour le donner aux porcs. Au bout de vingt-quatre heures, on procède au démoulage en retournant le fromage sur un cajet propre; on égalise les surfaces et on procède au salage.

4o *Salage*.—A ce moment on sale le dessus et le tour au moyen d'un mélange de gros sel égrugé bien sec et de charbon de bois; la couleur noire de ce mélange permet de s'assurer de l'égalité répartition du sel, ce qui est un point très important pour l'homogénéité du fromage pendant la maturation; de plus le charbon mêlé au sel donne un meilleur aspect au *bleu* lors de la vente des fromages aux cavistes.

Le lendemain on retourne le fromage sur un cajet propre et on sale le dessous.

Toutes ces opérations ont eu lieu dans la laiterie qui doit être un local frais, bien aéré et défendu contre les mouches par des doubles portes et des toiles métalliques aux fenêtres. on doit pouvoir y faire facilement l'obscurité au moyen de volets faciles à manœuvrer.

5o *Séchage*.—Je n'ai pas à indiquer ici la théorie de fabrication des fromages mous affinés; mais il est nécessaire de rappeler que le caillé après égouttage reste imprégné d'un liquide chargé d'acide lactique, et que les moisissures qui vont se développer à la surface du fromage ont pour mission de détruire cette acidité de façon à permettre aux microbes de se développer et de mûrir la pâte.

Les germes de ces moisissures existent sur les murs de la fromagerie, sur les cajets, etc.

Quelques heures après l'arrivée des fromages au séchoir ou hâloir, les champignons commencent à se développer; mais ne deviennent visibles à l'œil nu que vers le quatrième jour.

Ils forment à la surface du fro-

TABAC A FUMER...

# EMPIRE

— En Palettes de 5c., 10c. et 15c.

L'Empire est un excellent tabac à fumer, frais et doux, c'est le plus gros, le meilleur marché et le meilleur au Canada...

**Grosses Palettes pour Peu d'Argent**

Cette marque donne un bon profit et plaira à chacun.  
Demandez à votre marchand de gros un échantillon en boîte à

36c. LA LIVRE.

THE EMPIRE TOBACCO COMPANY, Limited, GRANBY, P. Q.



Voyez à ce que vous ayez la marque du

Trèfle (Club) sur votre



# TABAC A CHIQUER

On peut toujours s'y fier; il est de fabrication et de saveur uniforme ET vous paie un meilleur profit que les autres tabacs à chiquer.

En vente chez votre fournisseur de gros.



Vendu en 5ms et 10ms à la lb.  
Prix: 39c. la lb.

**The Joliette Tobacco Co.**

JOLIETTE, P. Q.

mage un léger duvet blanc, c'est ce qu'on appelle le *bleu*. Pendant le séjour au séchoir, dont la température doit être de 14 à 16°, les fromages sont retournés tous les jours en changeant chaque fois les cajets; en même temps, les fromages sont élevés d'un degré sur les étagères à claire-voie qui garnissent le séchoir.

Au bout de huit jours, en général, le *bleu* couvre complètement le fromage; il est alors porté au marché et vendu à des négociants qui le mûrissent, l'affinent et le vendent au commerce de détail.

60 *Affinage*.—Les fromages sont maintenus dans des caves saines et fraîches où ils achèvent des'affiner; on les retourne fréquemment jusqu'à ce que leur consistance et leur odeur indiquent qu'ils sont bons à livrer à la consommation.

Les fromages peu faits sont vendus après six semaines, les fromages faits à trois, quatre et même six mois.

On peut, en les maintenant d'abord dans une atmosphère relativement sèche, les conserver un an sans qu'ils deviennent couleux.

*Rendement et prix*.—En moyenne il faut 12 litres de lait pour faire un fromage dont le prix à l'état bleu varie de 1 fr. 50 à 2 fr. 80 et exceptionnellement 3 fr.

Le prix moyen des produits de bonne qualité est voisin de 2 fr. 50, ce qui fait ressortir le prix du litre de lait à 21 centimes, sans compter la valeur du petit lait.

Les marchands affineurs de fromages les revendent de 2 fr. 80 à 3 fr. 20 à Melun; mais ils en exportent une grande partie et les meilleurs à Paris et dans les pays divers, jusqu'en Egypte, à des prix probablement beaucoup plus élevés.

A Paris, ces fromages sont vendus chez quelques marchands de détail de quartiers riches jusqu'à 2 fr. 50 le demi-kilogramme, ce qui représente 7 fr. 50 pour un fromage.

Les améliorations dont cette industrie est susceptible consistent surtout dans une grande propreté et une grande régularité dans l'emploi de la présure; cette dernière condition permet d'obtenir un caillé toujours uniforme et par conséquent, d'une maturation régulière aussi faut-il souhaiter de voir le thermomètre, l'acidimètre et les mesures graduées pour la présure entrer dans les laiteries et y servir à diriger le travail.—*L'Industrie Laitière*.

## LES GRANDS PAQUEBOTS MODERNES

(Suite).

Mais on renonça à de semblables monstres, et l'on se mit à construire des navires qui n'en étaient pas moins remarquables pour leur époque. Nous trouverions, en interrogeant ce qu'on peut appeler les Annales de la Compagnie transatlantique, de ces mises à l'eau qui ont fait événement dans le monde entier. Nous ne parlons point du *Washington* et du *Lafayette*, qui datent de 1861 et qui mesuraient 429 pieds au total; mais, en 1866, était mis en service le *Napoléon-III*, devenu plus tard la *Ville-du-Hâvre*, long de 429 pieds, et marchant à une allure de près de 13 nœuds et demi.

Après le *Pereire* et la *Ville-de-Paris* (un peu moins grands, mais pouvant prendre pourtant 420 passagers), ce furent bientôt la *France*, l'*Amérique*, longs de 479 pieds, enfin la *Normandie*, qui fut tant admirée, et à juste titre. Elle n'a pas moins de 583 pieds de longueur totale et 567 pieds à la flottaison, à la ligne d'eau, ou, suivant l'expression consacrée, "entre perpendiculaires"; sa vitesse de 16 nœuds à peu près, était un événement. Enfin, à la fin de 1885 et en 1886, la Compagnie s'enrichissait de la *Champagne*, de la

## Les Cigares Populaires par Excellence !

# KEYSTONE CHERROOTS

Composés de  
50% Tabac Canadien,  
50% Tabac Étranger.

de fabrication supérieure. Sont très agréables à fumer et se détaillent à

**10c.** LE PAQUET DE **5 Cigares.**

Tous les Marchands de Tabacs, Epiciers, Marchands Généraux tireront un très bon bénéfice de la vente de ces excellents cigares.

**J. M. Fortier, Montréal**

CHARLES F. CLARK, PRESIDENT.

ETABLIE EN 1849.

JARED CHITTENDEN, TRESORIER.

# L'Agence Mercantile Bradstreet

THE BRADSTREET CO., Propriétaires

**Bureaux Exécutifs : 346 et 348, Broadway, New-York**

Succursales dans les principales villes des États-Unis et du Canada, du Continent Européen, en Australie et à Londres, Ang.

La Compagnie Bradstreet est la plus ancienne et, financièrement, la plus forte organisation en son genre—travaillant dans un seul intérêt et sous une direction unique—avec des ramifications plus étendues, avec plus de capital engagé dans son entreprise et une dépense d'argent plus considérable pour l'obtention et la dissémination d'informations qu'aucune institution similaire au monde.

BUREAU DE QUEBEC—Bâtisse du Richelleu.  
BUREAU DE HALIFAX—Metropole Bldg., 191 Hollis St.  
BUREAU DE TORONTO—McKinnon Bldg., Melinda & Jordan Sts.  
BUREAU DE VICTORIA—Bâtisse du Board of Trade.  
BUREAU DE WINNIPEG—398, rue Main.  
BUREAU DE VANCOUVER—Bâtisse de l'Ecole de Droit.

**Bureau de Montréal, 1724 rue Notre-Dame.**

**JOHN A. FULTON, SURINTENDANT.**

Bretagne, de la Gascogne et de la malheureuse Bourgogne : construits sensiblement sur un plan identique, ces bateaux avaient 595 pieds entre perpendiculaires, sur près de 62 pieds de large, avec un creux de 43 pieds, et la vitesse, qui avait varié entre 18 et 19 nœuds aux essais, s'élevait encore à près de 17 en service courant. Ces navires peuvent recevoir 1007 passagers, et ils ont bien droit de prendre place parmi les paquebots géants modernes.

Les Compagnies étrangères n'étaient pas naturellement demeurées en arrière. En Amérique, on lança, en 1856, le *Vanderbilt*, de 401 pieds, qui fut suivi d'un certain nombre de beaux navires ; en Angleterre, la puissante Compagnie Cunard, après le *Persia*, qui date de 1856 et qui avait pourtant 472 pieds de longueur totale, lance le *Servia* ; c'était le plus puissant navire de son époque, mesurant 612 pieds sur 60 pieds de large, et pouvant recevoir 1200 passagers. Nous en passons, et des meilleurs, pour rappeler les superbes *Etruria* et *Umbria*, qui depuis leur lancement, en 1884, éclipsèrent tous les autres durant cinq années ; coûtant chacun \$1,650,000, longs de 620 pieds, larges de 66 pieds, déplaçant et par conséquent pesant 10,500 tonnes, ils portent 1,807 personnes, dont 287 pour l'équipage. Avec une puissance de 14,300 chevaux, ils réalisent des vitesses de plus de 19 nœuds et effectuent la traversée en moins de six jours.

Nous arrivons enfin aux types les plus récents et les plus perfectionnés des paquebots modernes que nous répartirons entre quatre pays : la France, les Etats-Unis, la Grande-Bretagne et l'Allemagne.

Le plus grand et le plus important des paquebots français appartient à la Compagnie transatlantique : c'est la *Touraine*, qui remonte du reste à 1891. La coque, entièrement en acier, en divisée en treize com-

partiments étanches par des cloisons qui localiseraient une voie d'eau. Ses dimensions sont : 640 pieds de longueur totale, 612 pieds entre perpendiculaires, 66 pieds de large, et 42 pieds de profondeur ou de "creux". Suivant une disposition aujourd'hui constamment adoptée, et avec raison, la *Touraine* possède deux hélices mues par deux machines de 6,000 chevaux chacune et assurant au navire une allure moyenne de 18 nœuds, ce qui est déjà fort joli. Les pistons de ces machines ont jusqu'à 9 pieds de diamètre avec une longueur de 6 pieds ; il y aurait de quoi y installer deux couchettes confortables. Les hélices ont 23 pieds de diamètre et pèsent chacune 18 tonnes ; pour aider les foyers des énormes chaufferies à brûler quotidiennement leurs 265 tonnes de charbon, il faut faire fonctionner huit ventilateurs, qui leur envoient à l'heure 260,000 mètres cubes d'air.

La *Touraine* peut prendre 77,660 pieds cubes de marchandises dans ses cales ; elle offre place à 386 voyageurs de 1re classe, à 114 de 2e classe et à 401 émigrants. Les aménagements en sont luxueux.

Voici, sur le pont supérieur, une promenade, d'une longueur de 279 pieds, qui est réservée aux passagers de 1re classe ; on trouve ensuite un hall formant salon de conversation, tout revêtu de cuir de Cordoue et de boiseries d'acajou et d'érable, puis un fumoir de style japonais, qui peut recevoir une soixantaine de personnes. Si nous descendons d'un étage, c'est-à-dire dans le premier entrepont, nous le trouvons entièrement réservé aux passagers de 1re classe, à l'exception de l'extrême-avant et de l'extrême-arrière où sont logés les officiers et le personnel du bord. Au centre est la salle à manger, dont les trois grandes tables et les sept petites peuvent recevoir 172 personnes :

# THE ST. LAWRENCE SUGAR REFINING CO.

..... LIMITED .....

MONTREAL.

FABRICANTS DES QUALITÉS LES PLUS CHOISIES DE

Sucres Raffinés Comprenant nos Jaunes Efflorescents



(Bloomy Yellows)

Café Clair (Bright Coffee Sugars)

Phenix (qualité suivant le granule)

## Granulés "Extra Standard"

Les Meilleurs sur le Marché.

# BOVRIL

OFFRE DE BONUS POUR  
LE GROS ET LE DETAIL

~~~~~ **LIMITÉ**

Du 15 septembre au 31 octobre 1899. Pendant la période ci-dessus, nous offrons un joli Bonus aux acheteurs de Bovril.  
Pour informations complètes, s'adresser à

**BOVRIL, LIMITED, 27 RUE ST-PIERRE, MONTREAL**

OU A NOS AGENTS:

|           |   |                      |
|-----------|---|----------------------|
| HALIFAX   | — | Seeton & Mitchell    |
| OTTAWA    | — | P. Besserer          |
| QUEBEC    | — | Robt. Mitchell & Co. |
| ST. JOHN  | — | C. S. Harding        |
| TORONTO   | — | R. S. McIndoe        |
| VANCOUVER | — | Martin & Robertson   |
| VICTORIA  | — | Martin & Robertson   |
| WINNIPEG  | — | W. L. McKenzie & Co. |

## REVUE COMMERCIALE

## ET FINANCIÈRE

## FINANCES

Montréal, 23 novembre 1899.

On comprendra sans qu'il soit besoin d'y rien ajouter l'importance de l'avis suivant inséré dans la *Gazette du Canada* :

"Avis est donné par le présent que l'Association des Banquiers canadiens s'adressera au parlement du Canada à sa prochaine session, afin d'obtenir un acte constituant la dite association, dont l'objet est de développer généralement les intérêts et efficacité des banques et des employés de banque, et l'éducation et préparation de ceux qui se proposent de prendre de l'emploi dans les banques, à cette fin, entre autres, faire des arrangements pour des conférences, discussions, papiers de concours et examens sur la loi commerciale et le commerce de banque, et acquérir, et publier le Journal de l'Association, des Banquiers canadiens, et faciliter, en établissant des maisons de liquidation, ou autrement, l'ajustement et le règlement des soldes de banque."

Un peu d'activité semble renaitre à notre bourse aux valeurs; quelques jours à peine nous séparent du paiement des dividendes par les banques, il est donc probable que l'activité reprendra avec plus de vigueur vers le 1er décembre, puisque c'est la rareté et la cherté de l'argent qui est le plus grand obstacle aux affaires.

Le tableau suivant permettra de comparer les prix des dernières ventes avec ceux des ventes précédentes.

|                           | Ventes précédentes | Dernières ventes |
|---------------------------|--------------------|------------------|
| War Eagle.....            | \$2.83             | 2.78½            |
| Payne Mining.....         | 1.12               | 1.20             |
| Republic.....             | 1.16½              | 1.18½            |
| Centre Star.....          | 1.60               | 1.64             |
| Montreal & London.....    | 0.49               | 0.45             |
| Virtue.....               | 0.44½              | 0.49             |
| Chars de Montréal.....    | 308.               | 310              |
| do Toronto.....           | 1 8½               | 111              |
| Twin City.....            | 62½                | 64½              |
| " pref.....               | 138                | .....            |
| C.P.R.....ex-d.....       | 95                 | 95               |
| Montreal Telegraph.....   | 180                | 178              |
| Duluth, pref.....         | 15½                | .....            |
| " com.....                | 6½                 | 6½               |
| Dominion Cotton.....      | 101½               | 101½             |
| " " pref.....             | 117                | 118              |
| Coloured Cotton (actions) | 70                 | .....            |
| " " (bons)...             | 100½               | 100              |
| Montreal Cotton.....      | 144                | 146              |

boiseries d'acajou sculpté, grandes glaces, plafond à caissons, cheminée monumentale y forment une décoration vraiment belle. Vers l'arrière se trouve un grand boudoir bleu avec salle de bains; en avant sont les appartements de grand luxe, innovation remarquable à l'époque du lancement de la *Touraine*. Le passager y jouit d'une véritable chambre de 172 pieds carrés, garnie d'un lit à deux, d'un canapé-lit, d'une commode toilette, d'une armoire à glace; chaque appartement de luxe comprend, outre cette chambre, une salle de bain complète. Quant aux cabines principales, elles ont 6½ pieds de longueur sur 10½ pieds de largeur et 9½ pieds de hauteur; elles contiennent deux lits ordinaires et une banquette-lit.

Les passagers de 2e classe ont leur salle à manger sur le pont supérieur et un fumoir spécial; leurs cabines sont à six ou à trois couchettes. C'est dans l'entrepont que sont aménagés les dortoirs des émigrants; celui de l'avant est destiné à 98 femmes seules; leurs tables à manger sont disposées dans ces vastes chambres. L'éclairage de la *Touraine* est bien entendu, assuré électriquement au moyen de 872 lampes.

Pour commander, diriger, mouvoir cette ville flottante, pour assurer la vie quotidienne des voyageurs qui y prennent passage, il faut un effectif de 305 personnes, dont 1 capitaine, 1 second-captaine, 3 lieutenants, 1 chef mécanicien, 10 mécaniciens, 2 électriciens, 78 chauffeurs, 13 graisseurs, 48 soutiers, 2 maîtres-d'hôtel, 9 cuisiniers, 1 sommelier, 2 boulangers, 2 pâtisseries, 1 boucher, 4 cireurs, 1 coiffeur, 1 chef d'office, 60 garçons, dont 6 interprètes, 5 femmes de chambre. Tout le personnel domestique est sous la direction d'un commissaire et d'un sous-commissaire. Il faut citer encore 1 médecin et 1 infirmier.

(A suivre.)

# Patins à Double Lame



## "NEVER BREAK" SLED-SKATES Pour Enfants

Avec ces patins, un enfant de quatre ans peut se livrer au salubre exercice du patinage, sans risquer de se fouler un pied.

**La paire se vend, complète avec courroies, 45c—dans une jolie boîte.**

Fabriqués par "The Avery Stamping Co.," Cleveland, Ohio.

Agence pour le  
Canada :

### L. H. HEBERT

297 et 299 Rue Saint-Paul, Montreal.

## Les Sirops "True Fruit"



de SMITH, pour fontaine, et ses fruits écrasés n'ont pas de rivaux.

En vente chez presque tous les meilleurs Jobbers des Etats-Unis et du Canada.

### The J. HUNGERFORD SMITH CO., Limited

TELEPHONE  
239.

MANUFACTURIERS - CHIMISTES,

Manufacture : 19, 21, 23 rue Alice,

Toronto, Ont.

|                           |      |       |
|---------------------------|------|-------|
| Merchants Cotton.....     | 140  | ....  |
| Rich. et Ontario.....     | 108  | 112   |
| Royal Electric.....       | 160½ | 173   |
| “ (nouy).....             | .... | 171½  |
| Gaz de Montréal (ex-d)... | 190  | 194   |
| Loan & Mortgage.....      | 140  | ..... |
| Cable Commercial.....     | 193  | 195   |
| Dominion Coal com.....    | 50   | ....  |
| “ “ pref.                 | 118  | ..... |
| “ “ (bons)                | 111  | ....  |
| Bell Telephone.....       | 190  | 191½  |
| Heat and Light.....       | 20   | ....  |
| Ottawa Electric.....      | 100  | ..... |
| Halifax tram.....         | 102½ | 103   |

Quelques actions de banques à peine ont changé de mains aux prix suivants :

|                           |      |
|---------------------------|------|
| Banque de Montréal à..... | 262  |
| “ des Marchands à..       | 164½ |
| “ du Commerce.....        | 147  |

### COMMERCE

Cette semaine marquera sans doute la fin de la saison de navigation. Il restait dans notre port ce matin, quatre navires faisant la traversée de l'Atlantique. Le dernier navire pour les Provinces Maritimes est parti. Le dernier bateau remontant le fleuve est sur son départ. La semaine prochaine, les eaux du fleuve n'offriront plus de moyens de transport.

Les affaires ont été excellentes et le commerce de gros a eu fort à faire pour les derniers départs de bateaux. Les ventes, cette année, en fin de saison de navigation ont été plus considérables que dans les meilleures années connues jusqu'à présent.

**Cuir, peaux et laines.**—Notre liste de prix est complètement changée pour les cuirs à semelles et à harnais qui subissent une avance de 1 et 2c par lb. C'est le résultat de la réunion des tanneurs, hier, à l'hôtel Windsor. Mais on n'a pas décidé seulement une augmentation de prix à cette réunion, les conditions de vente ont été également changées. Désormais les termes de paiement sont fixés comme suit ; net à 60 jours ; 1 p. c. d'escompte à 30 jours et 2 p. c. au comptant.

Le moment est opportun d'ailleurs pour raccourcir les délais de crédit, on s'apercevra moins du changement pendant la période d'activité et de prospérité que nous traversons, et quand l'habitude de solder ses comptes plus promptement sera prise par le marchand honnête et sérieux, il y trouvera satisfaction.

Nous avons, pour les peaux vertes, un marché très ferme aux anciens prix.

Quant aux laines, les affaires sont tranquilles ce qui, pour le moment, re-

tarde l'espoir un instant caressé d'obtenir de plus hauts prix.

**Draperies et nouveautés.**—Les prix sont tenus fermes à l'avance que nous avons signalée, il y a quelque temps. Le commerce de gros est satisfait des affaires mais le commerce de détail réclame un changement de température. Il est à souhaiter que le retard dans la venue du froid soit l'indice d'un hiver un peu rigoureux, sans alternative de gel et de dégel. Dans ce cas, les ventes des jours de fêtes seraient meilleures qu'elles ne l'ont été en certaines années. C'est ce que nous souhaitons.

**Epiceries, vins et liqueurs.**— Cette semaine, les sucres sont sans changement de prix, c'est un répit qui fait plaisir au commerce.

Par contre, les mélasses de Barbade subissent une avance de 3c par gallon. Comme nous l'avons dit dans notre dernier numéro l'incendie des entrepôts de Trotter Bros., a réduit assez sensiblement les mélasses disponibles sur notre place dont l'approvisionnement cette année, était déjà considéré comme insuffisant ; les heureux détenteurs de cet article pourront donc réaliser un bénéfice réel dans leurs ventes ce sera pour eux une compensation, car ce n'est pas toujours qu'il est profitable de vendre de la méla-se. Les mélasses de Porto-Rico se vendent aux mêmes prix que celles de Barbades.

Les dattes, les figues et les raisins Sultana font toujours défaut.

Les noix Marbot sont très rares, la récolte ayant à peu près manqué. Le peu qui en a été reçu est coté de 10½ à 11½ la lb, soit une avance de 1½ par lb sur les anciens prix.

Les noix de Grenoble en coques sont, pour le moment sans changement de 14 à 15c la lb, tandis que les noix écalées ont été avancées de 1c, on les cote de 2½ à 21c la lb.

Les tapi-cas, en hausse dans les pays d'exportation sont marqués de 5 à 5½ la lb suivant qualité, soit une avance de ½ à ¾c.

**Huiles, peintures et vernis.**— L'huile de lin a avancé de 1 à 2c par gallon, on cote suivant quantité : huile crue, de 62 à 63c et huile bouillie, de 65 à 66c par gallon.

Même avance sur l'essence de térébenthine que nous cotons suivant quantité de 76 à 77c le gallon.

**Produits chimiques.**—Le rouge de Paris (red lead) est à la hausse. On le cote 50c plus cher aux 100 lbs ; on en demande maintenant de \$5.00 à \$5.50.

**Poissons.**—Les stocks sur place sont



Le seul brillant à poêle (Stove Polish) à la hauteur du progrès au Canada, c'est le.

## Tiger Stove Polish

Le plus avantageux pour l'acheteur, et le meilleur. Il ne sèche pas et donne au poêle un beau lustre, qui reste. Vendu en deux grandeurs, boîtes de cinq et de dix cts.

10 rue St-Jean, Montréal.

F. F. DALLEY CO., LIMITED, HAMILTON, CANADA.

# Bernier & Cie



## Marchands de Farines

Grains,  
Mouées,  
Graines  
de Semences,  
Graines  
Fourragères,  
Etc.

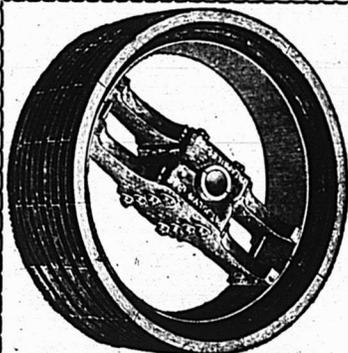
Prix Spéciaux par quantité  
de char ou pour char assorti.

BUREAU ET ENTREPOT :

Près la Gare du Grand Tronc,

# St-Hyacinthe

CORRESPONDANCE SOLLICITEE.



## POULIES "STANDARD" DODGE

Wood Split de

La Poulie Wood Split Standard reconnue dans le monde entier.

QUEBEC                      SHERBROOKE                      MONTREAL  
F. H. Andrews & Sons.    Jencks Machine Co.    Laurie Engine Co.,  
321, St-JACQUES.

SEULS MANUFACTURIERS

DODGE MAN'G CO. OF TORONTO, Limited, - TORONTO, Ont.

peu importants; les prix sont tenus très fermes et, si les arrivages tardent à venir des provinces maritimes, on peut s'attendre à de plus hauts prix au moment où la demande pour le temps de l'Avent se fera sentir.

**Salaisons, saindoux, etc.**—La demande est satisfaisante pour la saison, mais rien de plus. Les prix restent les mêmes pour tous les articles compris dans cette rubrique.

## Revue des Marchés

Montréal, 23 novembre 1899.

### GRAINS ET FARINES

#### MARCHES ETRANGERS

Les derniers avis reçus par le câble cotent comme suit les principaux marchés européens :

**Londres**—A la côte: blé, plus de demandes; maïs, sans affaires. En route: blé rapproché, en demande; maïs, plus ferme, avec demande meilleure; chargements blé No 1 standard Californie, sur fer, arrivé, 30s net; parties No 1 dur du Manitoba, sur vapeur, janvier et février 29s 1½d; maïs américain mélangé, qualité de voilier sur vapeur, à destination à indiquer 17s 6d. Maïs du Danube disponible ex-navire 19s; maïs américain ex-navire 18s. **Marché de Mark Lane**: blé anglais, demande active; blés étrangers moins offerts; maïs américain un peu plus ferme; maïs du Danube, sans changement; farines anglaises et américaines sans changement.

**Liverpool**—En disponible, blé soutenu; maïs, ferme: blé de Californie Standard No 1, 6s 1½d à 6s 2d; blé rouge d'hiver No 2, 5s 9d; blé de printemps, No 2, 5s 11½d. Sur futures; blé, soutenu: décembre, 5s 9½d; mars 5s 11d; mai, 5s 11½d; maïs, tranquille: décembre, 3s 6½d; janvier, 3s 6½d; mars, 3s 6½d; mai, 3s 6d. Maïs américain mélangé disponible, 3s 5½d.

**Anvers**—Blé disponible soutenu, No 2, rouge d'hiver, 15½.

**Paris**—Blé soutenu: novembre, frs 17.40 et mars frs 18.80. Farine, soutenue: novembre frs 23.60 et mars frs 24.80.

On lit dans le *Marché Français* du 4 courant :

« Cette semaine a été favorisée par une température à souhait pour l'achèvement des travaux agricoles; les semences sont à peu près terminées sauf dans les pays sucriers, où les terres ayant porté des betteraves restent en-

core à ensemençer en partie et pour lesquelles, notamment dans les Côtes-du-Nord, un peu plus d'humidité aurait encore été utile. Partout ailleurs, la levée des grains s'effectue dans des conditions on ne peut plus favorables et la culture est très satisfaite de la façon dont s'opère le départ de la campagne. Malgré le niveau très bas auquel les cours du blé sont tombés, il n'apparaît pas, en général, que la surface consacrée à la culture du blé soit moindre cette année que la précédente. »

Les marchés américains qui ont été assez soutenus durant la semaine ferment de ½ à ¼c plus bas que le mercredi de la semaine précédente pour décembre et mai. Pour le blé au comptant, l'avance est, en général, de ¼ à ½c; cependant le marché de Détroit est ¼c plus bas.

Les fermiers peu satisfaits des prix, ralentissent leurs apports sur les marchés malgré un temps propice et de bonnes routes pour les charroyages.

On cotait hier, le blé disponible sur les différents marchés des Etats-Unis :

|                            |     |
|----------------------------|-----|
| Chicago, No 2, rouge.....  | 69  |
| New-York, No 2, rouge..... | 73½ |
| Duluth, No 1 du Nord.....  | 66½ |
| Détroit, No 2, rouge.....  | 69½ |

Les principaux marchés de spéculation ont fermé comme suit à la date d'hier:—

|               | Déc. | Mai |
|---------------|------|-----|
| Chicago.....  | 67   | 71½ |
| New-York..... | 72½  | 75½ |
| Duluth.....   | 65½  | 69½ |
| Détroit.....  | 69½  | 74½ |

Voici les prix en clôture sur le marché de Chicago pour chaque jour de la semaine écoulée pour les livraisons futures :

|               | Déc. | Mai |
|---------------|------|-----|
| Jeudi.....    | 67½  | 71½ |
| Vendredi..... | 67½  | 71½ |
| Samedi.....   | 67   | 71½ |
| Lundi.....    | 67   | 71½ |
| Mardi.....    | 67½  | 71½ |
| Mercredi..... | 67   | 71½ |

Sur le même marché on cotait hier, en clôture :

Blé d'inde—En hausse, 32½c novembre et décembre; 31½c janvier, 33½c mai  
Avoine—Faible, à 23½c novembre et décembre et 24½c mai.

#### MARCHES CANADIENS

Nous lisons dans le *Commercial* de Winnipeg du 18 nov. 1899 :

Le marché local a été tranquille. Les détenteurs en général se sont montrés fermes et peu disposés à forcer les ventes, bien qu'une ou deux fois lorsque le

Téléphone Bell Main 2461.  
Téléphone des Marchands 238.

...Boite Poste 62.

# N. F. BEDARD

MARCHAND ET COMMISSIONNAIRE EN

## BEURRE, FROMAGE, ŒUFS, Etc.

ET NEGOCIANT DE

Fournitures et Matériaux pour les Fromageries et Beurreries

BOIS DE BOITE A FROMAGE, PROVENANT DES MEILLEURS MOULINS D'ONTARIO.

Cotations spéciales pour quantités d'un char ou plus livrées dans toutes les parties de la province.

Ganistère **EMPIRE STATE**, SANS RIVALE  
AU CANADA  
PRIX MODÉRÉS ET CONDITIONS FACILES.

N. F. BEDARD, 32-34 rue Foundling, Montreal

# PUR FORT SUR

Trois éléments de profit dans le Bicarbonate de Soude . . N'existent pas dans *toutes les marques*, mais tous existent dans une, la marque "Hand in Hand"—98<sup>50</sup>/<sub>100</sub> de pureté.

Pur, fort, sûr—et de qualité toujours égale en *tout* temps. Vous n'en trouverez pas un paquet ou un baril çà et là qui soit meilleur qu'un autre—il ne varie jamais. Vous devriez chercher à avoir la marque des mains entrelacées chez votre marchand de gros, car ce qui vaut la peine d'être acheté vaut la peine d'être acheté *de bonne qualité*.

A. P. TIPPET, Agents Generaux,  
Montreal.

marché a faibli, quelques-uns se sont montrés anxieux de vendre.

A la fin de la semaine, il semble y avoir de meilleures dispositions de la part des détenteurs à vendre aux prix courants.

La clôture de la navigation sur les lacs n'est pas très éloignée et les détenteurs ne désirent pas conserver beaucoup de stock pour le garder tout l'hiver ou le transporter à l'est à fret plus élevé et entièrement par rail.

Le prix du No 1, dur, en magasin, disponible, à Fort William, ou livrable en novembre a varié de 66½ à 67½c. Une bonne quantité de blé a changé de mains aux environs de 67 c: 67½c.

A la clôture du marché, hier, la plupart des acheteurs n'offraient pas plus de 67 à 67½c, mais quelques ventes ont été faites à 67½c pour No 1 dur disponible, à Fort William ou Duluth.

Il y a eu quelques ventes de No 1 dur, livraison en décembre, de 67½ à 67½c.

Le No 2 dur et le No 1 du Nord valent de 2½ à 3c de moins que le No 1 dur.

Le No 3 dur vaut 6c de moins que le No 1 dur.

Le No 1 frosted, 56c, No 2 frosted 50c, tous en magasin à Fort William.

La dépêche de Toronto cote comme suit les marchés d'Ontario, à la date d'hier:

"Blé: offres irrégulières, demande peu active; marché soutenu de 65 à 66c pour rouge et blanc, ouest; blé du printemps coté de 64 à 65c, est; blé Araneeta soutenu de 68 à 69c, ouest, ce dernier sur fret minimum à New-York. Blé du Manitoba, ferme, à 78½c pour No 1, moulins en transit et 77½c, ouest. Farine, demande lente et marché terne à \$2.85 pour straight rollers, en barils, par lots de chars, ouest. Orge, tranquille à 39c pour No 2 ouest. Sarrasin, soutenu, à 49c, est, et 48c, ouest. Seigle, terne à 50c au dehors. Blé-d'inde, soutenu à 32½c pour Canadien jaune, ouest, blé-d'inde américain, No 3 coté à 42c et No 2 à 42½c ici. Avoine, soutenue à 26½c pour blanche, est, et 26c ouest et 25c, pour mélange. Farine d'avoine soutenue à \$3.35 en sacs et \$3.45 en barils, par lots de char. Pois, tranquilles à 56½c, est et 56c ouest."

Sur le marché de Montréal on reçoit des demandes du dehors pour les blés du Manitoba, mais les prix offerts par les acheteurs sont trop bas pour nos expéditeurs; on finira peut-être par s'entendre. C'est d'ailleurs ce qui s'est fait pour l'avoine que nous inscrivons, cette semaine, à une avance de 2c par boisseau; on la cote en magasin de 30c à 30½c, il s'est fait des ventes à ces prix.

Il s'est fait également quelques affaires en pois No 2 pour l'exportation, nous les cotons de 65 à 65½c en magasin. Nous laissons subsister nos anciens prix de 52½ à 53c pour le sarrasin, ces prix sont nominaux.

La demande locale pour les farines de blé et principalement pour celles du Manitoba ne se ralentit pas et quelques meuniers arrivent difficilement à fabriquer assez vite pour satisfaire leurs clients. Les prix sont tenus fermes en conséquence.

Il y a bonne demande également pour les issues de blé dont les prix sont soutenus.

Les farines d'avoine restent sans changement à nos cotes; il y a un peu plus d'activité dans cette ligne.

**GRAINS**

|                              |               |
|------------------------------|---------------|
| Blé roux d'hiver, Can. No 2. | \$0 00 à 0 00 |
| Blé blanc d'hiver " No 2.    | 0 00 à 0 00   |
| Blé du Manitoba No 1 dur...  | 0 00 à 0 82   |
| " " No 2 dur...              | 0 00 à 0 00   |
| Blé du Nord No 1.....        | 0 78 à 0 80   |
| Avoine blanche No 2.....     | 0 30 à 0 30½  |
| Blé d'inde Américain.....    | 0 44 à 0 45   |
| Orge, 48 lbs.....            | 0 43 à 0 52   |
| Pois, No 2 par 60 lbs.....   | 0 65½ à 0 66  |
| Sarrasin, par 48 lbs.....    | 0 52½ à 0 53  |
| Seigle, par 56 lbs.....      | 0 58 à 0 58½  |

**FARINES**

|                            |               |
|----------------------------|---------------|
| Patente d'hiver.....       | \$3 75 à 3 90 |
| Patente du printemps.....  | 3 90 à 4 10   |
| Straight rollers.....      | 3 40 à 3 50   |
| Forte de boulder (cité)... | 3 60 à 3 70   |
| Forte du Manitoba, seconde | 3 20 à 3 25   |

**FARINE D'AVOINE**

|                               |             |
|-------------------------------|-------------|
| Avoine roulée, en barils..... | 3 50 à 3 60 |
|-------------------------------|-------------|

**FROMAGE**

**MARCHE ANGLAIS**

M.M. Hodgson Brothers nous écrivent de Liverpool le 11 novembre 1899:

Le fromage continue à avoir une bonne demande, mais il y a une légère réduction de prix.

"Nous cotons aujourd'hui:

|                                                             |                |
|-------------------------------------------------------------|----------------|
| Fromage Canadien coloré.                                    | <i>s d s d</i> |
| (Sept.) choix                                               | 56 0 à 57 0    |
| do do blanc,                                                | do 54 6 à 55 6 |
| do Etats-Unis, coloré                                       | 58 0 à 57 0    |
| do do blanc                                                 | 54 6 à 55 6    |
| Qualités inférieures, en demande, approvisionnement faible. | 43 0 à 53 0    |

**MARCHÉS AMÉRICAINS**

| Dates.            | Offres | Ventes | Prix       |
|-------------------|--------|--------|------------|
|                   | Boites | Bottes |            |
| Watertown 18 nov. | ..     | 3500   | 11½ à 11¾c |
| Ogdensburg 18 "   | 50     | ..     | 11 " "     |
| do 18 "           | 170d   | 170    | 11 à 11½c  |



TELEPHONE BELL, MAIN, 907.

# J. A. VAILLANCOURT

Marchand de

## Beurre, Fromage, Provisions

Achète aux plus hauts prix du marché, et vend à commission tous les produits de la ferme.

Avances libérales sur consignations.  
Fournitures générales pour beurreries et fromageries.

Spécialité de tinettes pour beurreries... Boîtes paraffinées de 56 lbs. pour l'expédition du beurre.

Sels HIGGINS, ASHTON et WINDSOR, les meilleurs pour beurreries.

333 et 335 Rue des Commissaires, - MONTREAL.

Etablis en 1856.

Adresse par cable "Hodgson," Liverpool.

# HODGSON Brothers

27 & 29, rue Stanley,

# LIVERPOOL, Angleterre

Marchands à Commission. Provisions Canadiennes. Provisions Générales.

..... Facilités spéciales pour l'écoulement directe du.....

## BEURRE ET DU FROMAGE

aux consommateurs anglais aux plus hauts prix du marché.  
Avances libérales faites sur consignations qui peuvent nous être envoyées directement ou par L'INTERMÉDIAIRE de

MM. Abram. Hodgson & Sons, Mercantile Exchange Bldg. New York, E. U. A.

OU BIEN ENCORE PAR L'INTERMÉDIAIRE DE

Hodgson Brothers, 65-69, rue William, Montréal.

Qui ont des succursales à Montréal, St-Hyacinthe, Lawrenceville et Cowansville.

|              |    |   |    |         |      |
|--------------|----|---|----|---------|------|
| Utica        | 20 | " | .. | 1492g c | 11c  |
| do           | 20 | " | .. | 160g c  | 11½c |
| do           | 20 | " | .. | 165p c  | 11½c |
| do           | 20 | " | .. | 770p c  | 11½c |
| do           | 20 | " | .. | 520p b  | 11½c |
| do           | 20 | " | .. | 365p b  | 11½c |
| do           | 20 | " | .. | 585p b  | 11½c |
| do           | 20 | " | .. | 150p b  | 11½c |
| Little Falls | 20 | " | .. | 219p b  | 11c  |
| do           | 20 | " | .. | 210p b  | 11½c |
| do           | 20 | " | .. | 295p b  | 12c  |
| do           | 20 | " | .. | 329p c  | 11c  |
| do           | 20 | " | .. | 99p c   | 11½c |
| do           | 20 | " | .. | 175p c  | 12c  |
| do           | 20 | " | .. | 252d c  | 11c  |
| do           | 20 | " | .. | 60d c   | 12c  |
| do           | 20 | " | .. | 333d b  | 11c  |
| do           | 20 | " | .. | 102d b  | 12c  |
| Canton       | 20 | " | .. | 360d    | 11½c |

**MARCHÉS D'ONTARIO**

|            | Dates.  | Offres |        | Ventes |           | Prix |
|------------|---------|--------|--------|--------|-----------|------|
|            |         | Boîtes | Boîtes | Boîtes | Boîtes    |      |
| Brockville | 16 nov. | 606b   | 606    | 606    | 10½c      |      |
| do         | 16 "    | 934c   | 934    | 934    | 10½c      |      |
| Kingston   | 16 "    | 195b   | 195    | 195    | 10½c      |      |
| do         | 16 "    | 378c   | 378    | 378    | 10½c      |      |
| Listowell  | 16 "    | 8684   | ..     | ..     | ..        |      |
| Brantford  | 17 "    | 2590   | 2015   | ..     | 11c       |      |
| do         | 17 "    | ..     | 575    | ..     | 11½c      |      |
| Iroquois   | 17 "    | 677c   | 677apm | 10½    | à 10½c    |      |
| Cornwall   | 18 "    | 407b   | 407    | 10     | à 10½c    |      |
| do         | 18 "    | 145c   | 145    | 10     | à 10½c    |      |
| London     | 18 "    | 5:34c  | 2184   | 10½    | à 11½c    |      |
| Woolstock  | 22 "    | 1880c  | ..     | ..     | ..        |      |
| do         | 22 "    | 2140b  | ..     | ..     | ..        |      |
| do         | 22 "    | ..     | 1870   | 11½    | à 11 3-16 |      |

**MARCHÉS DE QUEBEC**

|          | Dates.  | Offres |        | Ventes |        | Prix |
|----------|---------|--------|--------|--------|--------|------|
|          |         | Boîtes | Boîtes | Boîtes | Boîtes |      |
| Ornstown | 16 nov. | 370b   | 295    | ..     | 10½c   |      |
| do       | 16 "    | 143c   | 143    | ..     | 10½c   |      |

**MARCHÉ DE MONTRÉAL**

Lundi dernier, sur le quai, il a été présenté environ 3,000 boîtes de fromage, les prix payés ont varié de 10 à 10½c suivant qualité, ce qui est un excellent prix pour du fromage de novembre.

On peut établir 10½c comme étant le prix du marché pour le fromage de ce mois et 10½c pour celui d'octobre, cependant on obtient encore assez aisément ½ et même ¼c de plus pour un produit irréprochable.

Les exportations de la semaine dernière ont été de 28,610 boîtes comparativement à 43,358 boîtes pour la semaine correspondante de l'an dernier.

Depuis le 1er mai les exportations totales ont été de 1,804,568 boîtes contre 1,832,119 boîtes pour la même période de 1898.

**BEURRE**

**MARCHÉ ANGLAIS**

M. Hodgson Brothers nous écrivent de Liverpool le 11 novembre :

" Le marché a été terne et a causé du désappointement, une nouvelle baisse des prix pour le beurre du continent combinée avec de fortes arrivages a eu une fâcheuse influence sur les produits canadiens et américains qui sont actuellement sur le marché.

Nous cotons aujourd'hui :

|                                                                              |                                                               |
|------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| Crémeries Canadiens, choix en boîtes, frais.....                             | 100s à 104s                                                   |
| Etats-Unis, tinettes, choix.....                                             | 92s à 95s                                                     |
| do en boîtes, choix.....                                                     | 98s à 100s                                                    |
| Ladles et imitation Crémeries et beurres de fermes canadiennes. — lents..... | 73s à 84s                                                     |
| Qualités inférieures.....                                                    | 66s à 70s                                                     |
| Australien, 1er choix.....                                                   | 94s à 105s                                                    |
| Danois.....                                                                  | 104s à 112s                                                   |
| Crémeries Irlande.....                                                       | 102s à 108s                                                   |
| Cork, Premiers                                                               | } par { 00s à 92s<br>} quin- { 00s à 88s<br>} tal { 00s à 84s |
| — Seconds                                                                    |                                                               |
| — Troisièmes                                                                 |                                                               |

**MARCHÉS AMÉRICAINS**

Utica, 20 nov.—Les ventes ont été de 10 paquets de beurre à 23c; 25 do à 24c; 10 do à 24½c; 25 do à 25c et 44 caisses en pain à 26c.

Little Falls, 20 nov. — Les ventes ont été de 15 paquets de crémérie à 23c et quelques paquets de laiterie à 23c.

Canton, 12 nov.—Les ventes ont été de 100 tinettes de beurre à 24½c.

**MARCHE DE MONTRÉAL**

La demande s'est un peu améliorée; sur place, il est difficile d'obtenir, selon qualité, plus de 19 à 19½c, c'est cependant mieux que la semaine dernière, mais moins qu'on a payé à Bedford, où on a acheté jusqu'à 19½c prix auquel il faut ajouter le coût du fret à Montréal.

Les exportations ont été la semaine dernière de 15,914 paquets 2,991 paquets pour la semaine correspondante de l'an dernier.

Depuis le 1er mai, les exportations totales ont été de 460,290 paquets contre 263,063 durant la période correspondante de 1898.

**ŒUFS**

On nous écrit de Liverpool le 10 novembre 1899 :

" Les œufs frais ne sont pas abondants sur le marché et sont plus chers; les œufs canadiens sont en bonne demande à prix soutenus. Nous cotons les œufs frais canadiens 8s 3d à 8s 9d; œufs frais d'Irlande 10s à 11s 6d; œufs du Continent, 6s 10d à 7s 8d; œufs du Canada cō servis 7s 4d à 7s 6d; glycérisés 7s 6d à 7s 10d.

Sur le marché de Montréal, il n'y a pas de changement, la douceur de la température s'étant maintenue, les arri-

Tant que vous n'aur. z  
pas goûté les célèbres

Echantillons  
envoyés  
gratis  
sur  
demande.



# TABACS EN POUUDRE.... FRECHETTE

vous ne saurez pas ce que c'est qu'un  
tabac vraiment supérieur vendu  
avec la garantie des fabricants.

Miller & Lockwell, - - Quebec

## ALEX. W. GRANT

B. de Poste 2321.  
Tel. Main 1263

Exportateur de Fromage  
et Marchand à Commission,

33, 35 et 37 RUE WILLIAM, MONTREAL.  
2 à 6 HARRISON STREET, NEW-YORK.

Nous payons le plus haut prix du marché pour le meilleur Beurré et Fromage.  
Nous garantissons donner entière satisfaction sur toutes consignations.

Adresse Télégraphique  
"ORPE" Montréal.

Téléphone à longue  
distance, 2208.

## JOHN ORPE, Beurre et Fromage.

EXPORTATEUR DE

43 RUE WILLIAM - - MONTREAL.

Beurre et Fromage reçus directement des fabriques, pour la vente à  
Montréal et pour exportation à Londres, Liverpool, Bristol et Glasgow.

Je fais des avances  
libérales.

ENTREPOT FRIGORIFIQUE  
DE PREMIERE CLASSE

ENTREPOTS FRIGORIFIQUES

## THE GOULD GOLD STORAGE Co.

Coin des rues des Sœurs Grises et William

Réfrigération au moyen de l'air froid.  
Supérieurement installés dans le centre des affaires, pourvus  
de compartiments spéciaux pour le beurre et le fromage.  
Ventilation parfaite, compartiments alimentés d'un air sec,  
dont le degré de froid est approprié à la nature des produits  
à conserver.  
Nous sollicitons la clientèle des fabricants de beurre et de  
fromage; ils seront pleinement satisfaits de nos services.

Téléphone Bell, Main 3146.



vages ne se trouvent pas ralentis. On cote encore: œufs frais pondus de 20 à 22c œufs mixés de 14½ à 16c suivant choix; quant aux œufs chaulés de Montréal, ils varient de 15 à 16c la doz.

**POMMES**

Dans leur circulaire hebdomadaire, M.M. J. C. Houghton, de Liverpool, content comme suit le marché aux pommes, à la date du 9 novembre :

“ Les résultats des transactions sur les pommes, la semaine dernière, sont à peu près les plus désastreux que nous ayons eu à enregistrer. Des quantités excessives de pommes canadiennes et américaines, la plus grande partie en déplorable condition, ont complètement détruit notre marché et des milliers de barils, littéralement, ont dû être poussés en vente à des prix bas qui font pitié, insuffisants même à couvrir les frais de transport. Mais, au milieu de ce désastre général, tous les lots de qualité recommandable et en bonne condition, ont assez bien marché. Une consignation de Newton Pippins de Californie—la première de la saison, a rapporté 69s 6d la boîte—un prix relativement satisfaisant.

**POMMES AU BARIL—PRIX A L'ENCAN**

|                              | Vendredi<br>3 Nov. |    |   | Lundi<br>6 No. |    |   | Mercredi<br>8 Nov. |    |   |
|------------------------------|--------------------|----|---|----------------|----|---|--------------------|----|---|
|                              | s                  | d  | s | s              | d  | s | s                  | d  | s |
| <i>Américaines</i>           |                    |    |   |                |    |   |                    |    |   |
| Albemarle New-town Pippins.. | 30                 | 15 | 3 | 76             | 21 | 0 | 29                 | 12 | 9 |
| King.....                    |                    |    |   |                |    |   |                    |    |   |
| Baldwin.....                 | 29                 | 9  | 9 | 49             | 15 | 3 | 53                 | 14 | 0 |
| Greening.....                | 39                 | 5  | 0 | 40             | 13 | 0 | 39                 | 10 | 0 |
| Winesap.....                 | 50                 | 8  | 9 |                |    |   | 86                 | 11 | 9 |
| Snow.....                    |                    |    |   |                |    |   |                    |    |   |
| York Imperial..              | 50                 | 10 | 9 | 126            | 14 | 3 | 73                 | 13 | 9 |
| Smith Cider.....             |                    |    |   |                |    |   |                    |    |   |
| Ben Davis.....               | 59                 | 13 | 6 | 40             | 11 | 6 | 46                 | 10 | 6 |
| N. Spy.....                  |                    |    |   |                |    |   |                    |    |   |
| <i>Canadiennes.</i>          |                    |    |   |                |    |   |                    |    |   |
| King.....                    | 113                | 20 | 0 |                |    |   | 99                 | 19 | 9 |
| King Pippin....              |                    |    |   |                |    |   |                    |    |   |
| Greening.....                | 73                 | 10 | 9 | 40             | 15 | 3 | 30                 | 12 | 3 |
| Culvert.....                 |                    |    |   |                |    |   |                    |    |   |
| T. Sweet.....                | 50                 | 7  | 6 | 66             | 9  | 3 |                    |    |   |
| G. Russett.....              |                    |    |   |                |    |   |                    |    |   |
| Ben Davis.....               |                    |    |   |                |    |   | 60                 | 10 | 9 |
| Baldwin.....                 | 60                 | 16 | 6 | 60             | 17 | 9 | 40                 | 14 | 9 |
| Snow.....                    | 30                 | 12 | 3 |                |    |   | 19                 | 5  | 9 |
| N. Spy.....                  | 70                 | 12 | 3 | 73             | 13 | 0 | 30                 | 12 | 9 |
| <i>Nouvelle-Ecosse.</i>      |                    |    |   |                |    |   |                    |    |   |
| King.....                    | 120                | 16 | 9 | 96             | 16 | 3 | 133                | 16 | 6 |

Arrivages pour la semaine se terminant le 7 nov. 1899....46638 barils  
 Arrivages précédents depuis le 1er juillet 1899.....173445 “  
 Total des arrivages au 7 nov. 1899.....220083 “

Du 1er juillet 1898 au 7 nov. 1898.....228187 “

**LEGUMES**

Les pommes de terre valent 50c le sac de 90 lbs et 80c le quart.

Les prix des haricots triés à la main restent élevés de \$1.55 à \$1.60 par minot en lot de char complet.

On cote : Salade, à 25c la doz.; salades de Boston, \$1.25 la douzaine de paquets; choux, 25c la doz; carotte, \$1.50 le quart; navets, de 40c le sac; céleri, de 25 à 60c la doz; oignons d'Epagne, de 65 à 70c la boîte; oignons rouges et jaunes de \$1.50 à \$1.75 le quart; patates sucrées, \$3.00 le quart; fèves vertes et jaunes américaines, \$3.75 le panier; tomates, 25c la livre.

**FRUITS VERTS**

Les bananes sont sans changement; les prix varient de \$2.00 à \$2.50 le régime.

Comme oranges, il n'y a plus sur le marché que les Jamaïque dont les prix sont de \$4.00 à \$5.00 le quart.

Les citrons font suivant choix, de \$2.75 à \$3.00 la caisse pour ceux de Messine et de \$5.00, à \$6.00 pour ceux de Malaga en caisse de 70 doz.

Les pommes valent suivant espèce et qualité de \$1.75 à \$3.00.

On cote les autres fruits comme suit: poires de Californie de \$2.50 à \$3.00 la boîte; poires Duches de \$4.00 à \$5.00 le quart.

Les atocas valent de \$5.50 à \$6.00 le quart.

**VOLAILLES ET GIBIERS**

La douceur de la température nuit à la vente des volailles; on n'achètera réellement que, quand les gelées venues, on pourra conserver sans crainte de les voir se gâter les volailles pour l'approvisionnement de l'hiver. On conseille donc fortement d'attendre encore avant de massacrer les oiseaux du poulailler.

On cote à la lb: dindes de 8 à 8½c; oies de 5 à 6c; les canards de 8 à 8½c; poulets de 5 à 7c et poules de 4½ à 9c.

Les perdrix tiennent leur prix. On vend à la paire: No 1 de 65 à 75c; No 2 de 40 à 50c et spruce 25c; les canards sauvages varient comme prix de 25 à 75c la paire suivant choix. Le chevreuil, assez rare, vaut de 6 à 7c la lb.

**PORCS ABATTUS**

Les prix sont bas; la température trop douce pour la saison oblige les vendeurs à se débarrasser au plus tôt des porcs qu'ils reçoivent et ne peuvent obtenir que de 5 à 5½c par lb. Mieux vaudrait attendre pour abattre, car, avec les

**GRAINS DE SEMENCE** Blé Manitoba, Blé Russie, Avoine Banner, Merveilleuse, Manitoba, &c. Orge Sarrasin, Pois, Blé d'Inde à silos, Lentilles, Graine de Mil canadienne et américaine, Graine de Trèfle rouge, blanc, alsike, Mammoth, Vermont. Plâtre à terre, Engrais chimiques, (le plus hautement recommandé). .... Assortiment des plus complets. .... Spécialité pour Cercles Agricoles.

**J. B. RENAUD & CIE,**

Négociants en gros. Farines, Provisions, Etc.

126 - 140, rue St-Paul, QUEBEC

NOTRE DEVISE: PROMPT RETOUR SUR TOUTE CONSIGNATION.

**BEURRE, FROMAGE, ŒUFS FRAIS,**  
**ACHETÉS FERME, AU PLUS HAUT PRIX DU MARCHÉ.**

Fournitures pour Fromageries et Beurrieres. .... Prix spéciaux pour tinettes et Boîtes à Beurre consignées directement des Manufactures.

**ST-ARNAUD & CLEMENT, 4 rue Foundling, Montreal**

**PAS DE STOCK COMPLET SANS**

La meilleure à acheter.  
 La meilleure à vendre.  
 La meilleure à employer.  
 Les ingrédients sont tous absolument purs.

La véritable poudre à pâte "Cooks Friend," avec la marque sur chaque paquet, est en vente dans le gros.



**Pour un Seul Dollar par Année**

**Que faisons-nous pour nos Protégés ?**

Nous leur payons \$6.00 par semaine en cas d'accidents. — \$500.00 si la mort en résultait ; une indemnité de \$200.00 s'ils trouvent la mort étant frappés ou écrasés par une voiture ou un char. — Une indemnité de \$100.00 s'ils trouvent la mort lors d'un incendie dans un hôtel licencié. — Les soins de médecin au besoin. — Un Médaillon d'identification porté à la bretelle et aux chefs. — Un Calepin avec l'inscription des noms et adresse. — Le retour gratuit de la victime aux parents ou amis.

\$1.00 de récompense à quiconque trouve et nous retourne un objet et le retour gratuit au propriétaire, et une foule d'autres avantages trop nombreux pour les mentionner ici.

L'identification à l'étranger de tous membres en cas de besoin pour transactions légales, et cela au moyen de nos ramifications par tout le Canada et aux Etats-Unis.

Pour renseignements, écrivez à

**THE CANADA REGISTRY CO., Ltd.**

20 Rue St-Alexis,

Montréal.

gelées, il n'est pas douteux que les prix se relèveront.

## NOTES SPECIALES

## FOIN PRESSE ET FOURRAGES

MM. Hosmer, Robinson & Co, nous écrivent de Boston le 16 nov. 1899:

“Les arrivages pour la semaine écoulée sont de 356 chars de foin et 20 chars de paille et 47 chars de ce foin pour l'exportation. La semaine correspondante, l'an dernier, 166 chars de foin et 30 chars de paille et 6 chars de ce foin pour l'exportation.

Foin et paille sont en bonne demande, les arrivages actuels étant équivalents aux demandes. Notre conseil est d'expédier maintenant, vu que nous prévoyons un bon marché soutenu, et que les consignations de vraies obtiennent des prix satisfaisants. Nous cotons.

|               | Grosses balles.   | Petites balles.   |
|---------------|-------------------|-------------------|
| Foin, choix   | \$15.00 à \$16.50 | \$15.00 à \$16.00 |
| — No 1..      | 14.00 à 15.00     | 14.00 à 15.00     |
| — No 2..      | 13.00 à 14.50     | 13.00 à 14.50     |
| — No 3..      | 12.00 à 13.00     | 12.00 à 13.00     |
| — mél.de      |                   |                   |
| trèfle.       | 12.00 à 14.00     | 12.00 à 14.00     |
| trèfle.       | 11.00 à 13.00     |                   |
| Paille de     |                   |                   |
| seigle long.  | 13.00 à 14.00     |                   |
| seigle, mêlée | 7.00 à 8.00       | 7.00 à 8.00       |
| d'avoine      | 6.50 à 7.00       | 6.50 à 7.00       |

A Montréal, la demande est bonne et les prix assez difficiles à établir pour le moment d'une manière bien exacte ne s'écartent guère des limites indiquées par nos cotes ci-dessous.

La clôture de la navigation qui ralentit la demande aura pour effet de faire fléchir les cotes à moins que des projets actuellement en bonne voie pour l'exportation aux Etats-Unis, aboutissent. Il est, en effet, demandé à la compagnie du C.P.R. d'abaisser ses taux de fret pour le foin à destination de New-York et une entente entre cette compagnie et les demandeurs est possible.

Nous cotons au char à Montréal :

|                           |                  |
|---------------------------|------------------|
| Foin pressé, choix ... .. | \$9 00 à \$10 00 |
| do do No 1.....           | 8 00 à 9 00      |
| do do No 2.....           | 7 00 à 8 50      |
| do mél. de trèfle.....    | 6 00 à 7 50      |
| Paille d'avoine.....      | 3 50 à 4 00      |

**42355 PAQUETS :** Tel est le respectable total des importations de Fruits secs par la Maison Hudon, Hébert & Cie, de Montréal. C'est le cas, où jamais, de dire que les chiffres ont leur éloquence!

ALMANACHS. -- Nous accusons réception de l'*Almanach Agricole, Commercial et Historique* ainsi que de l'*Almanach des Familles*, deux publications qu'on revoit chaque année avec un nouveau plaisir. Utiles à consulter et intéressants à lire. MM. J. B. Rolland & Fils en sont les éditeurs. Ils se vendent 5c l'exemplaire chez les principaux marchands et libraires.

PATINS À DOUBLE LAME.—Une nouveauté pour la saison du patinage. Les petits enfants pourront, comme leurs aînés, se livrer à ce salutaire exercice sans risquer de se fouler un pied. Très pratiques et bien compris ces patins doubles: ils feront fureur cet hiver. M. L. H. Hébert, importateur de ferronneries de la rue Saint-Paul, a l'agence pour le Canada de cet article de sport dû à l'ingéniosité d'un inventeur américain.

GROS COMMERCE DE FARINE.—La Kent Mills Co. de Chatham Ont., dans une lettre récente à son agent de Montréal, M. Jno Wilkins, 281 rue des Commissaires, explique la raison pour laquelle leurs expéditions d'automne ont été retardées, à ce point. De 120 chars de farine, de farine de blé d'inde, de fèves, d'issues, de son etc., à livrer par contrat, 75 chars étaient désignés pour prompt livraison, mais la grande difficulté était d'obtenir des chars des compagnies de chemins de fer. Il sera de votre intérêt d'obtenir les prix de M. Wilkins avant de passer vos nouveaux ordres d'achat.

FIGURES, NOIX, ETC.—La Maison Hudon, Hébert & Cie, vient de recevoir ses importations de Figues, Ecorces Confites, Amandes écalées, Noix de Grenoble, Amandes de Tarragone, Cerneaux, Dattes, Pruneaux de Californie, Raisin seeded, Abricots et Pêches évaporés — le tout représentant, le joli total de **neuf mille deux cent trente-cinq paquets!**

# LEDUC & DAOUST MARCHANDS DE GRAINS et de PRODUITS

EN GROS ET A COMMISSION

Spécialité : Beurre, Fromage, Cufs et Patates.

AVANCES LIBERALES FAITES SUR CONSIGNATIONS.  
CORRESPONDANCE SOLLICITEE.....

1217 ET 1219, RUE SAINT-JACQUES, MONTREAL

## A. D. MCGILLIS

596, RUE ST-PAUL, MONTREAL.

**ACHETE LE BEURRE, LE FROMAGE, LES CUFES ET LES PROVISIONS GENERALES.**

**ENTREPOT FRIGORIFIQUE SUPERIEUREMENT INSTALLE.**

## LAKE OF THE WOODS MILLING CO., Ltd.

Les moulins à farines les plus parfaits en Canada.

Capacité : 2,500 barils par jour.

**Moulins à KEEWATIN et PORTAGE LA PRAIRIE, Manitoba.**

Des éleveurs à toutes les localités importantes à blé dans le Nord-Ouest. Toutes sortes de farines de blé dur, en barils et en sacs. Les prix et les autres informations sont fournis sur demande.

**Bureau : Edifice du Board of Trade, MONTREAL.**



**FORCE,  
COULEUR,  
Qualité Uniforme.**

**LEITCH BROS., MEUNIERES**

OAK LAKE, MANITOBA

**JOHN WILKINS, Agent - - MONTREAL.**

— LA VENTE DES —

## AVOINES ROULÉES "Maple Leaf" de THOMSON

à Montréal, dépasse la vente combinée de toutes les autres marques. Tous les épiciers de gros les vendent aux prix du marché.

**JOHN WILKINS, Agent, MONTREAL.**

## HALF and HALF...

Farine des moulins de Kent, fabriquée avec moitié de blé dur du Manitoba, et blé rouge d'hiver lourd. Elle excelle toutes les autres marques dans la fabrication d'un pain blanc délicieux. En barils de 98 lbs, 49 lbs et sacs de 24½ lbs. Les plus bas prix du marché.

**John Wilkins, Agent, 281 rue des Commissaires, Montréal.**

**RAISINS.**—20,700 boîtes de raisin de Valence, 4,950 boîtes de raisin de Corinthe, 2,270 boîtes de raisin Sultana, 5,200 boîtes de raisin Malaga, représentant l'importation d'automne de la maison Hudon, Hébert et Cie de Montréal.

Les excellents *Keystone Cheroots* composés de moitié de tabac canadien et moitié de tabac étranger constituent un excellent cigare à fumer. Contrairement à ce qui a été dit à cette même place, ces cigares ne sont pas fabriqués par des membres de l'Union des Cigariers, ce qui n'ôte rien du reste à la qualité de ces cigares manufacturés par des ouvriers habiles, sous la direction de contremaîtres experts. M. J. M. Fortier a, d'ailleurs, la réputation de ne livrer à la consommation que des cigares agréables à fumer.

**ASSURANCE VIE.**—On sait qu'à la dernière session du parlement à Ottawa, la nouvelle loi révisant les compagnies d'assurance comporte une augmentation de dix à quinze pour cent sur les primes d'assurances, à partir du 23 décembre prochain. La Canada Life Assurance Co., une excellente compagnie d'assurance, fait remarquer qu'une police de \$10,000 d'après le plan de 20 paiements, comporte actuellement une prime de \$288.50 alors que dans un mois d'ici, cette prime sera de \$332.50. Il y a là une jolie économie à réaliser par les personnes qui ont l'idée de s'assurer et qui tiendront naturellement à bénéficier de l'ancien tarif.

**HABILLEZ-VOUS!**—On a beau dire que "l'habit ne fait pas le moine" — il faut convenir qu'il y contribue dans une large mesure. Un habit à la dernière mode, d'une coupe parfaite ajoutée à l'élégance de la tournure, à l'aisance des manières. Un artiste dans cette spécialité, M. Arthur L. Brault, marchand-tailleur, 53 rue Bleury—se charge de faire un habillement chic, à la dernière mode, à des prix qui n'ont rien d'extravagant, au contraire. Un essai, d'ailleurs, vaudra mieux que le meilleur discours.

**FRUITS SECS.**—Pour la qualité, de même que pour les quantités, la maison Hudon, Hébert et Cie, dont nous publions, dans ce numéro, le relevé des importations d'automne en fruits secs, vient d'établir un *record* qui fera sensation dans le monde commercial.

**Les permis de chasse**

Après leur établissement dans la Gaule, les Francs conservèrent leurs habitudes de chasseurs. Les rois seuls eurent le droit général de chasser dans tout le royaume, et il fut établi en principe que les Seigneurs hauts justiciers pouvaient seuls partager ce droit avec lui. Quant aux Seigneurs bas justiciers, ils ne purent en bénéficier que moyennant des privilèges spéciaux. Quelquefois le droit de chasse fut accordé à des bourgeois individuellement, et même aux habitants de certaines villes ou provinces; mais c'était une exception très rare. La Chasse, pendant sept siècles, fut le privilège de la noblesse, et les délits étaient punis avec la dernière rigueur. Un Edit de Henri IV de 1601 prononce la peine de mort contre les braconniers. Louis XIV abolit cette loi en 1669, mais il laissa subsister tous les abus qu'entraînait le droit de chasse. L'assemblée Constituante, en 1791, prévint les inconvénients de l'exercice illimité du droit de chasse, accordé alors à tous les citoyens, en décrétant que nul ne pourrait chasser sans permis. Deux décrets complétèrent la nouvelle loi, les 11 juillet 1810 et 4 mai 1812. Cette législation fut remplacée par la loi du 3 mai 1844, qui subsiste encore en France. Nul ne peut chasser si la chasse n'est pas ouverte, et sans permis.

**C. H. WALTERS & CO.**  
**BANQUIERS**

**3, Rue Saint-Sacrement, Montréal.**

Achat et vente de Billets de Commerce.  
Négociation de Bons et Débentures.

**A** VIS DE FAILLITE  
IN RE

**THE MONTREAL GLOVE MFG. CO.,**

9 rue De Bresoles, Montréal.

Vente à l'encan, au No 69 rue Saint-Jacques, Montréal,

**Lundi, le 27 Novembre 1899, à 11 heures**

|                                                      |                    |
|------------------------------------------------------|--------------------|
| Stocks de gants et mitaines.....                     | \$5,288 06         |
| Stocks de gants et mitaines non finis....            | 1,585 65           |
| Cuir, doublure, etc.....                             | 2,038 00           |
| Machines à coudre, moteur électrique, outillage..... | 1,656 08           |
| Mobilier de l'établissement.....                     | 616 10             |
|                                                      | <b>\$11,154 79</b> |

Le magasin sera ouvert le 25 courant.

**KENT & TURCOTTE,**  
97 rue St-Jacques.

**MARCOTTE FRERES, Encanteurs.**

**LES THÉS DU JAPON SURPASSÉS**

Plus de peinture, de colorant ou de falsification sous une forme quelconque.

“ **SALADA** ”

Feuille Naturelle,  
Pur,  
Sans couleur.

— **VERT, DE CEYLAN** —

Semblable, comme arôme, à un thé du Japon, mais beaucoup plus sain et délicieux.

Un essai fera de vous son ami; vous serez converti pour toujours.

Paquets d'étain  
scellés seulement.  
Jamais vendu en vrac.



**30c. et 40c.**

Dépôt de Gros : 368 Rue St-Paul, Montréal.

FUMEZ LE CIGARE

**Champlain** ...à... **Straight**  
5c.

\$2.25 la boîte de 50.

Jos. Côté, 179, St-Joseph, Québec.

Pour le **MAL DE TETE**, pour la **MIGRAINE** dont souffrent généralement les hommes d'affaires, les médecins recommandent

**LES CACHETS DE WILLIAMS**

comme donnant les meilleurs résultats, procurant un soulagement rapide et une prompt guérison. Toutes les personnes qui ont fait usage des Cachets Williams s'en sont bien trouvées après avoir essayé inutilement un grand nombre de soi-disant spécifiques qui n'ont fait que leur fatiguer l'estomac. Prix de détail : 25c la boîte. Pour les prix du gros, écrivez à

**R. W. WILLIAMS, Pharmacien, TROIS-RIVIERES.**

**Elles donnent satisfaction**

...LES **Allumettes**

**NEW DOMINION ET PHOENIX**

Se vendent bien, elles donnent un bon profit au détailleur,  
et donnent satisfaction aux clients les plus exigeants.  
**LES AVEZ-VOUS EN STOCK ?**

Fabriquées par **HARDY & DUBORD, Mastai, P.Q.**

# 42,355 PAQUETS

# Fruits Secs

Est le chiffre de nos  
Importations d'Automne  
EN...

**TOUS ARRIVÉS, A L'EXCEPTION DE QUELQUES LIGNES  
MAINTENANT EN ROUTE.**

## Raisin de Valence

- 1000 boites Pallares Fine Off Stalk.
- 2200 boites Rogers Fine Off Stalk.
- 7500 boites Grustan Finest Off Stalk.
- 4000 boites Grustan Finest Selected.
- 6000 boites Grustan Finest 4 Cr. Layers.

**Raisin de Corinthe**

|             |               |                        |
|-------------|---------------|------------------------|
| 50          | quarts        | Provinciaux.           |
| 50          | demi-quarts   | Provinciaux.           |
| 500         | quarts        | Fine Filiatras.        |
| 250         | demi-quarts   | Fine Filiatras.        |
| 1100        | demi-caisses  | Fine Filiatras.        |
| 1000        | quart-caisses | Fine Filiatras.        |
| 250         | demi-caisses  | Amalias "Cleaned"      |
| 100         | demi-caisses  | Casalina "Cleaned"     |
| 550         | caisses       | "Cleaned" cartons 1 lb |
| 50          | demi-caisses  | "Venus."               |
| 250         | demi-caisses  | "Jupiter."             |
| 50          | demi-caisses  | "Black Diamonds."      |
| 250         | demi-caisses  | "Ambrosia."            |
| 500         | quart-caisses | "Black Pearls."        |
| <b>4950</b> |               |                        |

**Raisin Sultana**

|             |        |           |
|-------------|--------|-----------|
| 528         | boites | "Extra."  |
| 581         | boites | "Choice." |
| 1161        | boites | "Fine."   |
| <b>2270</b> |        |           |

**Raisin Malaga -**  
**W. C. BEVAN & CO.**

200 boites London Lavers.

|             |                      |                                          |
|-------------|----------------------|------------------------------------------|
| 1200        | $\frac{1}{4}$ boites | Connoisseurs Clusters.                   |
| 600         | boites               | Royal Buckingham Clusters.               |
| 400         | $\frac{1}{4}$ boites | Royal Buckingham Clusters.               |
| 300         | boites               | Royal Buckingham Clusters, carton 1 lb.  |
| 100         | boites               | Royal Buckingham Clusters, carton 2 lbs. |
| 300         | boites               | Imperial Russian Clusters.               |
| 300         | boites               | Excelsior Windsor Clusters.              |
| <u>4500</u> |                      |                                          |

**Raisin Malaga - GARRET & CO.**

|            |        |                                  |
|------------|--------|----------------------------------|
| 100        | boites | Choice Clusters, 3 couronnes.    |
| 100        | boites | Excelsior Clusters, 7 couronnes. |
| <u>200</u> |        |                                  |

**Raisin Malaga - M. CAMPUZANO**

500 boites 50 lbs, Fancy Loose Muscatels.

**Figues Naturelles**

|             |          |               |
|-------------|----------|---------------|
| 2000        | paillons | Comadre.      |
| 100         | boites   | Finest Layer. |
| <u>2100</u> |          |               |

**Figues de Table - "SHIELD BRAND"**

- 10 caisses chacune 300 bts de 16 oz.  
 20 caisses chacune 42 bts de 10 lbs.  
 20 caisses chacune 40 bts de 10 lbs.  
 10 caisses chacune 14 bts de 30 lbs.

---

75

## Ecorces Confites (Peels)

### BATGER & CO.

- 20 caisses chacune 32 bts de 7 lbs, Thick Lemon Peel.  
 10 caisses chacune 32 bts de 7 lbs, Double Triangle Orange  
 50 caisses chacune 72 drums de 1 lb, Mixed Cut Peels.

### YORK CONFECTIONERY CO.

- 20 caisses chacune 32 bts de 7 lbs, Finest Lemon Peel.  
 10 caisses chacune 32 bts de 7 lbs, Finest Orange Peel.

### DIMBOOLA BRAND

- 25 caisses chacune 24 bts de 10 lbs, Corsican Citron Peel.

---

135

## Amandes Ecalées -

### W. C. BEVAN & CO.

- 400 boites 28 lbs, Valencias, Bull Brand.  
 100 boites 28 lbs, Jordans, Horse Brand.  
 50 boites 28 lbs, Jordans, Bear Brand.

---

550

150 balles 220 lbs, Pure Mayette de Grenoble.  
 400 sacs 110 lbs, Noix " Couronne."  
 300 sacs 110 lbs, Marbots.

850

### Amandes

275 sacs Amandes de Tarragone.

### Cerneaux de Noix

400 caisses 55 lbs.

### Dattes

300 boites Hallowee.

## Fruits Secs de Californie

### Pruneaux Santa Clara

BOITES DE 25 Lbs.

|                    |                       |
|--------------------|-----------------------|
| 200 boites 40-50   | Griffin & Skelley Co. |
| 300 boites 50-60   | Griffin & Skelley Co. |
| 400 boites 60-70   | Griffin & Skelley Co. |
| 300 boites 70-80   | Griffin & Skelley Co. |
| 500 boites 90-100  | Griffin & Skelley Co. |
| 300 boites 40-50   | Château Brand.        |
| 200 boites 50-60   | Château Brand.        |
| 1000 boites 90-100 | Berryessa Brand.      |

**CARTONS 1 Lb., BOITES 36 Lbs.**  
 400 boites Queen Brand (expédié par Griffin & Skelley Co.)  
 200 boites Griffin & Skelley Co.

**600**

## Abricots et Pêches évaporés

### GRIFFIN & SKELLEY CO.

|                            |                          |
|----------------------------|--------------------------|
| 200 boites vrac 25 lbs     | Abricots "Choice Royal." |
| 100 boites 48 cartons 1 lb | Abricots "Choice Royal." |
| 300 boites vrac 25 lbs     | Pêches "Choice."         |
| 100 boites 48 cartons 1 lb | Pêches "Choice."         |
| 50 boites vrac 25 lbs      | Poires "Choice."         |

**750**

# HUDON, HEBERT & CIE

## MONTREAL

## Chronique de Québec

Mercredi, 22 novembre 1899.

Par cette fin de saison pluvieuse, sombre et neigeuse, il n'y a pas lieu de faire une chronique commerciale bien intéressante, attendu que c'est plutôt le travail de transport de marchandises qui occupe les gens. Cela est surtout visible aux débarcadères des chemins de fer et sur les quais, où s'amoncellent les effets de toutes sortes, pour être expédiés un peu partout. On paraît, cependant, être généralement satisfait dans les divers genres de commerce. Le temps est venu de faire les préparatifs pour le commerce des fêtes, et c'est ce qui préoccupe surtout nos marchands qui paraissent avoir pris toutes les dispositions nécessaires pour satisfaire le public le plus difficile.

C'est presque une vérité banale, aujourd'hui, que celui qui n'annonce ce pas ou qui annonce mal sa marchandise court le risque de perdre une foule de ventes avantageuses. Cette vérité semble être de plus en plus comprise et appréciée à Québec, mais il y a encore moyen de faire de notables améliorations dans cette direction. Il ne suffit pas, en effet, de mettre son nom dans une partie quelconque du journal pour que ce mode de publicité rapporte des profits à l'annonceur. Il faut avant tout bien soigner la rédaction, pour qu'elle soit à la fois attrayante, judicieuse et compréhensible, sans que le lecteur soit soumis à une trop longue tension d'esprit, ou, ce qui est pire encore, à une mystification d'un goût douteux. Il est à notre connaissance que des marchands épiciers de Québec ont perdu de bons clients pour avoir publié de ridicules et plates annonces. Le public n'aime pas à être "blagué" et s'il se heurte à une réclame qui blesse son amour-propre ou qui le mystifie, il est rare qu'il pardonne à celui qui lui joue ce mauvais tour. De même, certaines annonces, exagérées et prétentieuses, ont pour résultat d'irriter le lecteur qui sait à quoi s'en tenir. Nous croyons que le temps est venu d'opérer une réforme importante dans cette partie délicate de la publicité.

De bonnes maisons de commerce ne trouvent pas que c'est une dépense inutile de payer de forts émoluments à des rédacteurs expérimentés qu'ils emploient à l'année pour donner un tour ingénieux, du piquant, du style, enfin, à leurs annonces. D'autres n'hésitent pas à recourir moyennant finances, suppo-

sons-nous, aux inspirations de nos meilleurs poètes pour chanter les merveilles de leurs établissements.

\*\*\*

### ÉPICERIES

*Sirops* : Barbades pur, to. one, 40c à 44c ; Extra, 38 à 39c ; Fajardos, 40 à 42½c ; Hamacao, 37½ à 38c.

*Sucres* : Jaunes \$3.60 à \$3.90 les cent livres ; Granulé, \$4.50 ; Powdered, 6 à 6½ ; Paris lump, 6½ à 6¾.

*Conserves en boîtes* : Saumon, \$1.20 à \$1.50 ; homard, \$2.75, \$3.00 ; tomates, \$1.00 à \$1.10 ; blé-d'Inde, \$1.10 ; pois, 90c à \$1.00.

*Beurre* : Frais 16 à 17c ; Marchand 14c à 16c ; de beurrerie, 21c à 21½c.

*Allumettes* : Dominion, \$2.75 à \$3.00.

*Raisins* : Valence, 11c ; Sultana, 11 à 14c ; Californie, 7 à 8c ; C. Cluster, \$2.20 ; Imp. Cabinet, \$2.00 ; Pruneaux de Californie, 8½ à 10c.

### FARINES, GRAINS ET PROVISIONS

*Farines (en poches)* : Fine \$1.40 à \$1.45 ; Superfine, \$1.50 ; Extra, \$1.60 à \$1.70 ; Patent, \$1.75 à \$1.85 ; S. Rolier, \$1.80 ; Forte à levain, \$1.90 à \$2.00.

*Grains* : Avoine (par 34 lbs) Ontario, 37 à 39c ; De Province, 35 à 36c ; Orge, 55c à 60 ; Son, 80c à 85c ; Blé-d'Inde, 47c ; Pois, 85 à 90c ; Fèves, \$1.45 à \$1.50.

*Sel* : En magasin, 38c ; fin, ½ de sac, 28 à 30c ; gros sac, \$1.00 à \$1.10.

*Lard* : Short Cut, \$15.00 ; Clear \$16.00 à \$16.50 ; Saindoux pur, en seaux, \$1.70 ; Composé, \$1.35 à \$1.40 ; en chaudière, \$1.35 à \$1.40.

\*\*\*

La décision prise par la compagnie du Grand-Tronc de transporter de Québec à Lévis son agence principale de fret, a ému notre monde industriel et commercial qui, par requête a demandé aux autorités du Grand-Tronc de vouloir bien rétablir l'ancien état de choses. Peut-être serait-il à propos de rechercher pourquoi les autorités de ce chemin de fer en sont venues à cette détermination. Dans cette manière cavalière de traiter le public québécois nous voyons l'indice que le G. T. R. croit pouvoir supprimer cette dépense, sans que ses intérêts matériels en souffrent, au contraire. S'il en est ainsi, nos hommes d'affaires peuvent difficilement espérer qu'il revienne sur ce qu'il a fait. Si, d'un autre côté, notre contribution au fret de ce chemin de fer est tellement considérable que nous méritions d'être mieux traités, il nous semble que le Grand-Tronc n'est pas justifiable d'agir comme il l'a fait, et que des représentations plus énergi-

Il ne coûte pas plus cher et c'est le meilleur pour la table,  
le meilleur pour le beurre, le meilleur pour le fromage,

# LE SEL WINDSOR

- Tous les Epiciers de Gros le vendent.

MAISON FONDÉE  
EN 1858.

## Cognac Sorin

Domaine du Mortier  
COGNAC

MEDAILLES AUX CONCOURS : 1868 - 1887 - 1889

Bouteilles: Carte Bleue, Carte Rouge, Carte d'Or. Flaasks: caisse  
de 24, avec verre.  $\frac{1}{2}$  Flaasks: caisse de 48, avec verre.  
Fûts, Quarts, Octaves, Demi-Octaves.

J. SORIN & CIE, COGNAC.

REPRÉSENTÉS PAR

A. Robitaille & Cie, 354-356, rue St-Paul, Montréal

TELS.: BELL, MAIN 705; MARCHANDS 321.



**De Bon Aloï.** La popularité de nos Chaussures est de bon aloï. Nous sommes encore  
à rencontrer un client qui n'est pas satisfait de nos marchandises.

Messieurs les Marchands, si vous avez besoin de...

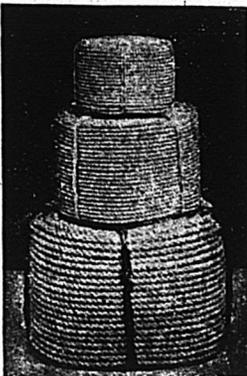
## Chaussures, Claques, Vernis, Lacets, Etc.

**Veillez** nous écrire pour cotations ou échantillons, et nos voyageurs se  
feront un plaisir de vous voir. Vous serez certains d'être satisfaits

### J. H. BEGIN

Chaussures et Claques en Gros.

No 121, rue St-Joseph, QUEBEC



## Consumers Cordage Co., Ltd.

283 Rue St-Patrick, Montréal, Qué.

Manufacturiers de

### Fil à Liens et Gordages de toutes descriptions

Cable Manille, Cable Sisal, Cable en Jute, Cable de Rus-  
sie, Ficelle goudronnée pour les lattes, Merlin goudronné,  
Cable de Russie goudronné, Paquetage, Cordes à linge,  
Lignes dormantes, Licous en corde, Cable à lier.

Corde à Poches et Ficelle à Paquets.

ques devraient lui être faites pour protester contre ce déni de justice à notre égard.

L. D.

### Tampons dits "perpétuels"

Pour fabriquer un tampon perpétuel destiné aux timbres en caoutchouc, choisir une boîte métallique plate, aussi étanche que possible. Garnir le fond avec un morceau de toile cirée. Disposer par-dessus, en les superposant, deux ou trois feuilles de feutre épais (feuilles et toile cirée doivent épouser la forme de la boîte). Couper aux dimensions voulues une bande de drap afin de la replier en deux, et la placer ainsi disposée sur des feuilles de feutre, en soumettant le tout pendant quelques heures à une assez forte pression. Enlever la bande de drap et imprégner d'encre à tampon chaque plaquette de feutre. Replacer la bande au-dessus et étendre sur sa surface, à la brosse ou au pinceau un peu de la même encre. Le tampon est prêt à fonctionner et durera six mois entiers sans renouveler la provision d'encre.

### Le jeu des bateaux

Au XVIII<sup>e</sup> siècle, le *Jeu des Bateaux* était fort en vogue. En 1775, une dame de la Cour écrivait :

Le Jeu des Bateaux est toujours à la mode. On vous suppose dans un bateau prêt à périr, avec les deux personnes que vous aimez ou que vous devez aimer le mieux, et ne pouvant en sauver qu'une ; et l'on a l'indiscrétion de vous demander quel choix vous ferez ? Ce jeu, qui ne paraît pas fort gai, plaît beaucoup en ce moment. On a fait pour la Comtesse A... un Bateau bien intéressant. Il était rempli par sa mère, qui ne l'a point élevée, qu'elle connaît à peine, et par sa belle-mère, qu'elle aime avec la plus vive tendresse. Elle a répondu : " Je sauverais ma mère et je me noierais avec ma belle-mère." C'était ce qu'on appelait alors *Faire un Bateau à quelqu'un*.

Les Mémoires du temps rapportent quelques-uns des Bateaux les plus fameux. La question fut un jour posée à brûle-pourpoint à M. de Talleyrand, assis à table entre Mme de Staël et Mme Récamier, c'est-à-dire entre l'Esprit et la Beauté.

" Enfin, décidez-vous, insista Mme de Staël, laquelle de nous deux sauveriez vous du naufrage ?

— Ah ! modame, répondit Talleyrand, je suis sûr que vous savez admirablement nager."

## NOTRE NUMERO SPECIAL

[De la *Semaine Commerciale* de Québec du 17 novembre].

" Nous devons les plus vives félicitations aux éditeurs du PRIX COURANT au sujet du superbe numéro d'automne qu'ils ont distribué à leurs abonnés, la semaine dernière. Ce numéro, qui contient un bon nombre de pages de plus que les numéros ordinaires, nous fournit plusieurs études fort intéressantes sur des sujets tout à fait d'actualité. La partie typographique est très soignée et fait honneur aux ateliers du journal. En un mot, cette brochure mérite d'être conservée, parce qu'elle mérite d'être relue et consultée."

Traduit du *Canadian Grocer* du 17 novembre 1899 :

Depuis que le PRIX COURANT, cette brillante publication Canadienne-française qui fait autorité dans le commerce d'épicerie, a changé son format sous forme de Revue, les numéros qu'il publie sont d'une haute marque aussi bien au point de vue de l'excellence typographique qu'à celui de l'intérêt et de l'utilité pratique de ses articles de rédaction. Le numéro d'automne qui a paru la semaine dernière, surpasse les précédents numéros et pour l'excellence et pour l'élégance ; il fait honneur, non seulement à ses éditeurs mais encore à ses annonceurs et à ses abonnés qui lui accordent leur patronage. Puissent le PRIX COURANT et ses lecteurs continuer dans la voie de la prospérité.

### Ventes de Fonds de Banqueroute par les Curateurs

Par Bilodeau & Renaud, le stock de chaussures de Z. Laurier, à 55 $\frac{1}{2}$ c dans la piastre, à Clément Lafleur Décarie et les dettes de livres à 32c dans la piastre, à John Trépanier.

Par John McD. Hains, le stock de nouveautés de Hector Robitaille, de Joliette à 70c dans la piastre, et les dettes de livres à 23c dans la piastre.

C. H. LETOURNEUX, prés. C. LETOURNEUX, vice-prés. J. LETOURNEUX, sec.-trés.  
**LETOURNEUX, FILS & CIE, Lim., MARCHANDS - FERRONNIERS**  
 Nos. 259, 261, 263 ET 265 RUE SAINT-PAUL MONTREAL

EDMOND BOUCHER

**BOUCHER & ROFFEY**

HARRY ROFFEY

**...TAILLEURS...**

Coin des rues St-Pierre et Notre-Dame,

Téléphone Main 1548.

MONTREAL

**Costumes d'Hiver** Haute Nouveauté. Faites votre  
 choix, c'est le bon temps !



Les étoffes nouvelles pour la saison main-  
 tenant prochaine viennent d'arriver chez

**JOSEPH LAMOUREUX & CIE, Marchands-Tailleurs Fashionables,**  
 1615 Rue Ste-Catherine, coin St-Hubert, Montréal.

**Dominion Mf'g. Co.****- BISCUITS -**

Nous sollicitons vos commandes et vous  
 garantissons entière satisfaction.

574 Rue Amherst,

✉ Ecrivez pour Liste de Prix.

Montreal.

**Reliure à Prix Réduits...**

Pendant la morte saison, nous offrons à nos clients en général et aux lecteurs du  
**PRIX-COURANT**, en particulier, d'exécuter leurs travaux de reliure—ordinaire ou  
 de luxe—à 15, 20 et 25 p. c., au dessous des prix courants, suivant l'importance de  
 l'ouvrage.

**ED. LÉVEILLÉ & Cie, Relieurs, Doreurs et Regleurs****35 RUE SAINT-GABRIEL, MONTREAL.****LES HUITRES !**

Pour les ouvrir, il faut un bon couteau.  
 Celui qui est reconnu le meilleur est le "BOSTON",  
 vendu en gros et en détail, seulement par

**L. J. A. SURVEYER, Quincaillier, 6, rue St-Laurent, Montréal.**

**EXTRA****RENSEIGNEMENTS COMMERCIAUX****PROVINCE DE QUEBEC****CESSIONS**

*Auvergne*—Robitaille Louis, mag. gén.  
*Montréal*—Reihart Joseph, boucher.  
 Roston Jacob, chaussures.

**CONCORDATS**

*Montréal*—Monarque Joseph & Co.,  
 meubles, à 35c dans la piastre.

**DÉCÈS**

*Montréal*—Montréal Transportation  
 Co; Hugh McLennan, président.  
 Wilder H. A. & Co, meubles en gros  
 et en détail; H. A. Wilder.  
*Sherbrooke*—Blue Walter & Co, har-  
 des en gros.

**DISSOLUTIONS DE SOCIÉTÉS**

*Farnham*—Poudrette & Marchessault,  
 embouteilleurs.  
*Montréal*—Abbott & Co, fonderie.  
 Dupré Jos. & Co, tailleurs. Mde Jos.  
 Dupré continue.  
 Genest & Frère, ébénistes.

**EN DIFFICULTÉS**

*Ancienne Lorette*—Drolet J. B., mfr.  
 de chaussures, offre 40c dans la piastre.  
*Montréal*—Lasalle F. X. & Fils, chaus-  
 sures.

**FONDS A VENDRE**

*Montréal*—Montreal Glove Mfg. Co.,  
 27 nov.  
 Beaudoin Nap., hôtel, 28 nov.  
 Forest Gédéon, hôtel, 29 nov.  
 Granger W., quincaillerie, 29 nov.

**NOUVEAUX ÉTABLISSEMENTS**

*Contrecoeur*—Girard & Tremblay, foin  
 et grain.  
*Farnham*—Johnson L. & Co, chaus-  
 sures; Dame Rose Anna Bédard, épse  
 de Ls. Johnson.  
*Montréal*—Brandon (The) Furniture  
 Mfg. Co.  
 Dominion Window Bolt and Latch  
 Works; Mde Jos. A. Hudon.  
 Fleury J. H. & Cie, meubles; Diana  
 Messier, épse de Jos H. Fleury.  
 Para Pill Co; Hy. Ohren.  
 Royal Silver Plate Co.  
*St-Jean*—J. O. F. (The) Chemical  
 Works; Romuald E. Brosseau et Marie  
 Lée Charron, épse de Jos. F. Vézina.

**La couleur d'ébène**

Si vous vous livrez aux menus travaux de menuiserie ou d'ébénisterie, vous seriez sans doute bien aise de posséder une recette pour donner l'aspect de l'ébène aux bois que vous traitez.

Pour cela, bien entendu, il ne faut employer que des bois durs, serrés et à grain fin, qui puissent ainsi tromper aisément l'œil. Pour fournir au bois la teinte noir durable, vous commencez par y passer une couche de dissolution de camphre, puis une couche de solution de noix de galle et de sulfate de fer: tout ceci, vous pouvez vous le faire préparer par un marchand de produits chimiques. Quand le double enduit est bien sec, vous frottez la surface du bois avec une brosse bien dure, par exemple en chiendent, puis avec du charbon de bois léger et friable comme du fusain, et réduit soigneusement en une poudre, où il ne se retrouve aucun grain susceptible de rayer le bois. On applique ce charbon à l'aide d'un tampon d'étoffe ou même d'un morceau de bois tendre. Lorsque vous avez passé une couche de charbon, vous frottez à nouveau le bois avec un tampon imbibé d'huile de lin et d'essence de térébentine, et vous recommencez plusieurs fois de la même façon, jusqu'à obtenir l'apparence désirée.

**Coussin hermétique en papier.**

L'industrie japonaise du papier est arrivée à fabriquer des papiers extraordinairement tenaces et pour ainsi dire indéchirables; ces sortes de papier peuvent même entrer maintenant en lutte avec les étoffes en caoutchouc, ainsi que le montre l'exemple suivant emprunté à "Der praktische Maschinen-Constructeur":

Un coussin de 30 centimètres de longueur sur 12 à 14 centimètres de largeur ne pèse, par exemple, que 39 à 45 grammes. Il est constitué par plusieurs couches de papier collées les unes sur les autres, et qui n'atteignent ensemble que 2 millimètres d'épaisseur. Malgré cela, on a pu constater qu'une bande du papier en question, de 16 c/m × 16 c/m, résiste très bien à un effort de traction moyen de 100 kilogrammes. L'homme le plus fort peut, avec des bottes ferrées, s'appuyer et marcher dessus sans endommager aucunement le coussin.

Cette étonnante ténacité du papier est obtenue par un procédé tout spécial de fabrication. Le papier en question provient d'une matière végétale à fibres très allongées, lesquelles se croisent alternativement une à une.

# Les CACAO et CHOCOLAT de FRY

Ont remporté aux différentes Expositions

## 275 Medailles d'Or et Diplomes

D. MASSON & CI, Seuls Agents pour la Province de Quebec  
et Agents Conjoints pour les Provinces de l'Ouest

En Déchargement

474 TONNES  
44 TIERCES  
20 QUARTS

### Melasse Fajardo

Ex Brigantin  
STELLA

NAZ. TURCOTTE & CIE, - - QUEBEC.

## LES MOUTARDES PURES DE DUNN

● sont fabriquées avec des graines choisies, toutes écorces enlevées. Résultat: un produit d'un goût délicat et d'un piquant excellent, difficile à égaler. Le meilleur article possible. Demandez nos prix.

DUNN'S MUSTARD WORKS, HAMILTON, ONT.

## Vignoble Concordia,

SANDWICH, Co. ESSEX, Ont.

Nas célèbres Clarets et Sauternes sont en usage dans tout le Dominion, et donnent la plus grande satisfaction. Vin de messe une spécialité. Pour prix et renseignements, s'adresser à

E. GIRARDOT & CO.

Viticulteurs et  
Manufacturiers de Vins Canadiens.

E. GIRARDOT & CO., SANDWICH, ONT.

### Le "WALLA GALLA" (Enregistré)

ou Thé de la Croix Rouge

Vendu en paquets, à 40c., 50c. et 60c. par livre.

### Clubhouse (Enregistré)

Vendu en Canistres de 2 livres et en boîtes de ferblanc de 50 et 100 livres. Ce sont les thés les plus choisis qu'il y ait au Canada. Tous les épiciers trouveront leur profit à les vendre. :-

Empaquetés et mélangés par

The  
Cowan, Ramsay Co. Ltd., Toronto.

La Grande Popularité des

## CACAO et CHOCOLAT de Gowan

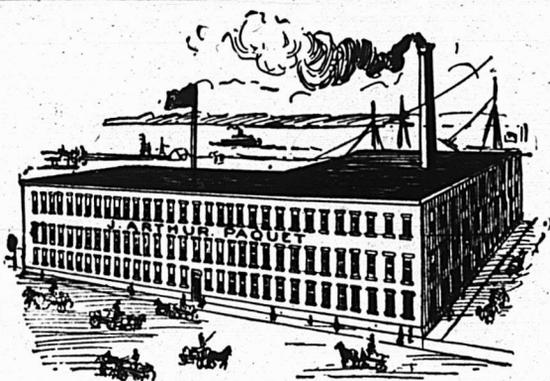
Est due à sa pureté absolue et à son excellence.

Ils devraient se trouver dans toutes les maisons. Chaque épicier du Dominion devrait les avoir en magasin.

DÉPOT DE GROS :

454, St-Paul - - Montréal.





**LES MEILLEURES VALEURS  
AUX PLUS BAS PRIX.**

Fourrures, Gants, Mitaines,  
Souliers-moires, Raquettes, Calottes,  
Chapeaux: Paille et Futre.

**J. ARTHUR PAQUET**

Pointe-aux-Lièvres, QUEBEC.

SALLES D'ÉCHANTILLONS:

5, Carré Victoria, Montréal. 52, rue  
Bay, Toronto.—Rue Main, Winnipeg.  
338, rue Hasting, Vancouver.

## The Canada Sugar Refining Co.

MONTREAL.

Limited

Manufacturiers de Sucres Raffinés  
de la Célèbre Marque

**REDPATH**

De qualité et pureté les plus hautes, d'après les derniers procédés  
et les machines nouvelles qui n'ont de supériorité nulle part.

**SUCRES EN MORCEAUX.**—Boîtes de 50 et 100 lbs.

**GRANULÉ "CROWN."**— Marque spéciale, la plus belle qu'on puisse produire.

**EXTRA GRANULÉ.**—Qualité très supérieure.

**SUCRES "CRÈME."**—Non séché.

**SUCRES JAUNES.**—De tous les grades.

**SIROPS.**—De toutes qualités, en barils et demi barils.

Seuls fabricants de Sirops fins en canistres de 2 lbs. et de 8 lbs.



LE MEILLEUR DES SAVONS DE BUANDERIE



UN SAVON PUR  
A PRIX MODÈRE

LE  
**SAVON  
ECLIPSE**

SON EMPLOI  
DONNE TOUJOURS SATISFACTION



FABRIQUÉ PAR

JOHN TAYLOR & C<sup>IE</sup>

TORONTO



|                                          |        |       |      |
|------------------------------------------|--------|-------|------|
| Citrouilles 3 lbs.....dz.                | 0 75   | 0 40  | 0 20 |
| Harcots verts.....dz.                    | 0 85   | 0 90  | 0 20 |
| Oives, Fines.....dz.                     | 3 75   | 4 90  | 0 15 |
| " en quart, gallon.....dz.               | 2 00   | 3 30  | 0 20 |
| Petits pois français.....bte.            | 0 12   | 0 30  | 0 17 |
| " extra fins.....dz.                     | 0 12   | 0 30  | 0 14 |
| " surdins.....dz.                        | 0 14   | 0 30  | 0 15 |
| Pois canadiens 2 lbs.....dz.             | 0 16   | 0 25  | 0 25 |
| Tomates.....dz.                          | 0 18   | 0 25  | 0 25 |
| Truffes.....dz.                          | 0 18   | 0 25  | 0 90 |
| <b>Spécialité des Assemblés.</b>         |        |       |      |
| Sonpes Real Turtle.....dz.               | 0 00   | 9 00  | 0 45 |
| Sonpes asortées.....dz.                  | 3 00   | 3 75  | 0 40 |
| " bis carrées " 0 00                     | 1 65   |       | 0 60 |
| <b>Bœuf.</b>                             |        |       |      |
| Bœuf de 1 oz.....pardo.                  | \$2 00 |       | 0 10 |
| " 2 oz....." 3 75                        |        |       | 0 09 |
| " 4 oz....." 6 50                        |        |       | 0 14 |
| " 8 oz....." 11 25                       |        |       | 0 30 |
| " 12 oz....." 18 25                      |        |       | 0 50 |
| Petites bout. (pour une tasse) " 1 00    |        |       | 0 00 |
| <b>Invalid Bœuf.</b>                     |        |       |      |
| Pois de 4 oz....." 3 85                  |        |       | 0 00 |
| " 2 oz....." 5 55                        |        |       | 0 00 |
| Tablettes de Bœuf Bovril....." 1 20      |        |       | 0 00 |
| <b>Drogues et Produits Chimiques</b>     |        |       |      |
| Acide carbonique.....lb.                 | 0 30   | 0 40  | 0 12 |
| " citrique....." 0 30                    | 0 35   | 0 50  | 0 09 |
| " oxalique....." 0 30                    | 0 35   | 0 50  | 0 13 |
| " tartrique....." 0 30                   | 0 35   | 0 50  | 0 30 |
| Alcool (100°)....." 0 14                 | 0 15   | 0 20  | 0 21 |
| Bichrom. de Soude, bri....." 0 01        | 0 03   | 0 04  | 0 15 |
| Bichrom. de potasse, bri....." 0 09      | 0 10   | 0 10  | 0 15 |
| Bien (carré)....." 0 10                  | 0 16   | 0 20  | 0 15 |
| Borax raffiné....." 0 05                 | 0 07   | 0 08  | 0 15 |
| Bromure de potasse....." 0 55            | 0 60   | 0 60  | 0 15 |
| Campbre américain....." 0 80             | 0 90   | 0 95  | 0 15 |
| Cendres de soude....." 0 01              | 0 02   | 0 02  | 0 15 |
| Chlorure de chaux....." 0 23             | 0 25   | 0 25  | 0 15 |
| Couperose.....100 lbs                    | 0 22   | 0 27  | 0 15 |
| Crème de tartre....." 0 10               | 0 11   | 0 11  | 0 15 |
| Extrait de Camphre....." 0 12            | 0 14   | 0 14  | 0 15 |
| en paquets....." 0 35                    | 0 60   | 0 60  | 0 15 |
| Gelatine en feuilles....." 0 93          | 0 94   | 0 94  | 0 15 |
| Glycérine....." 0 05                     | 0 05   | 0 05  | 0 15 |
| Gomme arabique....." 0 40                | 0 45   | 0 45  | 0 15 |
| Gomme Sénégal....." 0 00                 | 0 25   | 0 25  | 0 15 |
| Indigo Bengale....." 1 60                | 1 75   | 1 75  | 0 15 |
| Indigo Madras....." 1 60                 | 1 80   | 1 80  | 0 15 |
| <b>Fruits Secs.</b>                      |        |       |      |
| Abricot Calif....." 0 10                 | 0 10   | 0 10  | 0 15 |
| Amandes " molles....." 0 09              | 0 09   | 0 09  | 0 15 |
| " Tarragone....." 0 13                   | 0 14   | 0 14  | 0 15 |
| " écalées....." 0 25                     | 0 30   | 0 30  | 0 15 |
| Amand. amères écalées....." 0 45         | 0 50   | 0 50  | 0 15 |
| écailles Jordan....." 0 00               | 0 35   | 0 35  | 0 15 |
| Dattes en boîtes....." 0 00              | 0 00   | 0 00  | 0 15 |
| Figues séchées en boîtes....." 0 00      | 0 00   | 0 00  | 0 15 |
| " en sac....." 0 00                      | 0 00   | 0 00  | 0 15 |
| Nectarines Californie....." 0 09         | 0 09   | 0 09  | 0 15 |
| Noisettes (Avelines)....." 0 14          | 0 14   | 0 14  | 0 15 |
| Noix Marbot....." 0 14                   | 0 14   | 0 14  | 0 15 |
| " Grenoble....." 0 20                    | 0 21   | 0 21  | 0 15 |
| Noix du Brésil écalées....." 0 12        | 0 13   | 0 13  | 0 15 |
| Noix Péroues pelées....." 0 11           | 0 12   | 0 12  | 0 15 |
| Pêches Californie....." 0 00             | 0 15   | 0 15  | 0 15 |
| Pêches Californie....." 0 13             | 0 15   | 0 15  | 0 15 |
| Pommes écalées....." 0 00                | 0 09   | 0 09  | 0 15 |
| Pommes Avaporées....." 0 04              | 0 08   | 0 08  | 0 15 |
| Pruneaux Bordeaux....." 0 06             | 0 10   | 0 10  | 0 15 |
| " Boanle....." 0 00                      | 0 00   | 0 00  | 0 15 |
| Californie....." 0 00                    | 0 00   | 0 00  | 0 15 |
| Raisins Calif. 2 cour....." 0 00         | 0 00   | 0 00  | 0 15 |
| " " 4 "....." 0 00                       | 0 00   | 0 00  | 0 15 |
| Corinthe Provinciales....." 0 00         | 0 04   | 0 04  | 0 15 |
| " Filiatras....." 0 00                   | 0 04   | 0 04  | 0 15 |
| " Patras....." 0 00                      | 0 05   | 0 05  | 0 15 |
| Vostizas....." 0 05                      | 0 05   | 0 05  | 0 15 |
| Malag. London Layers bte....." 0 00      | 1 40   | 1 40  | 0 15 |
| " Connoisseur Cluster....." 0 00         | 1 80   | 1 80  | 0 15 |
| " Buckingham....." 0 00                  | 3 00   | 3 00  | 0 15 |
| Malaga Russian Cluster bte....." 0 00    | 4 25   | 4 25  | 0 15 |
| Sultans fine of Stalk....." 0 10         | 0 11   | 0 11  | 0 15 |
| Valence fine of Stalk....." 0 00         | 0 06   | 0 06  | 0 15 |
| " Selected....." 0 00                    | 0 07   | 0 07  | 0 15 |
| " 4 cour....." 0 00                      | 0 07   | 0 07  | 0 15 |
| <b>Epices pures.</b>                     |        |       |      |
| Allépice, moulu....." 0 15               | 0 15   | 0 15  | 0 15 |
| Cannelle moule....." 0 13                | 0 13   | 0 13  | 0 15 |
| en nattes....." 0 17                     | 0 17   | 0 17  | 0 15 |
| Clous de girofle moulu....." 0 11        | 0 14   | 0 14  | 0 15 |
| rouds....." 0 15                         | 0 15   | 0 15  | 0 15 |
| Gingembre moulu....." 0 10               | 0 25   | 0 25  | 0 15 |
| racines....." 0 90                       | 1 00   | 1 00  | 0 15 |
| Macis moulu....." 0 00                   | 0 45   | 0 45  | 0 15 |
| Mixed Spice moulu Tin....." 0 40         | 0 50   | 0 50  | 0 15 |
| 1 oz....." 0 60                          | 0 60   | 0 60  | 0 15 |
| Muscade blanche....." 0 09               | 0 11   | 0 11  | 0 15 |
| non blanche....." 0 23                   | 0 23   | 0 23  | 0 15 |
| Piment (clous ronds)....." 0 08          | 0 08   | 0 08  | 0 15 |
| Poivre blanc, rond....." 0 25            | 0 25   | 0 25  | 0 15 |
| " moulu....." 0 15                       | 0 18   | 0 18  | 0 15 |
| " noir, rond....." 0 15                  | 0 18   | 0 18  | 0 15 |
| " moulu....." 0 22                       | 0 22   | 0 22  | 0 15 |
| de Cayenne....." 0 15                    | 0 15   | 0 15  | 0 15 |
| Whole Pickle Spice.....lb.               | 0 15   | 0 15  | 0 15 |
| <b>Epices pures.</b>                     |        |       |      |
| Allepice, moulu....." 0 15               | 0 15   | 0 15  | 0 15 |
| Cannelle moule....." 0 13                | 0 13   | 0 13  | 0 15 |
| en nattes....." 0 17                     | 0 17   | 0 17  | 0 15 |
| Clous de girofle moulu....." 0 11        | 0 14   | 0 14  | 0 15 |
| rouds....." 0 15                         | 0 15   | 0 15  | 0 15 |
| Gingembre moulu....." 0 10               | 0 25   | 0 25  | 0 15 |
| racines....." 0 90                       | 1 00   | 1 00  | 0 15 |
| Macis moulu....." 0 00                   | 0 45   | 0 45  | 0 15 |
| Mixed Spice moulu Tin....." 0 40         | 0 50   | 0 50  | 0 15 |
| 1 oz....." 0 60                          | 0 60   | 0 60  | 0 15 |
| Muscade blanche....." 0 09               | 0 11   | 0 11  | 0 15 |
| non blanche....." 0 23                   | 0 23   | 0 23  | 0 15 |
| Piment (clous ronds)....." 0 08          | 0 08   | 0 08  | 0 15 |
| Poivre blanc, rond....." 0 25            | 0 25   | 0 25  | 0 15 |
| " moulu....." 0 15                       | 0 18   | 0 18  | 0 15 |
| " noir, rond....." 0 15                  | 0 18   | 0 18  | 0 15 |
| " moulu....." 0 22                       | 0 22   | 0 22  | 0 15 |
| de Cayenne....." 0 15                    | 0 15   | 0 15  | 0 15 |
| Whole Pickle Spice.....lb.               | 0 15   | 0 15  | 0 15 |
| <b>Mines.</b>                            |        |       |      |
| Tiger Stove Polish.....grande            | 7 20   | 7 20  | 0 35 |
| " petite....." 4 50                      | 4 50   | 4 50  | 0 35 |
| Mine Royal Dome.....gr.                  | 1 70   | 0 00  | 0 35 |
| " James....." 2 40                       | 0 00   | 0 00  | 0 35 |
| " Rising Sun large dz....." 0 00         | 0 70   | 0 00  | 0 35 |
| " small....." 0 00                       | 0 40   | 0 00  | 0 35 |
| Mine Sunbeam large dz....." 0 00         | 0 70   | 0 00  | 0 35 |
| " small....." 0 00                       | 0 35   | 0 00  | 0 35 |
| <b>Vernis.</b>                           |        |       |      |
| Veruis à harnais.....gal.                | 0 00   | 1 80  | 0 35 |
| " à tuyaux.....dz.                       | 1 10   | 1 20  | 0 35 |
| " Parisien.....dz.                       | 0 70   | 0 75  | 0 35 |
| " Royal polish....." 0 00                | 1 25   | 1 25  | 0 35 |
| <b>Eaux Minérales.</b>                   |        |       |      |
| Caraban....." 10 50                      | 10 50  | 10 50 | 0 35 |
| Kunyat Maryas....." 8 00                 | 8 00   | 8 00  | 0 35 |
| Pommes Avaporées....." 0 04              | 0 08   | 0 08  | 0 35 |
| Pruneaux Bordeaux....." 0 06             | 0 10   | 0 10  | 0 35 |
| Boanle....." 0 00                        | 0 00   | 0 00  | 0 35 |
| Californie....." 0 00                    | 0 00   | 0 00  | 0 35 |
| Raisins Calif. 2 cour....." 0 00         | 0 00   | 0 00  | 0 35 |
| " " 4 "....." 0 00                       | 0 00   | 0 00  | 0 35 |
| Corinthe Provinciales....." 0 00         | 0 04   | 0 04  | 0 35 |
| " Filiatras....." 0 00                   | 0 04   | 0 04  | 0 35 |
| " Patras....." 0 00                      | 0 05   | 0 05  | 0 35 |
| Vostizas....." 0 05                      | 0 05   | 0 05  | 0 35 |
| Malag. London Layers bte....." 0 00      | 1 40   | 1 40  | 0 35 |
| " Connoisseur Cluster....." 0 00         | 1 80   | 1 80  | 0 35 |
| " Buckingham....." 0 00                  | 3 00   | 3 00  | 0 35 |
| Malaga Russian Cluster bte....." 0 00    | 4 25   | 4 25  | 0 35 |
| Sultans fine of Stalk....." 0 10         | 0 11   | 0 11  | 0 35 |
| Valence fine of Stalk....." 0 00         | 0 06   | 0 06  | 0 35 |
| " Selected....." 0 00                    | 0 07   | 0 07  | 0 35 |
| " 4 cour....." 0 00                      | 0 07   | 0 07  | 0 35 |
| <b>Eaux Minérales.</b>                   |        |       |      |
| Caraban....." 10 50                      | 10 50  | 10 50 | 0 35 |
| Kunyat Maryas....." 8 00                 | 8 00   | 8 00  | 0 35 |
| Pommes Avaporées....." 0 04              | 0 08   | 0 08  | 0 35 |
| Pruneaux Bordeaux....." 0 06             | 0 10   | 0 10  | 0 35 |
| Boanle....." 0 00                        | 0 00   | 0 00  | 0 35 |
| Californie....." 0 00                    | 0 00   | 0 00  | 0 35 |
| Raisins Calif. 2 cour....." 0 00         | 0 00   | 0 00  | 0 35 |
| " " 4 "....." 0 00                       | 0 00   | 0 00  | 0 35 |
| Corinthe Provinciales....." 0 00         | 0 04   | 0 04  | 0 35 |
| " Filiatras....." 0 00                   | 0 04   | 0 04  | 0 35 |
| " Patras....." 0 00                      | 0 05   | 0 05  | 0 35 |
| Vostizas....." 0 05                      | 0 05   | 0 05  | 0 35 |
| Malag. London Layers bte....." 0 00      | 1 40   | 1 40  | 0 35 |
| " Connoisseur Cluster....." 0 00         | 1 80   | 1 80  | 0 35 |
| " Buckingham....." 0 00                  | 3 00   | 3 00  | 0 35 |
| Malaga Russian Cluster bte....." 0 00    | 4 25   | 4 25  | 0 35 |
| Sultans fine of Stalk....." 0 10         | 0 11   | 0 11  | 0 35 |
| Valence fine of Stalk....." 0 00         | 0 06   | 0 06  | 0 35 |
| " Selected....." 0 00                    | 0 07   | 0 07  | 0 35 |
| " 4 cour....." 0 00                      | 0 07   | 0 07  | 0 35 |
| <b>Eau de Javel—Blancheur.</b>           |        |       |      |
| 1 doz bouteille non comprise....." 0 40  | 0 40   | 0 40  | 0 35 |
| " grosse....." 0 35                      | 0 35   | 0 35  | 0 35 |
| " 1 grosse....." 0 30                    | 0 30   | 0 30  | 0 35 |
| <b>Empois.</b>                           |        |       |      |
| <i>F. F. Daltley Co.</i>                 |        |       |      |
| Boston Laundry case 40 paq. le paq. 0 07 | 0 07   | 0 07  | 0 35 |
| Culinary Toledo, " 40 " la lb....." 0 07 | 0 07   | 0 07  | 0 35 |



A. BLONDIN

Appareils de Chauffage à Eau chaude, à Vapeur, Haute et Basse Pression.  
Buanderies et Cuisines à Vapeur.  
Devis et Prix fournis sur demande.  
Ouvrage garanti. Prix raisonnables.

ECRIVEZ-NOUS.  
**A. BLONDIN & CIE.**

PLOMBIERS  
SAINT-HYACINTHE, P. Q.



O. DAOUST

## LES CHEVEUX GRIS...

reprennent la couleur noire de la jeunesse et acquièrent avec le

“**Restaurateur de Robson**”

une souplesse et un lustre absolument incomparables.

EN VENTE PARTOUT, 50c LA BOUTEILLE.

**J. T. GAUDET, PROP., JOLIETTE, P. Q.**

## Faites de l'Argent...

En vendant les meilleures bières de la ville.

### ALES PASTEURISÉS DE EKER - PORTER, LAGER DE MILWAUKEE

Se conservent fraîches et pétillantes pendant des mois et se vendent bien. Bouteilles, quarts et barils délivrés dans l'espace d'une heure.

Toujours Tél. East 172.

**JNO BROADHURST & Co., 708 rue St-Laurent**

AGENT POUR LA VENTE.

## AUGMENTEZ VOTRE COMMERCE

GOLD FIELD

G. & A.

ROSY VIEW

TIP TOP

EN VENDANT LES CELEBRES CIGARES



MANUFACTURÉS PAR

MANILA ROSE

SWEET HEARTS

ALFIO

DOUBLE LUCK

## SAUCIER & FRERE,

Essai Sollicité.

Pont Maskinongé, Qué



## PARK, BLACKWELL & CO., Ltd.,

MARCHANDS DE PROVISIONS EN GROS,

Empaqueurs de Lard et de Viandes de Bœuf.  Toronto, Ont.

Faites l'essai d'un baril échantillon de nos JAMBONS FUMES et DOUX ainsi que notre BACON pour le déjeuner. Ce qu'il y a de plus délicieux et appétissant

**A. W. OSGOOD, représentant, 15 rue de l'Hôpital, Montréal**

**Fruits verts.**

|                            |      |
|----------------------------|------|
| Ananas, pièce.....         | 0 00 |
| Attocas.....baril.         | 5 00 |
| Bananes.....régime         | 2 00 |
| Pommes.....baril.          | 3 6  |
| Raisins Malaga.....        | 5 00 |
| Oranges Valence (420)      | 0 00 |
| " (714).....               | 0 00 |
| " Rodi (128).....          | 0 00 |
| " (180).....               | 0 00 |
| " (200).....               | 0 00 |
| Citrons Méssage.....       | 4 00 |
| " Méssage.....caisses      | 2 75 |
| " Malaga, de 10 dz         | 5 00 |
| " Malaga, de 30 dz         | 2 50 |
| Oignons rouges.....        | 0 00 |
| " jaunes.....baril.        | 0 00 |
| " d'Égypte, 112 lbs        | 0 00 |
| Oignons d'Espagne, boîte   | 0 55 |
| Noix de coco, par 100..... | 5 25 |

**Grains et Farines.**

|                              |      |
|------------------------------|------|
| Blé roux d'hiver Can. No 2.  | 0 00 |
| Blé blanc d'hiver Can. No 2. | 0 00 |
| Blé du Manitoba No 1 dur.    | 0 00 |
| Blé du Nord No 1.....        | 0 78 |
| Avoine blanche No 2.....     | 0 30 |
| Blé d'été Américain.....     | 0 43 |
| Orge No 2 ordinaire, 60 lbs. | 0 65 |
| Sorgho, 48.....              | 0 52 |
| Sésame, 56.....              | 0 58 |

**FARINES.**

|                               |      |
|-------------------------------|------|
| Patente d'hiver.....          | 3 70 |
| Patente du printemps.....     | 3 90 |
| Straight roller.....          | 3 60 |
| Forté de Roulauger, cité..... | 3 60 |
| Forté du Haut-Bois, secondes  | 3 20 |

**FARINES D'AVOINE.**

|                    |      |
|--------------------|------|
| Avoine roulée..... | 3 50 |
| " sec.....         | 1 70 |

**ISSUES DE BLÉ**

|                             |       |
|-----------------------------|-------|
| Sen d'Ontario, au chat, ton | 15 00 |
| " de Manitoba.....          | 13 00 |
| Gr. de Manitoba.....        | 13 00 |
| " d'Ontario.....            | 13 00 |
| Moulée.....                 | 17 50 |

**Farines préparées.**

|                              |      |
|------------------------------|------|
| Farine préparée, Brodie      | 2 20 |
| " XXX, 6 lbs.....            | 2 20 |
| " 3.....                     | 1 15 |
| " superb 6.....              | 2 10 |
| " 3.....                     | 1 10 |
| Orge mondée (pot barley) sac | 2 15 |
| " perlée.....quart           | 4 25 |
| " sec.....                   | 3 50 |

**F. F. Dickey Co.**

|                                 |        |
|---------------------------------|--------|
| Buckwheat, paq. 2 1/2 lbs, case | 3 doz. |
| Pancake.....                    | 1 20   |
| Tea Bisquit " 2.....            | 1 20   |
| Graham Flour " 2.....           | 1 20   |
| Bread & Pastry " 2.....         | 1 20   |

**Huiles et graisses.**

|                             |      |
|-----------------------------|------|
| Huile de morue, T. N., gal. | 0 35 |
| " loup-marin raffi.....     | 0 40 |
| " pallie.....               | 0 35 |
| Huile de lard, extra gal.   | 0 65 |
| " No 1.....                 | 0 60 |
| " d'olive p. mach.....      | 0 80 |
| " à salade.....             | 0 95 |
| " d'olive à lampion.....    | 1 20 |
| " de spermaceti.....        | 0 50 |
| " de marseou.....           | 0 60 |
| " de pétrole, par quart     | 0 00 |
| Arasé impérial.....gal      | 0 00 |

**HUILES.**

|                                  |          |
|----------------------------------|----------|
| Huile d'olive par quart.         | 0 18 1/2 |
| Huile d'olive par quart.         | 0 18 1/2 |
| Pratt's Astral.....              | 0 00     |
| Huile d'olive Barton et Guentier | 0 21 1/2 |
| " de fole de m. Nor. gal.        | 1 10     |
| " de castor "E. I." lb.          | 0 80     |
| " franc. qt. lb.                 | 0 08     |
| " " " " " " " " "                | 0 09     |

**Spécialités de Lazenby.**

|                            |          |
|----------------------------|----------|
| Huile à salade.....        | 1 pt. dz |
| " " " " " " " " "          | 3 15     |
| " " " " " " " " "          | 3 75     |
| " " " " " " " " "          | 6 50     |
| Crème à salade petite..... | 2 00     |
| " " " " " " " " "          | 3 75     |

**Liqueurs et spiritueux.**

|                           |              |
|---------------------------|--------------|
| Brandies (droits payés)   | à la caisse. |
| Sorin—Cartis bleu.....    | \$ 8 50      |
| Cartis rouge.....         | 9 50         |
| Cartis clair.....         | 17 00        |
| 24 Flasks avec verre.     | 19 00        |
| 48 1/2 Flasks avec verre. | 19 00        |
| Quarts.....               | 4 00         |
| Octaves.....              | 4 25         |
| 3, oct.....               | 4 25         |

|                           |       |
|---------------------------|-------|
| Hennessy spiritas.....    | 13 00 |
| " " " " " " " " "         | 14 25 |
| " " " " " " " " "         | 14 75 |
| " " " " " " " " "         | 16 25 |
| " " " " " " " " "         | 17 25 |
| Martel "pintes".....      | 12 75 |
| " "chopines.....          | 14 00 |
| " V. O. P. pintes.....    | 17 00 |
| " V. S. O. P. pintes..... | 18 50 |

Par lettre 10 caisses assorties ou non, 25% de remise pas caisses.  
 F. O. B. Montréal, net 30 jours ou 1 1/2 % 10 jours.  
 Bouteilleg & Co., F. P.

|                        |       |
|------------------------|-------|
| O. B.....              | 9 00  |
| V. V. O. B.....        | 12 00 |
| V. V. O. B.....        | 16 00 |
| 1824.....              | 21 00 |
| Ph. Richard, F. C..... | 22 50 |
| " V. S. O. P.....      | 15 00 |
| " V. S. O. P.....      | 12 00 |
| " V. S. O.....         | 10 50 |
| " V. O.....            | 8 50  |

|                               |       |
|-------------------------------|-------|
| Conturier.....                | 7 00  |
| Marlon.....                   | 8 00  |
| " " " " " " " " "             | 7 00  |
| Rivière-Gardat.....           | 17 00 |
| Optima.....                   | 9 25  |
| Bisquit Dubouché.....         | 12 25 |
| Renard & Cie.....             | 9 00  |
| E. Fuet " " " " " " " " "     | 10 75 |
| " " " " " " " " "             | 12 50 |
| " " " " " " " " "             | 14 50 |
| " " " " " " " " "             | 16 25 |
| " " " " " " " " "             | 20 25 |
| E. Fuet 1860.....             | 24 25 |
| " 1860.....                   | 26 25 |
| " 1840.....                   | 30 25 |
| J. Borlante " " " " " " " " " | 6 75  |

|                              |                 |
|------------------------------|-----------------|
| Fine Champagne.....          | 6 at. fallon 60 |
| Ph. Richard, V. S. O. P..... | 5 15            |
| " " " " " " " " "            | 4 10            |
| Conturier.....               | 3 80            |
| Marlon.....                  | 3 40            |

|                         |            |
|-------------------------|------------|
| Hennessy.....           | an gallon  |
| Karol.....              | 0 00       |
| Y. Borlante depuis..... | 0 00       |
| Bisquit-Dubouché.....   | 0 00       |
| Renard & Cie.....       | 4 30 @ 4 1 |
| Bouteilleg & Co.....    | 4 30 @ 4 3 |
| " " " " " " " " "       | 3 80 @ 4 0 |
| " " " " " " " " "       | 3 80 @ 4 0 |

**Whisky Ecossais.**

|                                       |       |
|---------------------------------------|-------|
| Mullmore.....                         | 7 50  |
| Heather Dew.....                      | 17 00 |
| " " " " " " " " "                     | 17 00 |
| " " " " " " " " "                     | 12 50 |
| Special Reserve.....                  | 0 00  |
| Ex. Spe Liqueur, flacons              | 0 00  |
| Dewar's Special Liqueur.....          | 9 50  |
| Dewar Extra Special.....              | 12 25 |
| H. Fairman & Co.....                  | 7 50  |
| Royal Eagle.....                      | 9 25  |
| Sherriff's R. O. spec.....            | 10 00 |
| " Islay.....                          | 8 25  |
| Glenfalloch.....                      | 8 75  |
| Glenlivet " " " " " " " " "           | 9 00  |
| Cabinet 1 crown.....                  | 10 00 |
| " 2 " " " " " " " " "                 | 0 00  |
| " 3 " " " " " " " " "                 | 0 00  |
| Harvey's R. O. spec. liq.....         | 0 00  |
| " Fitz-James's old.....               | 12 50 |
| Alex. McAlpine old scotch.....        | 0 00  |
| Watson old scotch, pris.....          | 0 00  |
| Thom & Cameron.....                   | 0 00  |
| Bernard's Encore.....                 | 0 00  |
| Bioch & Co.....                       | 0 00  |
| " " " " " " " " "                     | 8 25  |
| " " " " " " " " "                     | 9 75  |
| Usher's O. V. G. special reserve..... | 0 00  |
| " " " " " " " " "                     | 0 00  |
| " G. O. H.....                        | 0 00  |

|                           |             |
|---------------------------|-------------|
| à la caisse.....          | 12 50       |
| 12 lit.....               | 14 50       |
| 24 1/2 pintes.....        | 17 00       |
| Chauve: cachet or 12 lit. | 0 00        |
| " rouge 12 lit.....       | 0 00        |
| St-John.....              | 0 00        |
| St-Joseph, Jamaïque.....  | 0 00        |
| St-Felix, Martinique..... | 0 00        |
| St-Marc.....              | 0 00        |
| Jamaïque.....             | 4 25 @ 6 15 |

## AUX CERCLES AGRICOLES...

Nous rappelons aux membres des Cercles Agricoles que nous avons en stock un assortiment choisi avec soin de

### Grains et Graines de Semences.

Nous nous ferons un plaisir d'envoyer, sur demande, nos prix et échantillons.

**C. O. GENEST & FILS**  
SHERBROOKE, P. O.

## Conservez vos Sacs Vides

Ceux qui emploient la **FLEUR PREPAREE "XXX" DE BRODIE**, et qui voudront conserver et nous remettre les sacs vides, recevront les primes suivantes:

**POUR 12 SACS DE 6 LIVRES** { Une belle image en couleurs avec splendide cadre doré, 12 x 16 pcs.  
**POUR 24 SACS DE 6 LIVRES** { Une image plus grande avec beau cadre doré, 18 x 24 pouces.

NOTE.— Nous n'accepterons que les sacs avec Etiquette Rouge "XXX". On peut envoyer deux sacs de trois livres à la place d'un sac de six livres.

## BRODIE & HARVIE

Bureau: 10 et 12 rue Bleury, MONTREAL.

## EMPOIS CHINOIS

Enregistré le 20 Avril 1899

L'empois supérieur, donne des résultats merveilleux.

Gros:

4094, 1096, rue St-André, Montréal

TEL. MARCHANDS 1931.



## A. RACINE & CIE

IMPORTATEURS ET JOBBERS

— EN —

Marchandises Sèches

Générales

DE TOUTES SORTES.

340 et 342 Rue St-Paul

— ET —

179 et 181 rue des Commissaires

MONTREAL.

Téléphone 13.

## JOS. AMYOT

No 45 rue Dalhousie,  
QUEBEC'

Négociant en Marchandises



Européennes,  
Américaines,  
et...  
Canadiennes.

## J. W. HILL

Propriétaire d'Entrepôts

ENTREPOT, REFRIGERATEUR PUBLIC  
POUR EFFETS PERISSABLES EN  
DOUANE OU LIBRES

Entrepot No 73

Magasin:

Coln des rues  
William et Queen

Bureau:

No 48 rue William  
MONTREAL

## ALF. T. TANGUAY

50, RUE ST-PAUL, QUEBEC.

Farines, Grains et Provisions

Consignations et agences dans l'épicerie ou autres lignes sollicitées.

## C. A. MARCHAND

IMPRIMEUR ET RELIEUR

No 38, Côte St-Lambert

DEMANDEZ LES PRIX POUR

Impressions de luxe et commerciales.

TEL. Bell Main 2935  
des Marchands 968



PROVINCE DE QUEBEC,  
District de Montréal, No. 2058.

OCTAVIE METRAS, de la ville de St-Lambert,  
district de Montréal, épouse commune en biens  
de MICHEL MAILLOUX, du même lieu,  
Demanderesse.

vs.  
MICHEL MAILLOUX, du même lieu,  
Défendeur.

Une action en séparation de biens est intentée.  
ce jour, contre le défendeur.

MASSON & LAMOTHE,  
Avocats de la Demanderesse.  
Montréal, 8 Novembre 1899.

## Messieurs les Marchands

Garantissez votre Stock et  
votre safe contre les voleurs.  
Une police est émise par

**JEAN CHARLES BRAZIER**

97 Rue St-Jacques, Montréal.

Tel. Bell Main 2784. Chambre 80

## Chaque Numero du Office Magazine

A. O. KITTREDGE, F.I.A., C.P.A., Editeur,

contient des informations sur les affaires  
de bureau

**Valant plusieurs fois son  
prix annuel.**

Il ne publie que des *articles pratiques*  
sur des sujets pratiques par des  
hommes d'affaires pratiques.

**Echantillon Gratuit.**

Publié mensuellement. Abonne-  
ment, \$1. par an. Publicité, taux  
fournis sur demande.

ACCOUNTICS ASSOCIATION, Editeurs.

37 Lancashire Building, New-York, N. Y.

## Almanach Agricole, Commercial et Historique

POUR 1900

Renseignements les plus complets sur l'Eglise du  
Canada, le Gouvernement, etc., etc.  
5 Cts l'Exemplaire.

## Almanach des Familles,

POUR 1900

Belles histoires, légendes, conseils pratiques.  
En vente chez tous les librair-  
es et principaux marchands. 5 Cts  
l'Exemplaire.  
J. B. Rollard & Fils, Edite-rs. rue St-Vincent, Montréal

50 YEARS'  
EXPERIENCE

# PATENTS

TRADE MARKS  
DESIGNS  
COPYRIGHTS & C.

Anyone sending a sketch and description may  
quickly ascertain our opinion free whether an  
invention is probably patentable. Communica-  
tions strictly confidential. Handbook on Patents  
sent free. Oldest agency for securing patents.

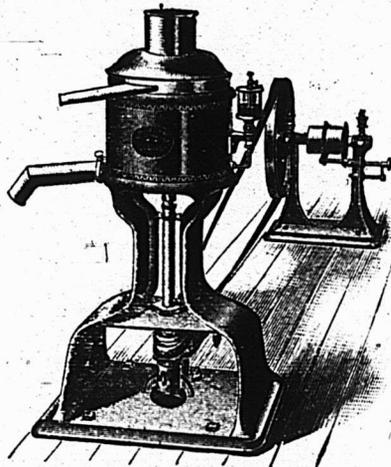
Patents taken through Munn & Co. receive  
special notice, without charge, in the

## Scientific American.

A handsomely illustrated weekly. Largest cir-  
culation of any scientific journal. Terms, \$3 a  
year; four months, \$1. Sold by all newdealers.

**MUNN & Co.** 361 Broadway, New York  
Branch Office, 625 F St., Washington, D. C.

La Célèbre Ecrémeuse Centrifuge "United States."



Conce du Roi et premier prix d'honneur en 1891,  
à l'Exposition de Gottenburg, en Suisse, la patrie  
par excellence des écrémeuses centrifuges. Pre-  
mier prix à l'Exposition de Chicago, en 1892. La  
plus solide, la plus durable, la meilleure. Toutes les  
grandeurs et tous les prix depuis \$75.00 à \$625.00.

AGENT ALFRED TRUDEL, St-Prospier, Co. Cham

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Poudre à Fâto</b><br>(Cook's Friend)<br>No 1, 4 doz. au se. <sup>1</sup> , la doz. \$2 40<br>" 2, 6 " " " " " 0 80<br>" 3, 4 " " " " " 0 45<br>" 10, 4 " " " " " 2 10<br>" 12, 8 " " " " " 0 70<br><b>Océan.</b><br>3 oz., casse 4 doz. la doz. 0 35<br>" 4 " " " " " 0 45<br>" 8 " " " " " " 0 90<br>" 16 " " " " " " 1 50 | <b>Anti-Asthmatique.</b> 3 25<br><b>Poudre Condition.</b> 30 00<br><b>Vink.</b> 16 00<br><b>Colla Cure Prof Vink.</b> 3 00<br><b>Spécialité Cure Prof Vink.</b> 3 50<br><b>Spécialités de J. A. E. Gauvin.</b><br><b>Siropp Menthol.</b> la doz. 1 65<br><b>Siropp d'Anis Gauvin.</b> la doz. 1 75<br>par 3 doz. 1 50<br>prix net par 5 grosses. 15 00<br><b>Graine de lin.</b> lb. 0 00<br>mouline. lb. 0 00<br><b>Spécialités de Picault &amp; Contant.</b> | <b>Produits de la ferme.</b><br>(Prix payés par les épiciers.)<br><b>Beurre.</b><br>Township frais. lb. 0 18<br>rouleaux. " 0 16<br>Crémierseep. " 0 18<br>do Nov. " 0 00<br>do fraiss. " 0 19<br><b>Promage.</b><br>De Québec. lb. 0 11<br>De Onésee. " 0 11<br><b>Ceufs.</b><br>Frais pondus, choix. dz. 0 20<br>Mirés. " 0 14<br>Gufs chaulés, Montréal. 0 15<br>Ontario. 0 00<br><b>Siropp et sucre d'érable.</b><br>Siropp d'érable en qts. lb. 0 00<br>en canistre. " 0 85<br>Sucre d'érable pur pain. lb. 0 10<br>vieux. " 0 00<br><b>Miel et cire.</b><br>Miel rouge coulé. lb. 0 07<br>" blanc. " 0 09<br>" rouge en gâteaux. " 0 00<br>" blanc. " 0 13<br>Cire vierge. " 0 25<br><b>Produits Pharmaceutiques.</b><br><b>Spécialités Pharmacie Gaudet.</b><br>Restaurateur de Robson. Gros.<br>Élixir R-sux Pectoral. 4 00<br>Pulv. Anti-Bilieuses. 1 75<br>Dr. Ney. 1 50<br>Pastilles Vermifuges. 1 40<br>Françaises. " 1 40<br>Anti-Cholérique Dr Ney. 1 75 | <b>Anti-Asthmatique.</b> 3 25<br><b>Poudre Condition.</b> 30 00<br><b>Vink.</b> 16 00<br><b>Colla Cure Prof Vink.</b> 3 00<br><b>Spécialité Cure Prof Vink.</b> 3 50<br><b>Spécialités de J. A. E. Gauvin.</b><br><b>Siropp Menthol.</b> la doz. 1 65<br><b>Siropp d'Anis Gauvin.</b> la doz. 1 75<br>par 3 doz. 1 50<br>prix net par 5 grosses. 15 00<br><b>Graine de lin.</b> lb. 0 00<br>mouline. lb. 0 00<br><b>Spécialités de Picault &amp; Contant.</b> | <b>Pos.</b><br>Elixir Pulmon, Balsami. 1 75<br>Biscuit Purgat. Parisien. 1 20<br>Pastille à vers. 1 60<br>Poudre de conduction. lb. 0 80<br>" 1/2 lb. 1 25<br>Huile fote de morue, 8 oz. 0 00<br>Emulsion fote de morue. 0 00<br>Huile vétérinaire. " 0 00<br>Essence d'épinette. " 0 00<br><b>Préparations de Williams.</b><br>Lait de Lys. 4 50<br>Sachets. " 2 00<br>Empilatre. " 2 00<br>Anti-Dyspepsie Dr Hardy. 1 50<br>Kau Ventrienne. 2 00<br>Salsepareille. " 2 00<br>Liment Equin. " 4 50<br>Asthmatine Williams. " 4 50<br>Siropp du Dr St-Cyr. 2 00<br>Ulcerine. " 1 75<br>Poudres contre le soufite. " 2 00<br>4 00 | <b>Young &amp; Smythe.</b><br>Y. & S. en bâtons (stick):<br>Bête de 5 lbs, bois ou papier, lb. 0 40<br>" fantaisie " (38 ou 50 bâtons) lb. 1 25<br>" Ringed " boîte de 5 lbs. " lb. 0 40<br>" Acmé " Pellets, boîte de 5 lbs. (can.) 2 00<br>" Acmé " Pellets, boîte de 5 lbs. papier, (40 more.) " " 2 00<br>Règle à gondron et gaudres de Tolu, bis de 5 lbs. (can.) " 1 25<br>Pastilles réglisse, jarens, verre " 1 75<br>Pastilles de réglisse, boîte de 5 lbs. " 1 50<br>" chaux. " 1 45<br>" Purify " réglisse, 200 bâtons. " 0 75<br>Règleuse Flexibile, bête de 100 mor-seaux. " 0 70<br>Navy plugs. " 0 70<br>Tripple Tunnel Tubes. " 0 70<br>Mint puff straws. " 0 70 | <b>Sirops.</b><br>Matchless. lb. 0 00<br>Amber, 5 qts. " 0 05<br>Diamond. " 0 05<br>Perfection. " 0 05<br>Siropp Lecpath. 2 lbs. 0 00<br>" " 5 lbs. 0 35<br>Perfection, 25 lbs. can. 0 00<br>" " 50 lbs. 1 30<br>seau 3 gall. " 0 00<br><b>Sucres.</b><br>(Prix aux 100 lbs.)<br>Jaunes bruts. sac, lb. 0 95<br>Jaunes raffinés. " \$3 65<br>Extra ground. " \$4 30<br>" " " " 5 16<br>" " " " 5 30<br>Cut loaf. " qts. 4 95<br>" " " " 5 95<br>" " " " 4 05<br>Powdered. " qts. 4 80<br>Extra granulé. " qts. 4 45<br>" " " " 4 60<br><b>Tabacs Canadiens.</b><br><b>Spécialités de Joseph Côté, Québec</b><br><b>Tabac en feuilles.</b><br>Nouveau. 50 lbs 0 08<br>Grand Havane. balles 50 lbs 1894. 0 20<br>Petit Havane. 1896. 0 25<br>Parfum d'Italie. 1897. 0 35<br>Rouge, en feuilles. " 0 13<br>Connecticut, balles de 50 lbs. " 0 20<br>Turck. 25 lbs. " 0 40<br><b>Tabacs coupés.</b><br>"St-Louis", à chiquer et fumer.<br>110 lb, btes 4 lbs. " 0 40<br>" " " 5 lb 10 lb. " 0 32<br>Casino. " " " " 0 24<br>Pécho Havane. " " " " 0 40<br>Quarrel. 1/2 lb. " 5 lbs. " 0 60<br>Vendome Virginia cut Plug. 1/2 lb. la livre. " " " 1 15<br><b>Cigares.</b><br>St-Louis. " 1120-1e 1000 33 00<br>Our Leaders. " " 28 00<br>Docteur Faust. " " 23 00<br>Golden Flowers. " " 18 00<br>Twin Sister. " " 25 00<br>Beauties. " " 18 00<br>My Best. " " 18 00<br>Doctor. " 140- " 30 00<br>Golden Glow. " 120- " 45 00<br>Saragosa. " 120- " 45 00<br>El Capitaine. " 120- " 50 00 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



**John Taylor & Co.**  
Eclipse (100 à la bte) la bte. \$4 00  
lots de 5 btes. 3 90  
Sel fin, quart, 3 lbs. 2 65  
" " 7 " 2 60  
" " 56 " 2 40  
" " sac 2 cwt. 0 00  
" " gros, sac livré en ville 0 00

**Savon.**  
A. P. TIPPET & CO., AGENTS.  
Maypole Soap, couleurs, per grs. \$12 00  
Maypole Soap, noir et, par grs. \$18 00  
10 p. c. emballés sur lots de grosses.

**Marinades et Marinades.**  
Marrinades Merton. dz. 2 10  
" Grosses Bickwell. " 3 25  
" Sunch, 20 cwt. " 0 00  
Essences d'anchova. " 0 00  
Sauce Worcester. 1/2 ch. " 3 50  
" Harvey. " chop. " 6 25  
" " " " 3 25  
Catsup de tomates. " 1 00  
Sauce aux champignons. " 1 90  
Sauce aux anchois. " 3 25  
Sauce Chili. " 3 75

**Salaisons, Saindouk, etc.**  
Vard Can. Sh't Cut Mess. qt. 15 00  
" S. C. Clear. " 14 00  
" S. C. de l'Onest. " 16 25  
Jambons. " lb. 00 10-20 12  
Lard fumé. " lb. 00 00 12  
**Saindouk**  
Pur de panne en seaux. 1 50  
Canistres de 10 lbs. " 1 80  
" 5 " " 0 75  
Composé, en seaux. " 0 08  
Canistres de 10 lbs. " 1 30  
" 5 " " 0 67  
" 3 " " 0 07  
Fairbanks, en seaux. " 1 42  
Cottolene en seaux. " 1 45

**Sirops.**  
Matchless. lb. 0 00  
Amber, 5 qts. " 0 05  
Diamond. " 0 05  
Perfection. " 0 05  
Siropp Lecpath. 2 lbs. 0 00  
" " 5 lbs. 0 35  
Perfection, 25 lbs. can. 0 00  
" " 50 lbs. 1 30  
seau 3 gall. " 0 00  
**Sucres.**  
(Prix aux 100 lbs.)  
Jaunes bruts. sac, lb. 0 95  
Jaunes raffinés. " \$3 65  
Extra ground. " \$4 30  
" " " " 5 16  
" " " " 5 30  
Cut loaf. " qts. 4 95  
" " " " 5 95  
" " " " 4 05  
Powdered. " qts. 4 80  
Extra granulé. " qts. 4 45  
" " " " 4 60  
**Tabacs Canadiens.**  
**Spécialités de Joseph Côté, Québec**  
**Tabac en feuilles.**  
Nouveau. 50 lbs 0 08  
Grand Havane. balles 50 lbs 1894. 0 20  
Petit Havane. 1896. 0 25  
Parfum d'Italie. 1897. 0 35  
Rouge, en feuilles. " 0 13  
Connecticut, balles de 50 lbs. " 0 20  
Turck. 25 lbs. " 0 40  
**Tabacs coupés.**  
"St-Louis", à chiquer et fumer.  
110 lb, btes 4 lbs. " 0 40  
" " " 5 lb 10 lb. " 0 32  
Casino. " " " " 0 24  
Pécho Havane. " " " " 0 40  
Quarrel. 1/2 lb. " 5 lbs. " 0 60  
Vendome Virginia cut Plug. 1/2 lb. la livre. " " " 1 15  
**Cigares.**  
St-Louis. " 1120-1e 1000 33 00  
Our Leaders. " " 28 00  
Docteur Faust. " " 23 00  
Golden Flowers. " " 18 00  
Twin Sister. " " 25 00  
Beauties. " " 18 00  
My Best. " " 18 00  
Doctor. " 140- " 30 00  
Golden Glow. " 120- " 45 00  
Saragosa. " 120- " 45 00  
El Capitaine. " 120- " 50 00

# VENTE A L'ENCAN

Par G. R. GRENIER & Cie

Dans l'affaire de

**AMÉDÉE BUSSIÈRE**

De St-Grégoire, marchand, Failli.

AVIS est par le présent donné que

**Vendredi, le 24 Novembre 1899,**

A 11 heures a.m.

sera vendu par encan public au bureau des sous-signés, No 48, rue St-Pierre, Québec, l'actif de cette succession, comme suit :

**A—Fonds de commerce général..... \$10,589 69**  
Ameublement du magasin..... 85 58

**\$10,675 27**

**B—Roulant, cheval, voitures, etc..... 85 50**  
**C—Crédits d'après liste..... 83 41**

La vente se fera pour chaque item séparément à tant dans la piastre.

L'inventaire et la liste des crédits sont visibles à notre bureau.

Le stock pourra être examiné sur les lieux, mercredi, le 22 novembre 1899.

Conditions de paiement : **COMPTANT.**

**LEFAIVRE & TASCHEREAU,**  
Curateurs conjoints.

**G. R. GRENIER & CIE,**  
Encanteurs.

--- LA ---

# Société Nationale de Sculpture

LE PROCHAIN TIRAGE AURA LIEU

**LE 20 DECEMBRE 1899**

au No 175 rue St-Jean, Québec.

## OUVRAGE D'ART

|               |               |          |
|---------------|---------------|----------|
| 1 Lot.....    | \$10,000..... | \$10,000 |
| 1 Lot.....    | 4,000.....    | 4,000    |
| 1 Lot.....    | 2,000.....    | 2,000    |
| 1 Lot.....    | 1,000.....    | 1,000    |
| 2 Lots.....   | 700.....      | 1,000    |
| 5 Lots.....   | 200.....      | 1,000    |
| 25 Lots.....  | 60.....       | 1,500    |
| 65 Lots.....  | 25.....       | 1,650    |
| 100 Lots..... | 40.....       | 4,000    |
| 200 Lots..... | 20.....       | 4,000    |
| 300 Lots..... | 12.....       | 3,600    |
| 500 Lots..... | 8.....        | 4,000    |

### LOTS APPROXIMATIFS

|               |           |         |
|---------------|-----------|---------|
| 100 Lots..... | \$20..... | \$2,000 |
| 100 Lots..... | 12.....   | 1,000   |
| 100 Lots..... | 8.....    | 800     |

### LOTS TERMINATIFS

|               |          |         |
|---------------|----------|---------|
| 999 Lots..... | \$4..... | \$3,996 |
| 999 Lots..... | 4.....   | 3,996   |

3,500..... \$49,742

**PRIX DES BILLETS : 25c., 50c. et \$1.00**  
**EN VENTE PARTOUT**

# A VIS DE FAILLITE

IN RE

**NAPOLEON BEAUDOIN,**

Hôtelier, 285 rue Notre-Dame, Absent.

Les soussignés vendront à l'encan public, aux salles de MM. Marcotte Frères, No 69 rue St-Jacques.

**Mardi, le 28 Novembre courant,**

A 11 heures a.m.

L'actif du sus-nommé failli comme suit :

Meubles de ménage, stock de bar, vins et liqueurs..... \$407 07  
Licence d'hôtel pour vente de liqueurs..... 430 00  
**\$837 07**

L'hôtel pourra être visité le 27 de novembre.

**BILODEAU & RENAUD,**

Curateurs conjoints.

15 rue St-Jacques, Montréal.

**MARCOTTE FRERES, Encanteurs.**

# A VIS DE FAILLITE

IN RE

**GEDEON FOREST,**

Montréal, "Restaurant Commercial"  
Nos 1612, 1614 et 1620, rue Notre-Dame

Les soussignés vendront à l'encan, au No 69 rue St. Jacques, Montréal,

**Mercredi, le 29 Novembre 1899**

A 11 heures a.m.

L'actif du sus dit, savoir :

Vins, liqueurs, cigares, l'-meublement, les fix-tures du dit restaurant, ainsi que la licence y attachée.

Ce restaurant, établi depuis au-delà de trente ans, est des mieux achalandé.

Pour toutes autres informations,

S'adresser à

**ALEX. DESMARTEAU,**

Curateur,

1598, rue Notre-Dame, Montréal.

**MARCOTTE FRERES,**

Encanteurs. -

# A VIS DE FAILLITE

IN RE

**W. GRANGER,**

Marchand de fer et peintures,

No 1192 rue Ontario, Montréal, failli.

Les soussignés vendront à l'encan public, à leur salle No 69 rue St-Jacques, Montréal.

**Mercredi, le 29 Novembre 1899**

A 11 heures a.m.

L'actif suivant appartenant à la faillite du sus-dit, savoir :

Ferronnerie, etc..... \$340 93  
Peintures, huiles et vernis..... 96 18  
Fixtures du magasin..... 135 00  
**\$572 11**

Les dettes de livre suivant liste seront vendues séparément..... \$323 72

**\$895 83**

Le magasin sera ouvert le 28 courant pour inspection.

Pour plus amples informations, s'adresser à

**ALEX. DESMARTEAU, Curateur.**

1598 rue Notre-Dame, Montréal.

**MARCOTTE FRERES, Encanteurs.**

|                                    |            |       |
|------------------------------------|------------|-------|
| Sauterne Concord vieux.....        | 0 00       | 3 00  |
| Sauterne Concord blanc.....        | 0 00       | 3 00  |
| Moelle (type Hook).....            | 0 00       | 5 00  |
| Chablis (meilleur Catawba).....    | 0 00       | 5 00  |
| Sherry (sec medium).....           | 0 00       | 5 00  |
| Port (Concord sucré).....          | 0 80       | 0 00  |
| Port (supérieur).....              | 1 00       | 0 00  |
| Vieux Port (meilleur qualité)..... | 0 00       | 5 00  |
| Port Lâger (type muscat).....      | 0 00       | 5 00  |
| Claret rg. et bl. fort 50 gal.     | 0 55       | 0 60  |
| Sacré (imit'n Porto).....          | 0 55       | 0 60  |
| Qualité supérieure.....            | 0 00       | 0 80  |
| <b>Vins toniques.</b>              |            |       |
| Vin St-Michel.....                 | grt caisse | 8 50  |
| ".....                             | pta. 2 dz  | 8 50  |
| Vin Vial.....                      | dz.        | 12 50 |
| Vin Didace.....                    | la case    | 0 80  |
| St-Leonard.....                    | 10 gall.   | 0 00  |
| ".....                             | octaves    | 0 00  |
| ".....                             | 3 octaves  | 0 00  |
| <b>Cuirs et Peaux.</b>             |            |       |
| <i>Cuirs à semelles.</i>           |            |       |
| Spanish No 1, 18 lbs moy.          | 0 26       | 0 28  |
| " No 1, 25 lbs et aud.             | 0 26       | 0 27  |
| " No 1, léger.....                 | 0 24       | 0 25  |
| " No 2.....                        | 0 25       | 0 26  |
| " No 2, 18 lbs moy.....            | 0 23       | 0 24  |
| Zanzibar.....                      | 0 00       | 0 20  |
| Slaughter soie No 1 mesur.         | 0 00       | 0 28  |
| " No 2.....                        | 0 25       | 0 27  |
| " unlon top No 1.....              | 0 30       | 0 32  |
| " No 2.....                        | 0 25       | 0 27  |
| " unlon top No 2.....              | 0 28       | 0 30  |
| <i>Cuirs à harnais.</i>            |            |       |
| Harnais No 1.....                  | 0 33       | 0 34  |
| " No 1 R.....                      | 0 32       | 0 33  |
| " No 2.....                        | 0 29       | 0 30  |
| " taureau.....                     | 0 00       | 0 29  |
| <i>Cuirs à empêgnages.</i>         |            |       |
| Vache cirée mance.....             | 0 38       | 0 45  |
| " forte No 1.....                  | 0 00       | 0 40  |
| " écossaise.....                   | 0 35       | 0 42  |
| Vache grain, pesante.....          | 0 38       | 0 40  |
| Taure française.....               | 0 90       | 0 95  |
| " anglaise.....                    | 0 80       | 0 90  |
| " canadienne, Lion.....            | 0 70       | 0 75  |
| " 36 à 45.....                     | 0 60       | 0 65  |
| " 45 et plus.....                  | 0 50       | 0 55  |
| " 45 et plus.....                  | 0 25       | 0 30  |
| " H. H.....                        | 0 25       | 0 30  |
| " Hied.....                        | 0 21       | 0 23  |
| " junior.....                      | 0 24       | 0 28  |
| " Quâ-sec light.....               | 0 21       | 0 23  |
| " Jun.m. light.....                | 0 20       | 0 23  |

|                                                 |       |       |
|-------------------------------------------------|-------|-------|
| Bourgogne, ordinaire.gal.                       | 0 90  | 1 10  |
| Sicile.....                                     | 1 35  | 1 60  |
| Sherry.....                                     | 4 90  | 5 00  |
| Porto.....                                      | 0 15  | 0 00  |
| " Gordon & Cie.....                             | 3 75  | 0 00  |
| Moselle.....                                    | 2 10  | 4 00  |
| Sauterne.....                                   | 15 00 | 21 00 |
| Graves, Gordon & Cie.....                       | 5 65  | 6 85  |
| Malaga, Gordon & Cie.....                       | 5 50  | 6 50  |
| Claret L. Pinaud qts.....                       | 0 00  | 4 00  |
| " Faure Frères.....gal.                         | 0 00  | 2 80  |
| Robertson Bros Oporto.....                      | 1 50  | 10 00 |
| " " Sherry.ca.                                  | 0 00  | 10 00 |
| " " " gal.                                      | 1 50  | 8 50  |
| <b>Mousseux.</b>                                |       |       |
| <i>(Prix à la caisse.)</i>                      |       |       |
| Bourgogne Mousseux.....                         | 0 00  | 0 00  |
| Moselle Mousseux.....                           | 15 00 | 17 00 |
| Hook Mousseux.....                              | 15 50 | 21 00 |
| Saumur, Tessier & Co.....                       | 13 00 | 14 50 |
| Saumur, Neres Raphael.....                      | 13 00 | 14 50 |
| <b>Champagnes.</b>                              |       |       |
| J. Mumm.....                                    | 23 00 | 25 00 |
| G. H. Mumm.....                                 | 28 00 | 30 00 |
| Arthur Roederer.....                            | 22 00 | 24 00 |
| Vve Clicquot.....                               | 28 00 | 30 00 |
| Eug. Cluquet.....                               | 24 00 | 0 00  |
| Pommery.....                                    | 28 00 | 30 00 |
| Fréminet.....                                   | 23 00 | 24 00 |
| Louis Roederer.....                             | 28 00 | 30 00 |
| Piper Heidsieck.....                            | 27 00 | 29 00 |
| Perrier-Jouët.....                              | 28 00 | 30 00 |
| E. Mercier & Cie, carte d'or                    | 28 00 | 30 00 |
| Vin des Princes.....                            | 22 00 | 23 00 |
| Vin d'été.....                                  | 16 00 | 17 00 |
| E. Cazanove.....                                | 22 00 | 0 00  |
| Tessier.....                                    | 22 00 | 0 00  |
| Imperial extra dry.....                         | 14 00 | 15 00 |
| Convert, très sec.....                          | 20 00 | 22 00 |
| Vve Amiot, carte argent.....                    | 10 50 | 11 00 |
| " blanche.....                                  | 13 00 | 14 00 |
| " or.....                                       | 18 00 | 17 00 |
| <b>E. Girardot &amp; Cie., Saratowich, On.</b>  |       |       |
| Claret de table (nouy. vend.)                   | Gal.  | Douz. |
| " (2 ans).....                                  | 0 55  | 0 00  |
| " (3 ans).....                                  | 0 65  | 0 00  |
| " (vieux).....                                  | 0 80  | 3 00  |
| Mâcon (type Bourgogne).....                     | 0 00  | 4 00  |
| Médoc (type Bordeaux).....                      | 0 00  | 4 00  |
| Sauterne Concord (vin de messe).....            | 0 80  | 0 00  |
| Sauterne Catawba & Delaware (vin de messe)..... | 1 25  | 0 00  |

|                              |        |          |
|------------------------------|--------|----------|
| Packling, boîtes 20 lbs      | 0 16   | 0 18     |
| bot.....                     | 0 22   | 0 25     |
| Packling, boîtes 20 lbs      | 0 25   | 0 30     |
| fin.....                     | 0 24   | 0 27     |
| Orange Pekoe, bis 20         | 0 32   | 0 40     |
| lbs, parfumé.....            | 0 20   | 0 24     |
| Formosa Oolong, bis          | 0 16   | 0 20     |
| 20 lbs, (le Papillon).....   | 0 14   | 0 18     |
| <b>Thés de l'Inde.</b>       |        |          |
| Darjeelings, Bloomfield, lb. | 0 27   | 0 30     |
| Assam Pekoe.....             | 0 20   | 0 24     |
| Pulcherr, Pekoe Sou-         | 0 16   | 0 20     |
| chong.....                   | 0 14   | 0 18     |
| Amraï, Souchong.....         | 0 14   | 0 18     |
| <b>Thés de Ceylan.</b>       |        |          |
| Taurus, Golden Tipped        | 0 27   | 0 30     |
| Pekoe.....                   | 0 20   | 0 24     |
| Gallaheria, Flower           | 0 20   | 0 23     |
| Pekoe.....                   | 0 16   | 0 18     |
| Bombra, Pekoe Sou-           | 0 14   | 0 18     |
| chong.....                   | 0 14   | 0 18     |
| Pestmorr, Souchong.....      | 0 14   | 0 18     |
| <b>Golden Tipped Pekoe.</b>  |        |          |
| (Marque Abeille) No          | 0 38   | 0 38     |
| caisses 40 lbs,              |        |          |
| (10 x 1 lb et 60 x 1/2       |        |          |
| lb).....                     |        |          |
| Flowers Pekoe (mar-          | 0 28   | 0 30     |
| que 40 lb, No 9,             | 0 00   | 0 30     |
| 1 lb et 60 x 1/2 lb).....    | 0 00   | 0 32 1/2 |
| Victoria, bis 25 lbs.....    | 0 00   | 0 25     |
| Princesse Louise, bis        | 0 00   | 0 25     |
| 25 lb.....                   | 0 00   | 0 25     |
| Princesse Louise, pt         | 0 00   | 0 26 1/2 |
| 1 lb.....                    | 0 00   | 0 27 1/2 |
| Princesse Louise, pt         | 0 00   | 0 30     |
| 1/2 lb.....                  |        |          |
| Princesse Louise, pt         |        |          |
| 1/4 & 3/8 lb.....            |        |          |
| <b>" SALADA " CEYLON</b>     |        |          |
| Etiquette Brune, 15 et 30    | Gros   | Détail   |
| Verde, 15 et 30              | 0 20   | 0 30     |
| Bleue, 15 et 30              | 0 30   | 0 40     |
| " Rouge, 15 et 30            | 0 36   | 0 50     |
| Conditions, 30 jours:        | 0 44   | 0 60     |
| <b>Vins.</b>                 |        |          |
| <i>Non Mousseux.</i>         |        |          |
| Bordeaux ord.....            | caisse | 2 60     |
| " " gal.                     | 0 90   | 1 10     |
| " Médoc, caisse              | 4 65   | 5 65     |
| " St-Julien.....             | 5 65   | 6 65     |
| " Châteaux.....              | 4 25   | 21 00    |
| Bourgogne.....               | 7 00   | 20 00    |

|                                     |        |          |
|-------------------------------------|--------|----------|
| <b>Tabacs.</b>                      |        |          |
| <i>Empire Tobacco Co.</i>           |        |          |
| <b>Fumer:</b>                       |        |          |
| Empire 9s, 4 1/2s, 3s.....          | lb.    | 0 36     |
| Sterling 9s.....                    | "      | 0 51     |
| Royal Oak 9s.....                   | "      | 0 52     |
| Something good 7s.....              | "      | 0 53     |
| Louise 14s.....                     | "      | 0 54     |
| Rosebud, Bars 6 1/2s.....           | "      | 0 44     |
| <b>Chiquer:</b>                     |        |          |
| Currente Bars 10 1/2s.....          | "      | 0 39     |
| Patriot Navy 12s.....               | "      | 0 41     |
| Patriot Royal 12s.....              | "      | 0 41     |
| Old Fox 12s.....                    | "      | 0 44     |
| Free trade 8s.....                  | "      | 0 44     |
| Snowshoe, Bars 1 1/2s, 6s.....      | "      | 0 44     |
| <b>Thés du Japon.</b>               |        |          |
| <i>Extra choisi du mois de mai:</i> |        |          |
| Castor No 1.....                    | lb.    | 0 35     |
| Hibon No 1.....                     | "      | 0 33     |
| Chéai.....                          | "      | 0 30     |
| Castor No 2.....                    | "      | 0 30     |
| Hibon No 2.....                     | "      | 0 32     |
| Bon.....                            | "      | 0 23     |
| Hibon No 50.....                    | "      | 0 23     |
| Faucon (Hawk).....                  | "      | 0 21     |
| Spécial.....                        | "      | 0 23     |
| Hibon No 100.....                   | "      | 0 19     |
| Moyen.....                          | "      | 0 16     |
| Défiance.....                       | "      | 0 15 1/2 |
| Commun.....                         | "      | 0 08     |
| Moulu (Siftings).....               | "      | 0 14     |
| Nibs (choks).....                   | "      | 0 00     |
| Victoria.....                       | "      | 0 25     |
| Princesse Louise.....               | "      | 0 00     |
| <b>Thés de Chine.</b>               |        |          |
| <i>Thés verts Young Hyson.</i>      |        |          |
| Ping Sucey, bis 30 lbs lb.          | 0 12   | 0 14     |
| " (phats).....                      | 0 18   | 0 20     |
| Moyne, caisses.....                 | 0 38   | 0 42     |
| <i>Thés verts Gun Powder.</i>       |        |          |
| Ping Sucey, bis, pin head           | 0 32   | 0 35     |
| " " " " "                           | 0 25   | 0 28     |
| Pea Leaf, chok, bis.....            | 0 20   | 0 22     |
| " commun.....                       | 0 14   | 0 16     |
| <b>Thés noirs.</b>                  |        |          |
| Kaisow.....                         | os lb. | 0 10     |
| Fan Young.....                      | "      | 0 14     |
| Koennahok, Tuck.....                | "      | 0 18     |
| Ming chok.....                      | "      | 0 30     |
| Packling boîtes 20 lbs              | "      | 9 11     |
| commun.....                         | "      | 0 13     |

# BREVETS

Si vous voulez faire breveter une invention, écrivez à FETHERSTONHAUGH & CIE, Canada Life Bldg., Montréal.

Bureaux à Toronto, Ottawa et Washington, D. C.

## FAUCHER & Fils

Importateurs et Marchands-Ferronniers

### Bois et Garnitures de Voitures

Fournitures pour Carrossiers et Forgeons, telles que Fer en barres, Acier, Charbon de forge, Peintures, Vernis, etc.

Nos. 796 à 802, Rue Craig,  
**MONTREAL.**

Téléphone Main 576

**THE**

TEL. BELL UP 971

## Canada Electric Co.,

L. ROUSSEAU Gérant

2501, STE-CATHERINE, COIN OREGENT

Installations de lumière électrique et d'Horloges de contrôle électrique  
Téléphones pour entrepôts,  
Cloches Electriques, Etc., Etc.

SEULS AGENTS POUR LA

STANDARD ELECTRIC TIME CO

de Waterbury, Con

## L. N. DENIS

Tapissier-Decorateur

Blanchissage,

Peinture a façon.

Stock considérable de Papiers Peints,  
Ferronneries. Prix déflant toute  
concurrence.



Tel. Bell East 1774

Tel. Marchands 166

313 rue St-Laurent,

**MONTREAL**

## THE JAMES ROBERTSON CO., LIM

MARCHANDS DE METAUX,  
FABRICANTS DE TUYAUX EN PLOMB,

Coudes en plomb comprimé, Plomb de chasse, Mastic, Blanc de plomb. Spécialité de l'enveloppe des Fils Electriques avec du plomb; aussi Scies rondes. Scies à moulins, Godendards et autres scies.

Bureaux : 144 rue William,

Usines: coin rues William et Dalhousie. MONTREAL.



## N. SIMONEAU

ENTREPRENEUR-ELECTRICIEN

2151, Notre-Dame, Montréal

Spécialité: Installations pour lumières électriques.

Tel. Bell Main 1275.

## COURSE POUR LES TAPIS...

Tel est le mot qui exprime le mieux l'activité qui prévaut en ce moment dans les Tapis, Rideaux et Couvertures de plancher à chacun de nos Trois Grands Magasins de Tapis.

## THOMAS LIGGET,

1894 rue Notre-Dame, Montréal.  
2446 rue Ste-Catherine, Montréal.  
175 à 179 rue Sparks, Ottawa.

FERRONNERIES, HUILE,  
PEINTURES, CHARBON,  
ETC., ETC.

*E. Caranagh*  
COR NOTRE DAME & SEIGNEURS ST

Manufacturiers et Importateurs,  
Montréal.

## BREVETS D'INVENTION

(France-Etranger)

Marques de Fabrique, Procès en contrefaçon, etc.

**CASALONGA** Ingenieur-Conseil (depuis 1867)  
PARIS 15 r. des Halles

Prop. Direct. (depuis 1878) du Journal (25 f. par an) LA

"CHRONIQUE INDUSTRIELLE"



**PAIN POUR OISEAUX** Est le "Cottam Seed," fabriqué d'après six brevets. Marchandise de confiance; rien ne peut l'approcher comme valeur et comme popularité. Chez tous les fournisseurs de gros.

### COMPTABLES.

**MAURICE BOISVERT**, ci-devant gérant de banque. S'occupe d'administration de successions, location de propriété, collection de loyers, d'achats ou recouvrement de créances sur comptes et billets.

25 ans d'expérience le recommandent au public.

No 90 rue St-Jacques, Montréal.

### BILODEAU & RENAUD,

Comptables, Auditeurs et Commissaires. Spécialité: Règlement des affaires de Faillites.

No 15 rue Jacques, Montréal.

**GAGNON & CARON**,  
Curateurs, Experts Comptables.  
Bâtisse des Chars Urbains,  
Tel. Bell Main 815. B. P. 911 Montréal.

Arthur Gagnon, Gérant de la Succession  
Hon. Jean Louis Beaudry.

L. A. Caron, Auditeur de la ville de Maisonneuve et de la Chambre de Commerce du district de Montréal.

### ALEX. DESMARTEAU,

Successor de Charles Desmarteau,  
Comptable, Auditeur, Liquidateur  
de Faillites Commissaire pour Québec et Ontario.

1598 et 1608 rue Notre-Dame,  
Montréal

Tél: Bell, Main 1257. Marchands 257.  
Résidence, Bell East 1313.

### A. W. BLOUIN

(Ancien Inspecteur Banque d'Hochelaga)

### Auditeur et Expert Comptable

Liquidateur de faillites  
et Administrateur de Successions

118 Rue Saint-Jacques - Montréal.

\* Placements d'argent.  
Débentures achetées ou vendues.

### GEO. GONTHIER

### Expert Comptable et Auditeur

Expert Représentant The Account,  
Audit & Assurance Co'y, Limited.,  
New York.

11 et 17, Côte de la Place d'Armes

Tel. Bell Main 1480.

Spécialité: Audition de livres et organisation de comptabilité d'après méthode appelée "Balance Sheet System of Accounts."

**LOTS** À **BATIR** - Localité Superbe, de Grand Avenir. S'adresser à A. & H. LIONAIS, 25, r. St-Gabriel, Montréal.

### JOS. CONTANT Pharmacien et Chimiste

GROS ET DETAIL

No 1475 rue Notre-Dame, MONTREAL

IN DE LA RUE BONSECOURS

Tel. Bell Main 100.

### UNE MEDECINE IDEALE

Pour la famille. Contre l'indigestion, l'état bilieux, le mal de tête, la constipation, le mauvais teint, la mauvaise haleine, et tous les dérangements de l'estomac, du foie et des intestins.

### Les "RIPANS TABULES"

Agissent doucement et promptement. Une digestion parfaite résulte de leur emploi. Une seule soulage. En vente par tous les pharmaciens, ou envoyées par maille

Ripans Chemical Co., 10 Spruce St., N. Y.

### La Viatorine

EMULSION SUPERIEURE D'HUILE DE FOIE DE MORUE.

**GUÉRIT** Toux, Bronchite, Asthme, Rhume, Scorfulé, Ptituite, Dyspepsie, Débilité Générale. 25c, 50c, \$1.00 la bouteille. En vente partout.

DÉPOT PRINCIPAL

Institution des Sourds-Muets, St-Louis du Mile End.

### LES MARCHANDS...

Qui vendent le

### SIROP D'ANIS DE GAUVIN

Donnent satisfaction à leurs clients et réalisent un honnête profit.

Tous les marchands de gros vendent le SIROP D'ANIS DE GAUVIN.

DÉPOT GENERAL

### J. A. H. GAUVIN

1286, rue Ste Catherine, Montreal.

### Traitement contre l'abus des Liqueurs

Sans injections hypodermiques, ni publicité, ni perte de temps, ni autre inconvénient quelconque, par la **CURE DIXON**, remède végétal tout à fait inoffensif qui guérit positivement tous les cas sans exception, s'il est pris fidèlement suivant les directions.

C'est un véritable spécifique contre l'alcoolisme et la morphinomanie.

Envoi gratis et sous pli cacheté d'une brochure explicative "DIXON CURE CO."

J. B. LALIME, Gérant,

572 rue St-Denis, Montréal.

## RENSEIGNEMENTS COMMERCIAUX

## PROVINCE DE QUEBEC

## CESSATIONS DE COMMERCE

*Masham Mills*—Bertrand Paul, moulin à scie, etc

## CESSIONS

*Montréal*—Montreal Glove Mfg Co.  
*Montreal (The) Roofing Co.*  
*Montréal et Toronto*—McPherson Geo. G., chaussures.

*Outremont*—Villani André, contracteur  
*Québec*—Gagnon J.E., bijoutier et tabac  
*Stanford*—Bussière A., épice.  
*Sorel*—Lavallée André, hôtel.  
*St Casimir*—Tessier A., mag. gén.

## CONCORDATS

*Montréal*—Lasalle F. X. & Fils, chaussures.  
*Québec*—Turcotte A. J. & S., épice, en gros et en détail.

## CURATEURS

*St Jean des Chaillons*—Lefavre & Taschereau à J. Chandonnet, mag. gén.

## DÉCÈS

*Québec*—Globe Rubber Co; Max Frenkenburg.  
*St-Jean*—Dickson R. L. & Sons, peintres, etc; R. L. Dickson.

## DISSOLUTIONS DE SOCIÉTÉS

*Lachine*—Evans H. & W., laitiers; Hy T. & W. J. Evans continuent.  
*Montréal*—Boucher & Huberdeau, contracteurs; Magloire Dubeau continue.  
*Hogue & Jetté*, plâtriers.  
*Marsan A. & Bouthillier*, contracteurs.  
*Roy, Fils & Cie*, plombiers; Jos Roy et J. Adol. Roy continuent.  
*Royal (The) Hat and Cap Mfg Co*; Mde Moses Wetstein continue; même raison sociale.

*Broadhurst John & Co*, eau pour blanchissage.

*Lusher Bros*, importateurs.  
*Malartre & Co*, vins.

*Québec*—Bécharé & Légaré, épice en gros, etc.

*St Casimir*—Rivard & Lacoursière, mfrs de beurre et de fromage.

*Trois-Rivières*—Panneton & Blouin, quincaillerie; Arthur Panneton continue.

## EN DIFFICULTÉS

*Chicoutimi*—Blair Alex, mag. gén.  
*Lacombe E. & Co*, mag. gén.  
*Montréal*—Gohier & Lafond, restaurant.  
*Roston Jacob*, chaussures.

## FONDS A VENDRE

*Hull*—McLarty Daniel, confiseur.  
*Lachine*—Frye D. O., hôtel.

*St Grégoire*—Bussière A., mag. gén., 24 nov.

## FONDS VENDUS.

*Montréal*—Granger W., quincaillerie.  
*Ste Anne de Beaupré*—Raymond J. & Co, mag. gén. à 74c dans la piastre à Fortier & Corriveau.

## INCENDIES

*Montréal*—Liffiton C. A. & Co, mfrs de cafés et d'épices, ass.

## NOUVEAUX ÉTABLISSEMENTS

*Château Richer*—Gagnon Lafrance, mfr de vins.

*Coteau du Lac*—Dempsey & Dauth, plombiers.

*Hull*—Bélangier Victor, épice.  
*Lachine*—Paré Nap. & Cie, bouchers; Louis Paré jr.

*Lévis*—Bourget & Guay, restaurant.  
*Masham Mills*—Bertrand Moïse, moulin à scie, etc.

*Montréal*—National Rubber Co. of Canada.

National (The) Trade Supply Co; Jos. P. Lacroix.

National Hotel Co.; Victor Lemay.

Campbell A. S., (The) Co. Ltd.  
 Canadian (The) Cash Stamp Co.

Cousins & Wilson, tailleurs.  
 Granger R. & Co., bouchers.

Great Eldorado (The) Mine Co. Ltd.  
 Lloyd & Richardson, plombiers.

Main Provision Market (The)  
 Specialty (The) Mfg. Co. Ltd.

Wire & Cable Co. (The) Ltd.  
*Québec*—Herzberg I. & Co., nouv. etc.

*Ste. Cunégonde*—Gervais et Legault, restaurant.

*St Hyacinthe*—Canadian Woollen Mills Co. (The).

## PROVINCE D'ONTARIO

## CESSATIONS DE COMMERCE

*Alliston*—Finlay Geo., chaussures; H. A. Sydic succède.

*Campbellford*—Barrie George A., charbon parti pour Hastings.

*St Thomas*—Orr John C., poterie etc.

## CESSIONS

*Kingston*—Hardy & Co., nouv.  
 Walker F. P., fruits etc.

*St Thomas*—McLean & Co., nouv.

*Toronto*—McPherson G., chaussures en gros.

Montreal Hardware Specialty Co.

*Walkerton*—Black A. A., mag. gén.

## CONCORDATS

*Strathroy*—McKellar Dougald, nouv. à 35c dans la piastre.

## DÉCÈS

*Hamilton*—Gillies Wm, M. épice.  
*Seaforth*—Johnston Bros, quincaillerie; D. W. Johnston.

# Modes d'Hiver...

Grand Choix d'Etoffes Nouvelles.  
Pas de vieux Stock.

Les dernières  
créations de la Mode

## pour Hommes.

Prix Raisonables.  
Coupe Garantie.

Arthur L. Brault, Marchand Tailleur, 53 rue Bleury, Montréal.

TEL. MAIN  
1961

# The National Life Assurance Co. of Canada

INCORPORÉE PAR ACTE SPÉCIAL DU PARLEMENT DU CANADA.

CAPITAL AUTORISÉ - - - - - \$1,000,000

Bureau Principal: Temple Building, Toronto.

H. S. HOWLAND, Président.

R. H. MATSON, Directeur-Gérant.

F. SPARLING, Sec.-Trésorier.

**Les personnes qui ont l'intention de s'assurer devraient examiner les plans attrayants de la "National Life," avant de s'assurer ailleurs.**

On demande des agents actifs et de confiance, dans tous les comtés de la Province de Québec: ils devront être des hommes d'une réputation inattaquable. S'adresser au Bureau Principal, Temple Building Toronto, ou à

A. McTEER, A. BOURBONNIERE, Bâtisse New York Life, Montreal, P.Q.

# MUTUAL LIFE INSURANCE COMPANY DE NEW-YORK

Cette Compagnie est dans sa cinquante-huitième année et n'a cessé de progresser à pas de géants et s'est toujours tenue au premier rang parmi toutes les compagnies d'assurance sur la vie.

Dans les cercles d'assurance elle est désignée comme la plus puissante compagnie du monde, son actif étant de 277 millions de dollars.

Afin de suivre le progrès et d'agir dans l'intérêt de ses clients, elle a émis une nouvelle police garantissant des avantages spéciaux.

Dans le but d'étendre ses opérations, cette compagnie a organisé un département français sous la direction de John P. Daly aidé d'agents d'expérience et de confiance.

Ceux qui désirent s'occuper d'assurance sur la vie, directement ou indirectement, ne peuvent faire mieux que de prendre un engagement avec cette compagnie qui accorde des contrats très avantageux et des conditions libérales. Pour toutes informations s'adresser à

**FAYETTE BROWN, Gérant,**

BATISSE IMPERIALE.

Mutual Life Insurance Company, MONTREAL, P.Q.

# CANADA LIFE ASSURANCE CO.

Quiconque prendra une police d'assurance-vie à cette compagnie avant le 23 décembre prochain, économisera de l'argent, vu qu'après cette date les nouveaux taux de primes seront de dix à quinze pour cent plus élevés que le taux coté actuellement.

Par exemple :

**A l'âge**

**de**

**30 ans**

Une police de \$10,000, vie, sur le plan de 20 paiements, peut être obtenue maintenant moyennant une prime de \$288.50. Sous le régime de la loi des assurances du Dominion, votée à Ottawa pendant la dernière session, le nouveau taux sera de \$332.50, soit plus de 15 pour cent plus élevé que le taux mentionné ci-dessus.

L'avantage est tellement grand qu'il sera de votre intérêt de saisir l'occasion présente.

Taux et autres informations seront fournis par

**J. W. MARLING, Gérant, Montréal,**

**OSCAR N. GAGNON, Gérant, Départ. Français.**

**Toronto**—Grant J. A., médecines brevetées.

**EN DIFFICULTÉS**

**Ottawa**—Pageau A. E. & Co., nouv., etc.

**Toronto**—Clare W., articles de fantaisie.

Clare E. & Co., papeterie.

**Woodville**—Dodds Ths W., mag. gén., etc., ass. 28 nov.

**FONDS A VENDRE**

**Hamilton**—Smith W. G., épïc. par huissier le 23 nov.

**Rockton**—Haley Hugh, hôtel.

**St Thomas**—Stacey Hardware & Mfg Co.

**Weidmann**—Weidmann Stove & Heading Mills, mag. gén. etc.; le mag. général.

**FONDS VENDUS**

**Dawn Mills**—Moir W. A., mag. gén. à M. S. Blackburn.

**Fenelon Falls**—McArthur Wm. tailleur à J. J. Tounley.

**Hamilton**—Watkins Fred. W., mag. à dépt à 75c dans la piastre, à G. W. Robinson.

**Hickson**—Murray J. P., mag. gén. à J. P. Loveys.

**Ripley**—Humberstone John, épïc. etc., à W. J. Crawford.

**Springfield**—Millard F. K., épïc. à L. Storer.

**Tyrconneel**—Conn Mary, épïc. à B. A. Payson.

**Welland**—Saylor Abr., épïc. etc. à H. A. Rose.

**INCENDIES**

**Brampton**—Ross J. M. Sons & Co., fonderie.

**Copetown**—Begley James, hôtel.

**Kingston**—Hiscock Joseph, confiserie etc. ass.

**St Catharines**—Stuar. James A., pharmacien ass.

**NOUVEAUX ÉTABLISSEMENTS**

**Bothwell**—Burnsides Ths. mag. gén. a admis E. Drummond; raison sociale Burnsides & Drummond

**Carleton Place**—Kells M. J., épïc.

**Fenelon Falls**—McGhee Frank, harnais.

**London**—Cunningham J. H. & Son, nouv. etc. au li u de J. H. Cunningham. Ontario Shoe Co.

**Merlin**—Moore C. A., épïc. et chaussures.

**Nithburg**—Brown James, épïc.

**Ottawa**—Kenny R. H. & Co., marchands tailleurs.

Boyden Joseph (The) Co. Ltd.

**Port Stanley**—Goodhue Wm. H., quincaillerie a admis Geo. Moore.

**NOUVEAUX ÉTABLISSEMENTS**

**Smith's Falls**—Calladine Wm, épïc.

**Toronto**—Canada (The) Foundry Co. Ltd.

Canadian Kodak Co. Ltd.

Griffiths & Mcpherson (The Co. Ltd.

Spanish River (The) Pulp and Paper Co. Ltd.

**Worthington**—Canadian (The) Nickel Co. Ltd.

**NOUVEAU-BRUNSWICK**

**CESSATIONS DE COMMERCE**

**St Jean**—Earle Edw. C., boulanger.

**Sussex**—Doherty Patrick, hôtel.

**FONDS A VENDRE**

**Bath**—Phillips E. W. R., mag. gén.

**Red Rapids**—Knapp Claude H. J., mag. gén.

**INCENDIES**

**Milville**—Purois Thos W., mag. gén. a.s.

**St Jean**—Carpenter James T., viandes pressées etc. ass.

Crawford Henry, pôêles et ferblanteries ass.

Holder George, restaurant.

**NOUVELLE-ÉCOSSE**

**FONDS A VENDRE**

**Whycocomagh**—Hart J. S., mag. gnl.

**FONDS VENDUS**

**Digby**—Stone Geo., mag. gén.

**Rockville**—McMaster Robert., moulin à Clark Bros.

**INCENDIES**

**Southampton**—Fillmore A. S., charron, ass.

**NOUVEAUX ÉTABLISSEMENTS**

**Annapolis**—Runciman J. H. & Co; J. H. Runciman.

**Digby**—Boice G. H., au nom de son épouse.

**Economy**—Graham John S., au nom de son épouse.

**Halifax**—Brown Ths, au nom de son épouse.

Alliance Bankrupt Co, nouv., etc. Hy. Wyner.

**Kentville**—Margeson Arthur, au nom de son épouse.

**Sydney**—Tingley Z., barbier, etc.

**MANITOBA ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST**

**DISSOLUTIONS DE SOCIÉTÉS**

**Dauphin**—Bell & Jackson, mfrs de pompes; Wm Bell continue.

J. G. LAVIOLETTE, Pres

G. de G. LANGUEDOC, Sec.-Trés.

F. GAUTHIER, Gérant.

# ST. LAWRENCE Compagnie d'Assurance contre le FEU

BUREAU PRINCIPAL: 7, PLACE D'ARMES, MONTREAL

**Certificat de dépôt:** — QUÉBEC, 10 Décembre 1896. Je certifie par les présentes, que la COMPAGNIE D'ASSURANCE CONTRE LE FEU "ST. LAWRENCE," de Montréal, a déposé entre les mains du Gouvernement de la Province de Québec, la somme de VINGT-CINQ MILLE DOLLARS, tel que requis par l'Ordre en Conseil du 20 Juin 1896. (Signé) H. T. MACHIN, Asst. Trésorier de la Province de Québec

MARCOTTE &amp; LECLERC, Agents Généraux, 28 Côte de la Montagne, Québec.

Les Polices de UNION MUTUAL renferment tout ce qui est libéral, désirable, de valeur, dans l'état avancé des connaissances en matière d'assurance sur la vie.

## QUELQUES VALEURS

COMPTANT — PRETS  
ASSURANCE PAYÉE

Extension d'assurance  
d'après la loi de non-con-  
fiscation du Maine.

Adresse: HENRI E. MORIN,  
Pour agences dans la division

Cie d'Assurance sur la Vie

## UNION MUTUAL

PORTLAND, Maine.

FRED. E. RICHARDS, Président.  
ARTHUR L. BATES, Vice-Président.

Agents actifs toujours demandés.

Agent en chef pour le Canada, 151 rue St-Jacques, Montréal, Can.  
Pour l'Est d'Ontario, s'adresser à  
WALTER I. JOSEPH, Gérant, 151 rue St-Jacques, Montréal.

## PLANS PRINCIPAUX

VIE ENTIERE

PAIEMENTS LIMITÉS  
DOTATION — TONTINE

Dividende annuelle ou  
terme renouvelable.

# WESTERN ASSURANCE CO.

Compagnie d'Assurance contre le Feu et sur la Marine.

Incorporée en 1851.

CAPITAL SOUSCRIT

\$2,000,000

CAPITAL PAYÉ

1,000,000

ACTIF, au-delà de

2,400,000

REVENU ANNUEL, au delà de

2,280,000

BUREAU PRINCIPAL, TORONTO, Ont.

Hon. GEO. A. COX, président. J. J. KENNY, vice-prés. et directeur gérant. C. C. FOSTER, secrétaire  
J. H. ROUTH & SON, gérants, succursale Montréal, 189 RUE ST-JACQUES.

## AGENTS ET COLLECTEURS DEMANDÉS

# —...PAR— La Canadienne

S'adresser personnellement  
ou par lettre à

P. GARON, Gérant,

Compagnie d'Assurance sur la Vie

BUREAU PRINCIPAL: 7, PLACE D'ARMES, MONTREAL.

Argent à prêter sur première hypothèque

# LONDON & LANCASHIRE

## LIFE INSURANCE COMPANY

Bureau Principal pour le Canada, Montréal

Rt. Hon. LORD STRATHCONA &amp; MOUNT ROYAL, Président.

B. HAL. BROWN, Gérant Général pour le Canada.

J. L. KERR, Asst Gérant Général.

F. SICOTTE, Gérant Département Français.

INCENDIES

Winnipeg—McLean W. H. épïc.

COLOMBIE ANGLAISE

CESSATIONS DE COMMERCE

Trail—Heard C. E., hôtel; parti pour Rossland.

CESSIONS

Duncan City—Dunbar Harry H., hôtel.

DÉCÈS

Grand Forks—Cox Eli, marchand.

EN DIFFICULTÉS

Vancouver—Phoenix & Co., épïc.

FONDS VENDUS

Kamloops—White Mde, hôtel à J. Gou-pill.

Victoria—Ferneyhough Wm. C., hôtel à H. A. Miller.

Scott Wm, restaurant à W. C. Ferney-hough.

NOUVEAUX ÉTABLISSEMENTS.

New Westminster—British Columbia (The) Condensed Milk Co.

Trail—Clark & Binns, meubles etc., ont ouvert une succursale à Phoenix.

Haverty John, hôtel.

Williams G. F., nouv. etc., a ouvert une succursale à Rossland.

ISLE DU PRINCE-EDOUARD

FONDS VENDUS

Bèdeque—Newcome W. S., mag. gén. Charlottetown—Davies J. J., hôtel.

NOUVEAUX ÉTABLISSEMENTS

Bèdeque—Hodgson & Bowness, mg.gl. Charlottetown—Doherty Pat., hôtel.

Forest Hill—Burhoe Daniel, via des en conserves.

PROVINCE DE QUEBEC

Cour Supérieure.

ACTIONS

DEFENDEURS DEMANDEURS. MONTANTS

Boucherville

Coaillier Chs. .... 4 ..... Jos. Laurion 199

Coteau St Pierre

Clark Dame W. J. .... Samuel Simpson 152

Isle Perrot

Daoust Azilda. .... Herm. Daoust 50

Longueuil

Narbonne Chs. .... Marie Brais l'abonté 104

Montréal

Bourgouin Louis. .... Cité de Montréal 178

Blumenthal Israel et al. .... W. G. M. Robertson 1e cl.

Bellemare Adel. .... Union F. Canadienne 500

Bourdon Alp. .... W. T. Virtue 106

Cornell Hy. .... Fred. G. E. Kearns 140

Cuthbertson J. S. .... Dame M. W. Ferrier et vir 1014

Canadian Pacific Ry Co. .... Dame Maria T. Scali (dommages) 4000

Charron G. .... S. P. Riopel 2000

Coghlin B. J. .... M. Moody et al 122

Drainville Gaston. .... Octave Drouin 150

Desaulniers Dame M. L. et vir. C. T. Jetté 111

Douglas I. .... D. H. McLennan 272

Elliott Edw. et al. .... G. Burland 3605

Fulton Dame J. N. .... Alex. Robertson et al esqual 1e cl.

Foster Alex. M. .... G. Deserres 32281

Girard Trefflé. .... F. X. Durand 300

Golway C. R. et al. .... W. R. Darling et al 210

Girard V. .... Caverhill et al 233

Guenette Dame J. A. .... Bk of B. N. A. 670

Gaudet O. et al. .... E. St Amand 175

Globensky Léon A. .... Hon. A. A. Thibaudeau 1960

Hayes Dame Mary esqual. .... E. M. Shaughnessy 3e cl.

Humphries John. .... U. Garand et al 203

Honan Dame A. et al. .... Dame M. Quinu 6000

Lusalle F. X. et al. .... Ovila Chaurette 133

Laughman Michael. .... A. Dépatie et al 294

Lee Albert J. F. .... Matthew Condors 291

Lachine Rapids Hyd. & Land Co. .... Sun Insurance Office of London 1494

Lachine Rapids Hyd. & Land Co. .... North British & Mercantile Ins. Co 1330

Millen H. .... Dame E. Bowma 5562

Millen Dame Hy. .... John Hamilton et al esqual 1e cl.

Millen Dame Hy. .... Rév. C. C. Hamilton 7862

Martin A. J. .... Toronto Steel Clad Bath & Metal Co 3e cl.

Millen Dame Hy. .... H. Paton et al 1e cl.

McPherson Daniel. .... Zeph. Raymond 333

Masanti Nino. .... Frk W. May et al 1278

Montreal Construction Co. .... Cie Royal Electric 1911

Malo Jean. .... Dame M. Beauchemin 4187

Osborne Dame L. J. .... Hugh Paton 1e cl.

Osborne Dame L. J. .... J. Hamilton 1e cl.

Pontiac Pacific Junction Ry. .... Dame A. S. Harris 27520

Vente de propriétés Immobilières

Nous avons reçu instruction vendre les maisons privées en pierre solide à sacrifice :

Nos 264, 266, 268, 270, 272

Avenue DU PARC, Montreal Annex

Une réduction sera faite à une personne achetant le tout en bloc. On accepterait en échange des lots ou une résidence à la campagne. Possession immédiate.

DESMARTEAU & KENNEDY,

1598 RUE NOTRE-DAME.

# The American Fire Insurance Co.

...DE NEW YORK...

— ETABLIE EN 1857

Bureau Principal pour le Canada, TORONTO.

JAS. BOOMER, Gérant.

DES DEMANDES D'AGENCES SONT SOLLICITEES DANS TOUT LE DOMINION.

N. B.—Les porteurs de polices de cette Compagnie ont la garantie additionnelle de la Manchester Fire Assurance Co., d'Angleterre.

## FEU :: :: FONDÉE EN 1833 COMPAGNIE D'ASSURANCE MARINE BRITISH + AMERICA

Capital en Argent - \$750,000.00. Actif Total, au-delà de \$1,510,827.88  
Pertes payées depuis sa fondation \$16,920,202.75Bureau Chef à Toronto, Ont. Géo. A. C. Cox, Président; J. J. Kenny, Vice-Président; P. H. Sims Sec-  
EVANS & JOHNSON, Agent Résident, Batisse "Canada Life," MONTREALFondée en  
1710

## SUN FIRE INSURANCE

LONDRES,  
Angleterre.La plus ancienne compagnie au monde, faisant exclusivement des opérations d'assurance contre le feu.  
Le surplus, au-delà du capital et des obligations, excède \$7,000,000.

Succursale Canadienne à TORONTO, Ont. - - - H. M. BLACKBURN, Gérant.

☛ On a besoin d'agents dans tous les districts non représentés.

## Provident Savings Life Ass. Society of New York

La meilleure Compagnie pour les Assurés et les Agents.

... Les agents habiles, et les personnes recherchant une position rémunératrice peuvent s'adresser au bureau principal ou à aucun des agents généraux de la Compagnie.

Bureau Principal pour Ontario : Temple Building, Toronto.

do do do Québec : Temple Building, Montréal.

## THE FEDERAL LIFE ASSURANCE COMPANY

Bureau principal : HAMILTON, Ont.

|                                           |                |
|-------------------------------------------|----------------|
| CAPITAL ET ACTIF.....                     | \$1,475,283.41 |
| SURPLUS AUX PORTEURS DE POLICES.....      | 717,884.21     |
| PAYÉ AUX PORTEURS DE POLICES EN 1898..... | 143,702.25     |

☛ Les Polices-Contrats les plus désirables. ☛

JAS. H. BEATTY,  
Président.DAVID DEXTER,  
Directeur Gérant.J. K. McCUTCHEON,  
Suint. des Agences.

|                               |                        |     |
|-------------------------------|------------------------|-----|
| Pilon J. S. et al.....        | Isid. Crépeau          | 147 |
| Potts N. J.....               | A. Armstrong           | 757 |
| Roy Dame Arthur.....          | Pierre Garneau et al   | 133 |
| Riordan Frs et John.....      | Chs Sheppard           | 290 |
| Raphelovitch Ruben et al..... | Moses Mendelson        | 150 |
| Rourke Wm.....                | M. Sam. O'Rourke et al | 728 |
| Sheppard Geo. J.....          | Ths S. Nichol          | 109 |
| Sun Life Ass. Co.....         | Jos. G. Dubeau         | 178 |
| Stewart D.....                | John Ogilvy            | 111 |
| Vincent M.....                | M. Parthenais          | 168 |

**Outremont**

|                |                     |     |
|----------------|---------------------|-----|
| Villani A..... | Alex. Michaud et al | 112 |
|----------------|---------------------|-----|

**Ottawa**

|                  |                  |      |
|------------------|------------------|------|
| Benoit Alph..... | Cité de Montréal | 1889 |
|------------------|------------------|------|

**Stanford**

|                  |               |     |
|------------------|---------------|-----|
| Boissière A..... | S. D. Joubert | 139 |
|------------------|---------------|-----|

**St Bruno**

|                   |               |     |
|-------------------|---------------|-----|
| Sénécal Wilf..... | Louis Trudeau | 147 |
|-------------------|---------------|-----|

**Ste Flore**

|                   |                |     |
|-------------------|----------------|-----|
| Godin Odilon..... | Jos. Corbeille | 115 |
|-------------------|----------------|-----|

**Ste Gertrude**

|                    |                    |     |
|--------------------|--------------------|-----|
| Boisvert J. B..... | Cavehill & Kiscock | 102 |
|--------------------|--------------------|-----|

**St Henri**

|                     |                             |     |
|---------------------|-----------------------------|-----|
| Bourcier Emery..... | Montreal Loan & Mortgage Co | 188 |
|---------------------|-----------------------------|-----|

**St Hubert**

|                 |              |     |
|-----------------|--------------|-----|
| Bénard Abr..... | Aug. Provost | 215 |
|-----------------|--------------|-----|

**St Laurent**

|                 |                |     |
|-----------------|----------------|-----|
| Goyer Benj..... | M. Moody et al | 108 |
|-----------------|----------------|-----|

**St Roch de l'Achigan**

|                  |               |     |
|------------------|---------------|-----|
| Lafortune H..... | Gault Bros Co | 184 |
|------------------|---------------|-----|

**Westmount**

|                     |                    |  |
|---------------------|--------------------|--|
| Douglass James..... | Em. Félosse 3e cl. |  |
|---------------------|--------------------|--|

**Cour Supérieure**

**JUGEMENTS RENDUS**

|             |                       |  |
|-------------|-----------------------|--|
| DEFENDEURS. | DEMANDEURS. MONTANTS. |  |
|-------------|-----------------------|--|

**Absents**

|                    |                   |     |
|--------------------|-------------------|-----|
| Tétrault F. X..... | Dame H. Patenaude | 670 |
|--------------------|-------------------|-----|

**Black Cap**

|                               |                    |     |
|-------------------------------|--------------------|-----|
| Campbell J. Jos. et Neil..... | Jos Horsfall et al | 281 |
|-------------------------------|--------------------|-----|

**Cookshire**

|                |                  |     |
|----------------|------------------|-----|
| Marin Chs..... | L. E. Thibaudeau | 106 |
|----------------|------------------|-----|

**Hamilton**

|                       |              |      |
|-----------------------|--------------|------|
| Onderdonk Andrew..... | J. B. Daoust | 1000 |
|-----------------------|--------------|------|

**Longueuil**

|                        |                       |     |
|------------------------|-----------------------|-----|
| Rodrigue Dame Geo..... | Montreal Loan & M. Co | 359 |
|------------------------|-----------------------|-----|

**Montréal**

|                              |                      |     |
|------------------------------|----------------------|-----|
| Atlantic & Lake Sup. Ry..... | Nova Scotia Steel Co | 719 |
|------------------------------|----------------------|-----|

|                  |                      |     |
|------------------|----------------------|-----|
| Arless G. C..... | Dame Jane Robb et al | 200 |
|------------------|----------------------|-----|

|                 |             |     |
|-----------------|-------------|-----|
| Bourdeau G..... | Thos Ligget | 219 |
|-----------------|-------------|-----|

|              |              |    |
|--------------|--------------|----|
| Bragg H..... | E. H. Horner | 15 |
|--------------|--------------|----|

|                 |                  |     |
|-----------------|------------------|-----|
| Coste Jean..... | N. B. Desmarteau | 160 |
|-----------------|------------------|-----|

|                     |             |     |
|---------------------|-------------|-----|
| Candlish Chs A..... | Robert Ness | 181 |
|---------------------|-------------|-----|

|                       |                 |    |
|-----------------------|-----------------|----|
| Cité de Montréal..... | Dame A. Delorme | 68 |
|-----------------------|-----------------|----|

|                           |           |     |
|---------------------------|-----------|-----|
| Carty Dame A. et vir..... | E. Martin | 150 |
|---------------------------|-----------|-----|

|                      |                           |      |
|----------------------|---------------------------|------|
| Dequise Francis..... | Dame A. Pominville et vir | 1113 |
|----------------------|---------------------------|------|

|               |                    |     |
|---------------|--------------------|-----|
| Dubé Chs..... | Dame M. H. Coursol | 425 |
|---------------|--------------------|-----|

|                       |                   |      |
|-----------------------|-------------------|------|
| Deschamps Albert..... | F. W. Evans et al | 5646 |
|-----------------------|-------------------|------|

|             |                    |     |
|-------------|--------------------|-----|
| Dubé C..... | Dame M. E. Coursol | 425 |
|-------------|--------------------|-----|

|                                  |                      |       |
|----------------------------------|----------------------|-------|
| Drouin V. E.....                 | T. Liggett           | 102   |
| Egan Joséphine.....              | Dame A. N. Jenkins   | 255   |
| Fulton J. W. et al.....          | Dame M. A. L. Riddle | 4386  |
| Goldner S.....                   | T. Ligget            | 115   |
| Gougeon F.....                   | M. Martin            | 107   |
| Gratton Dame P. et al equal..... | La Banque Nationale  | 14504 |

|                   |              |     |
|-------------------|--------------|-----|
| Helms Fabien..... | Pierre Sauvé | 190 |
|-------------------|--------------|-----|

|                   |               |     |
|-------------------|---------------|-----|
| Joyal Arthur..... | Joseph Brunet | 106 |
|-------------------|---------------|-----|

|                 |                 |     |
|-----------------|-----------------|-----|
| Lefebvre M..... | Northern Mfg Co | 802 |
|-----------------|-----------------|-----|

|                |                     |      |
|----------------|---------------------|------|
| Lacombe J..... | Crédit Foncier F. C | 1780 |
|----------------|---------------------|------|

|                          |                      |     |
|--------------------------|----------------------|-----|
| Montreal Roofing Co..... | D. W. Lockerby et al | 102 |
|--------------------------|----------------------|-----|

|                       |                   |      |
|-----------------------|-------------------|------|
| Meloche Fabien E..... | D. Daigneault esq | 1365 |
|-----------------------|-------------------|------|

|                          |                  |     |
|--------------------------|------------------|-----|
| Merchants Cotton Co..... | J. P. Beaune esq | 850 |
|--------------------------|------------------|-----|

|                  |         |      |
|------------------|---------|------|
| Montpetit G..... | H. Bray | 1660 |
|------------------|---------|------|

|                  |                       |     |
|------------------|-----------------------|-----|
| Martineau J..... | Cité de Ste Cunégonde | 351 |
|------------------|-----------------------|-----|

|                  |          |     |
|------------------|----------|-----|
| Parent A. H..... | A. Honan | 135 |
|------------------|----------|-----|

|                                 |              |     |
|---------------------------------|--------------|-----|
| Pontiac Pac. Junct. Ry. Co..... | H. S. Beemer | 400 |
|---------------------------------|--------------|-----|

|                   |           |     |
|-------------------|-----------|-----|
| Richard Alex..... | Roeur Roy | 120 |
|-------------------|-----------|-----|

|                |           |     |
|----------------|-----------|-----|
| Sicotte C..... | O. Masson | 100 |
|----------------|-----------|-----|

|                          |                         |     |
|--------------------------|-------------------------|-----|
| Walker George et al..... | Inst. Cath. Souds Muets | 113 |
|--------------------------|-------------------------|-----|

**Notre Dame de Bonsecours**

|                      |              |     |
|----------------------|--------------|-----|
| Rainville Félix..... | C. Choquette | 136 |
|----------------------|--------------|-----|

**Ste Cunégonde**

|                     |             |     |
|---------------------|-------------|-----|
| Lagassé Martin..... | George Paré | 135 |
|---------------------|-------------|-----|

**St Paul**

|                     |                    |     |
|---------------------|--------------------|-----|
| Snyder Gust. C..... | E. T. Palmer et al | 201 |
|---------------------|--------------------|-----|

**Westmount**

|                    |              |     |
|--------------------|--------------|-----|
| Douglas James..... | Star Iron Co | 103 |
|--------------------|--------------|-----|

**Cour de Circuit**

**JUGEMENTS RENDUS**

|             |                      |  |
|-------------|----------------------|--|
| DEFENDEURS. | DEMANDEURS. MONTANTS |  |
|-------------|----------------------|--|

**Berthierville**

|                  |               |    |
|------------------|---------------|----|
| St Cyr J. T..... | F. D. Shallow | 10 |
|------------------|---------------|----|

**Coteau du huc**

|                 |               |    |
|-----------------|---------------|----|
| Dufort Tel..... | Raph. Gagnier | 13 |
|-----------------|---------------|----|

**Coteau Station**

|                  |                    |    |
|------------------|--------------------|----|
| Dorion J. E..... | J. A. Drouin et al | 37 |
|------------------|--------------------|----|

**Ditton**

|                    |               |    |
|--------------------|---------------|----|
| St Onge Ls sr..... | E. St Charles | 24 |
|--------------------|---------------|----|

**Dorval**

|                    |                |    |
|--------------------|----------------|----|
| Fulton John N..... | Cohen Campbell | 83 |
|--------------------|----------------|----|

**Dunham**

|                  |                  |    |
|------------------|------------------|----|
| Gage Abel E..... | S. Constantineau | 65 |
|------------------|------------------|----|

**Labelle**

|               |               |    |
|---------------|---------------|----|
| Latour A..... | S. D. Joubert | 57 |
|---------------|---------------|----|

**Lachine**

|                |               |   |
|----------------|---------------|---|
| Lussier O..... | F. L. Darling | 7 |
|----------------|---------------|---|

**Longueuil**

|                 |                   |   |
|-----------------|-------------------|---|
| Rodrigue H..... | A. Bussière et al | 5 |
|-----------------|-------------------|---|

**Magog**

|                 |            |   |
|-----------------|------------|---|
| Artois Nap..... | F. Mercure | 7 |
|-----------------|------------|---|

|                    |                |    |
|--------------------|----------------|----|
| Daigneau Narc..... | Hudon & Orsali | 87 |
|--------------------|----------------|----|

**Maisonneuve**

|              |            |    |
|--------------|------------|----|
| Pepin Z..... | Ths Phelan | 45 |
|--------------|------------|----|

|                    |          |   |
|--------------------|----------|---|
| L'Espérance N..... | O. Pepin | 5 |
|--------------------|----------|---|

**Montreal**

|                |           |    |
|----------------|-----------|----|
| Ainsley T..... | D. Picard | 13 |
|----------------|-----------|----|

|                |                          |   |
|----------------|--------------------------|---|
| Allan Dan..... | Dame M. L. Milord et vir | 6 |
|----------------|--------------------------|---|

|                       |            |   |
|-----------------------|------------|---|
| Archambault J. B..... | A. Bastien | 6 |
|-----------------------|------------|---|

|                      |              |    |
|----------------------|--------------|----|
| Burke Dame D. E..... | Alex. Gatien | 16 |
|----------------------|--------------|----|

|                 |                           |    |
|-----------------|---------------------------|----|
| Black John..... | J. A. A. Desrochers equal | 31 |
|-----------------|---------------------------|----|

**G. ELIE AMYOT**

IMPORTATEURS D'ARTICLES DE

**Modes et Hautes Fantaisies**

EUROPÉENNES ET AMÉRICAINES

Téléphone 887    ♦    En gros seulement

59, rue Dalhousie, B. V., Québec

Téléphone Bell Main 2681

**Marc A. Brodeur**

**Marchand  
Tailleur...**

1858 Rue Notre-Dame

A quelques portes à l'ouest  
de la rue McGill,

**MONTREAL.**

**THIBAudeau BROTHERS & CO.**

Importateurs de

**Marchandises Seches**

332 RUE ST-PAUL,

THIBAudeau FRERES & CIE

— QUEBEC —

THIBAudeau BROTHERS & CO.

— LONDON —

SPECIALITE DE

**Tapis et Prélarts.**

**LS. DESCHENES**  
**ENCANTEUR DE COMMERCE**

— ET —

**Jobber en Chaussures**  
**NO 60 RUE ST-JEAN**  
**QUEBEC**

N. B.—Messieurs les marchands de la campagne  
épargneront de l'argent en venant me faire visite  
avant d'acheter ailleurs. J'ai constamment en  
mains toutes sortes de Jobs pour leur commerce

**T. F. TRIHEY**

**..Immeubles..**

Argent à prêter sur Propriétés de ville  
et sur Fermes améliorées.

**ASSURANCES—EVALUATIONS!**

Téléphone Main 3090

Chambre 33, Bâtisse "Imperial"

**107 RUE ST-JACQUES.**

**NATIONAL ASSURANCE CO.**  
**OF IRELAND**

INCORPORÉE PAR UNE CHARTE  
ROYALE, ET AUTORISÉE PAR  
ACTE SPÉCIAL DU PARLEMENT

Bureau Chef au Canada

1375 Rue Notre-Dame

**MONTREAL**

**M. C. HINSHAW, - Agent Principal.**

AGENTS SPÉCIAUX,  
DÉPARTEMENT FRANÇAIS

**DROLET & ALARIE,**

No 20, rue Saint-Jacques.

**ISIDORE CREPEAU,**

No 34, Côte Saint-Lambert,

|                                                |    |                                            |    |
|------------------------------------------------|----|--------------------------------------------|----|
| Burns Ths. .... Com. d' Ecoles de Cartierville | 7  | Palmer W. J. .... Omer Marchand            | 20 |
| Béliveau A. E. H. .... Rob. E. T. Pringle      | 72 | Paisley John. .... Mich. Shea              | 56 |
| Brunet Moise. .... Désiré Drainville           | 9  | Pizor Martin. .... The Rathburn Co         | 32 |
| Boivin Dame Fanny E. .... H. S. Phillips       | 25 | Pag Jos. .... Elz Hébert                   | 10 |
| Bergeron P. .... E. Duval                      | 5  | Poulin A. .... S. Sylvestre                | 60 |
| Bohemier A. .... D. J. Galipeau                | 23 | Pickett A. .... S. Asner                   | 34 |
| Beaudry Oct. .... A. C. Dionne                 | 5  | Perrault Ed. .... Ls Deslongchamps         | 5  |
| Boisjoly Ovide. .... Jos. Lacombe              | 17 | Renaud M. .... Dame S. Petelle             | 99 |
| Benoit Chs. .... D. J. Ouimet                  | 85 | Richmoud Wm K. .... Alex. Johnston         | 16 |
| Brennan J. .... W. Hill                        | 20 | Robinson W. .... J. L. Harel               | 23 |
| Berlinguet G. .... Dame M. E. Gaboury          | 7  | Ricard O. .... J. Humphries                | 20 |
| Baxter James. .... Ths Ligget                  | 56 | Rochon Rose Anna. .... Ern Julien          | 50 |
| Brady Jas S. .... E. C. Legault                | 47 | St Charles Nap. .... C. A. Charpe          | 91 |
| Carrière H. .... E. l'uvail                    | 9  | Sanguinet A. .... J. Delattre              | 15 |
| Cahill R. .... P. J. Ryan                      | 16 | Simpson Ths. .... A. McDiarmid             | 22 |
| Cooper W. .... G. Clark                        | 8  | Tremblay J. et al. .... A. N. Roy, fils    | 54 |
| Cheeper S. et al. .... S. Simpson              | 19 | Tanseh B. J. .... Delle E. Granger         | 31 |
| Can. Composing Co. .... And S. Ewing           | 25 | Tafahe Marie et vir. .... M. Chatilla      | 43 |
| Cartier Jos. .... C. H. A. Guimond             | 30 | Trottier B. H. .... Ls Gillier             | 37 |
| Cullin Jas. .... Geo. F. Smith                 | 6  | Tabb W. J. .... Sam. Mosset al             | 60 |
| Charette J. H. .... Jos. Dumouchel             | 45 | Théoret Jos. .... Luce Gagnon              | 23 |
| Candlish C. A. .... C. H. A. Guimond           | 47 | Viau Delle F. B. .... J. A. Hurteau        | 69 |
| Duval P. .... G. B. Cramp                      | 8  | Vallée Jos. Nap. .... P. A. Thouin         | 16 |
| Dupuis J. E. .... Oscar Normandin              | 16 | Vidricaire Cléo. .... Ths Burdett          | 26 |
| Dunn Wm. .... Hy Macey                         | 48 | Wilson Dame D. et al. .... M. G. Larochele | 25 |
| Deslauriers Jos. .... F. Prieur                | 14 | Wallace F. & Co. .... T. R. Ridgeway       | 9  |
| Delisle Nap. .... Benj. Décarie                | 20 | Yon Ant. .... R. Grothé                    | 15 |
| Dagenais Fabien. .... Cléop. Renaud            | 25 |                                            |    |
| Daveluy Geo. .... Jos. Lacombe                 | 5  | <b>Ottawa</b>                              |    |
| Dorion Jos. .... W. Robidoux                   | 7  | Dionne J. Ths. .... And. Baile             | 42 |
| Demers F. .... P. Dagenais                     | 37 | <b>Outremont</b>                           |    |
| Décary G. et al. .... Jos. Pelletier           | 10 | Ferry Michel. .... Michel Brières          | 7  |
| Foster E. .... Dame M. E. E. Gaboury           | 24 | <b>Plessisville</b>                        |    |
| Ferland F. F. .... Thais Benoit                | 19 | Bourque E. .... Safe Lock & Metal Shingle  | 16 |
| Friedman A. .... J. R. Hupé                    | 10 | <b>Pont Viau</b>                           |    |
| Fréchon J. Léon. .... J. Christin et al        | 12 | Bergeron Théop. .... B. St Aubin           | 57 |
| Gagnon Jos. .... Dame P. Goyette               | 9  | <b>Québec</b>                              |    |
| Gauthier Thos. .... Arth. Charest              | 20 | Maguire P. J. .... S. D. Joubert           | 13 |
| Griggs Rob. .... J. L. Smith                   | 7  | <b>Sherbrooke</b>                          |    |
| Harris L. .... J. L. Patenaude                 | 35 | Horton Jos. W. .... Ths W. Matthews        | 27 |
| Haiba Geo. et al. .... J. Pelletier            | 78 | <b>Ste Anne du Sault</b>                   |    |
| Hébert Arth. .... Janvier Labelle              | 10 | Tanguay Pierre. .... G. Ayotte             | 30 |
| Kinnon T. .... F. B. McNamee                   | 20 | <b>Ste Adèle</b>                           |    |
| Kane P. .... G. Deserres                       | 5  | Larivée Louis et al. .... Alf. Archambault | 21 |
| Lefavre Ovide. .... J. W. Smith                | 7  | <b>Ste-Cunégonde</b>                       |    |
| Lafleur L. .... N. Léveillé                    | 5  | Gladu Alph. .... Alex. Doutre              | 11 |
| Labelle J. .... Jos Currie                     | 38 | Daoust Hector. .... Dame P. Laganière      | 8  |
| Lépine N. .... A. Desrochers                   | 5  | St Onge Jos. .... Alph. Lapointe           | 50 |
| Lévesque Marie et vir. .... Chs Langlois       | 9  | Lhoste X. .... R. de Villers               | 16 |
| Lefebvre Chs. .... T. H. Lesage                | 22 | Turcotte S. .... C. Bergevin et al         | 8  |
| L'c Ths. .... G. Bowell et al                  | 12 | Dowling John. .... Jas Donell              | 62 |
| Laurence G. F. .... W. L. Hoag et al           | 81 | Paquette Dame D. .... G. W. Foisy          | 25 |
| Lussi r Jos. et al. .... Dame Eva St Amand     | 17 | Terron E. .... R. de Villers               | 5  |
| Lafond Chs. .... Frs Martineau                 | 35 | <b>St Dominique</b>                        |    |
| Lapensée Jos. .... Dame Léocadie Soucisse      | 24 | Lemond Jos. .... R. E. Fontaine            | 19 |
| Marschall Nath. C. .... Jas Mills              | 63 | <b>St George de Windsor</b>                |    |
| Ménard Jos. .... T. A. Emmans                  | 7  | Mainville Cyrille. .... L. Gaudet          | 37 |
| Mystron A. .... D. Picard                      | 13 | Mainville Cyrille. .... O. Baron           | 26 |
| Montreal Roofing Co. .... The Rathburn Co      | 48 | <b>St Grégoire</b>                         |    |
| McKercher F. .... Ths Ligget                   | 50 | Bussièrre Am. .... Dame C. E. G.           |    |
| Martin Bridget. .... Arth. Sigouin             | 41 | Matthieson et vir                          | 69 |
| McLean J. E. .... A. Cohen                     | 25 | <b>St Henri</b>                            |    |
| Malbecuf A. .... J. Lynch                      | 14 | Sauriol J. B. .... Ls Morin                | 11 |
| McAvay D. et al. .... Hector Paquette          | 50 | Massé L. .... M. G. Larochele              | 12 |
| McQuaid F. .... R. Rafaelovitch                | 8  | Bourcier E. .... L. A. Cloutier            | 64 |
| Montreal Roofing Co. .... And. Baile           | 41 | Bourque R. .... E. Poirier                 | 54 |
| Ouimet Ered. .... L. P. Dupré                  | 17 | Leclair J. .... Dame Vve R. Rombach        | 55 |
| Paré J. B. .... A. Gadbois                     | 32 |                                            |    |
| Paradis J. E. .... S. Lachance                 | 14 |                                            |    |
| Provost S. .... A. Michaud                     | 21 |                                            |    |
| Prévost A. .... L. Parent                      | 6  |                                            |    |

# J. CRADOCK SIMPSON & CO.

Propriétés Immobilières, Assurances, Prêts Hypothécaires

Administration de successions, Collection de loyers, Evaluations,  
Achat et Vente de propriétés immobilières à commission. . . . .

**181 RUE SAINT-JACQUES, - - MONTREAL.**

## H. L. PUTNAM

Immeubles.

Hypothèques. Evaluations.

BATISSE TEMPLE

— Bell Tel. Main 3390

## E. R. GAREAU

AGENT D'IMMEUBLES

1511, RUE NOTRE-DAME, MONTREAL

Près de la rue Bonsecours.

TELEPHONE BELL MAIN 2154

# MARCOTTE FRERES

Encanteurs et Agents d'Immeubles

Avances faites sur Consignations. . . . .

Emprunts négociés sur Hypothèques.

No 69 Rue St-Jacques, Montréal.

## BICYCLES ET MACHINES A Ecrire

J'ai un grand nombre de bicycles que j'ai repris en échange, qui sont en bon état, et que j'offre à des prix variant de huit à quinze dollars chacun. Bicycles nouveaux, de 20 dollars en montant.

### MACHINES A Ecrire.

Machines en tous genres vendues, louées ou réparées. J'appelle l'attention sur le nouveau modèle: **REMINGTON-SHOLES** qui est pourvu du nouveau charriot à billes anti-friction. rouleau à balancement, écriture visible et charriot longueur extra, mobile à volonté.

Les machines commandées avant le 1er novembre, seront pourvues d'un tabulateur sans augmentation de prix. Agence de "Manhattan," \$100; "Jewett," \$120; "Franklin," \$85; "Empire," \$55; "Blickensderfer," \$35.

Pour n'importe quel genre de machine à écrire, n'employez que les rubans et papiers Carbone Multi-Copy, marque "Star." Ils vous donneront les meilleurs résultats.—Bureaux et fournitures de bureau.

Tél. Main 2400. **JAMES FERRES, 21 Rue Bleury, MONTREAL.**

|                            |                           |    |
|----------------------------|---------------------------|----|
| St Pierre E.....           | L. J. Harel               | 33 |
| Dépoças E.....             | Dame O. Beaudin           | 75 |
| Courcelles S.....          | Jos. Léger                | 10 |
| Milton Tél. Henri.....     | W. Robidoux               | 30 |
| <b>St-Hilaire</b>          |                           |    |
| Côté Hilaire.....          | S. Beauchemin             | 45 |
| <b>St-Hyaointhe</b>        |                           |    |
| Baron Alex.....            | M. C. Boudreau            | 44 |
| Bernard Jos.....           | D. Chagnon                | 21 |
| Caouette Théodore.....     | H. Guilb. et              | 26 |
| Gauvreau Arthur.....       | A. Lapalme                | 7  |
| Mathieu Pierre.....        | A. J. Gaudreau            | 10 |
| Parent J.-B.....           | L. Goulet                 | 5  |
| Gélinas Dame Z.....        | L. Larue                  | 5  |
| <b>St-Louis Mile-End</b>   |                           |    |
| Moreau Dame A. et vir..... | W. F. Shows               | 27 |
| Labélie Jos.....           | L. Desourdie              | 30 |
| Lebeau F. A.....           | R. Monty et al            | 7  |
| McKee J.....               | Dame M. Fitz Allan et vir | 20 |
| <b>St Philippe</b>         |                           |    |
| Poissant Jos.....          | Eug. Serre                | 27 |
| <b>St Théophile du Lac</b> |                           |    |
| Dumais Horace.....         | Letourneau & Anger        | 22 |
| <b>Valleyfield</b>         |                           |    |
| Cinqmars J. P.....         | A. Larue et al            | 6  |
| <b>Westmount</b>           |                           |    |
| Gilbert Eliz. et vir.....  | Wm Hill                   | 42 |
| Ellacott C. R.....         | John Forman               | 12 |

## Ventes enregistrées à Montréal.

Pendant la semaine terminée le 18 nov. '99

### MONTREAL EST

#### QUARTIER ST-JACQUES

Rues Ontario, Nos 1235 à 1241 et Montcalm, No 348. Lot 1146, avec maison en brique, terrain 32 d'un côté 43 6 de l'autre x 61.6, supr 2322 Le Député notaire de la Cour Supérieure à Alexis Ed Dumesnil : \$4700 (17 Sept. '96) [49592].

#### QUARTIER STE-MARIE

Rue Panet, Nos 135 à 139. Lot 330, avec maison en brique, terrain 50x79. Ovila Chaput à Anthime Gadbois; \$5125 [49591]  
Rue Burnett. Lot 503-21, terrain 50 x 102.6, supr 5125.6 vacant. Joseph Simard à Olivier Masson : \$1200 [49595].

Rue Parthenais, Nos 110 à 120. Lots 1495-20 et 21, avec maison en brique, terrain 48x70. Thomas Gauthier à Chs H. Letournex; \$4500 [49599].

### MONTREAL OUEST

#### QUARTIER STE-ANNE

Rue Barré, Nos 81 et 83. Lot 1255, avec maison en brique, terrain 54.3 d'un côté 51 de l'autre x 105.9 d'un côté et 103.3 de l'autre, supr 5525, James Meldrum à Alph use Mallette; \$3700 [132997].

Rue Magdalen, Nos 288 à 294. Lots pt 197 et 198, avec maison en brique, terrain irrégulière supr 6307.6. Dame Sarah A. H. Graham veuve de Sam. R. Evans à William Montieth; \$4000 [133002].

#### QUARTIER ST ANTOINE

Ruelle Rolland, No 21. Lot pt 582, avec maison en bois, terrain 21.6 x 44. Rev. Alphonse Cardinal à Wm Miller Ramsay; \$1825 [133013].

Rue Rolland, No 23. Lot pt 582, avec maison en bois, terrain 21.6 x 44. J. B. Bricault dit Lamarche à Wm Miller Ramsay; \$1550 [133014].

Rue Rolland, Nos 12 à 23 Lot pt 584, avec maison en bois terrain 58x18.6 d'un côté et 34.6 de l'autre. F. X. Rastoul à Wm Miller Ramsay; \$10,000 [133015].

Rue St Félix, Nos 30 et 32. Lot pt 741 avec maison en bois, terrain 45 x 65. F. X. Rastoul à Wm Miller Ramsay; \$5400 [133016].

Rue Mackay, No 15. Lots p 1583-20, 21, avec maison en brique, terrain 23x48 supr 94. Le shérif de Montréal à Patrick Wright; \$3130 [133017].

### HOCHELAGA ET JACQUES-CARTIER

#### QUARTIER HOCHELAGA

Ru St Germain, Nos 160 à 164. Lot 50-30, avec maison en brique, terrain 25 x

## Pour elore une sucession

Magnifique maison privée,  
**No 135 RUE BERRI**, à 5 minutes de marche seulement de l'Hôtel de Ville et du Palais de Justice. Une chance rare. Prix \$7,500.

**DESMARTEAU & KENNEDY,**  
1598 Rue Notre-Dame.

Le marchand qui n'emploie pas de vignettes dans ses annonces aujourd'hui est en arrière de son temps et celui qui n'admet pas leur valeur a beaucoup à apprendre en matière de publicité.

# The Investment Company

(LIMITED)

MONTREAL, P. Q.

OFFICIERS. — Hon. A. W. Ogilvie, Président  
C. H. Catelli, Ecr., Vice-Président; W. L. Hogg,  
Ecr., Gérant.

DIRECTEURS.—Hon. A. W. Ogilvie, Sénateur du  
Canada; Hon. Richard Turner, Québec; C. H. Ca-  
telli, Esq., Manufacturier; W. Barclay Stephens,  
Ecr., Gérant de la Western Loan and Trust Com-  
pany; W. Dale Harris, Ecr., Président de la Montreal  
Island Belt Line Railway S. Beaudin, Ecr., Avocat;  
W. L. Hogg, Ecr.

AUDITEUR.—P. S. Ross &amp; Sons.

NOTAIRE PUBLIC.—Hugh Brodie.

AVOCATS.—MM. Beaudin, Cardinal, Loranger et  
St. Germain.

BANQUIERS.—Imperial Bank of Canada.

## THE MOLSONS BANK

Incorporée par acte du  
Parlement en 1855

BUREAU PRINCIPAL - - - - - MONTREAL

Capital versé.....\$2,000,000.00

Réserve.....\$1,562,000.00

Réserve pour rabais sur escomptes  
courants.....\$80,000.00

Compte de Profits et Pertes.....15,909.47 1,720,909.4

## BUREAU DE DIRECTION.

WM. MOLSON MACPHERSON, Président S. H. EWING,  
Vice-Président W. M. Ramsay, Samuel Finley, Henry  
Archbaic J. P. Cleghorn, H. Markland Molson.

F. WOLFERSTAN THOMAS, Gérant Général.

A. D. DURNFORD, Inspecteur. H. LOCKWOOD, } Asst.-Insp  
W. W. L. CHIPMAN, }

SUCCURSALES: Alvinston, O., Aylmer, O., Brockville, O.,  
Calgary, Alb., Chesterville, O., Clinton, O., Exeter, O., Fra-  
serville, Q., Hamilton, O., Hensall, O., Kingsville, O., Knowl-  
ton, Q., London, O., Meaford, O., Montréal, Q., rue Ste-  
Catherine, Morrisburg, O., Norwich, O., Ottawa, O., Owen  
Sound, O., Port Arthur, O., Quebec, Q., Revelstoke Sta., B. C.,  
Ridgetown, O., Simcoe, O., Smith's Falls, O., Sorel, Q., St.  
Thomas, O., Toronto, O., Toronto Junc., O., Trenton, O.,  
Valleyfield, Q., Vancouver, B. C., Victoria, B. C., Victoria-  
ville, Qué., Waterloc, O., Winnipeg, Man., Woodstock, O.

AGENCES à Londres, Paris, Berlin et dans toutes les  
principales villes du monde.

Emission de Lettres de Crédit pour le commerce et lettres  
circulaires pour voyageurs.

Attention sérieuse apportée aux Collections.

## THE WESTERN LOAN & TRUST CO.

(LIMITED)

CONSTITUEE PAR ACTE SPECIAL DE LA LEGISLATURE

CAPITAL AUTORISE.....\$2,000,000.50

ACTIF.....\$2,417,237.88

Bureaux: 13, rue St-Sacrement, Montréal, P. Q.

## DIRECTEURS.

Hon. A. W. Ogilvie; MM. Wm. Strachan; W.  
Barclay Stephen; R. Préfontaine, M. P.; R. W.  
Knight; John Hoodless; J. N. Greenshields, C. R.;  
W. L. Hogg.

## OFFICIERS.

HON. A. W. OGILVIE, Président WM. STRACHAN  
Vice-Président; — W. BARCLAY STEPHEN,  
Gérant; J. W. MICHAUD, Comptable.

Procureurs:—MM. Greenshields & Greenshields,  
Banquiers: La Banque des Marchands du Canada.

Cette Compagnie exerce les fonctions de Syndic  
Administrateur, Exécuteur, Fidéli-Commissaire  
Receveur, Curateur aux Aliénés, Gardien, Liqui-  
dateur, Etc., et aussi d'agent pour ces fonctions.

Débetures émises pour trois ou cinq ans. Ces  
débetures et l'intérêt peuvent être perçues en  
toute partie du Canada, sans frais.

Pour autres détails s'adresser au Gérant.

# R. WILSON SMITH

COURTIER EN

DEBENTURES



Débetures Municipales, des Gou-  
vernements et des Chemins de Fer  
achetées et vendues. - - - - -

Débetures de premier ordre pour  
placements de fonds en fidéli-dé-  
pôts, toujours en mains. - - - - -

Batisse Standard Life

151 rue St-Jacques, Montréal

## FOURRURES



Importateur, Exportateur  
et Manufacturier en gros  
de **FOURRURES** en  
tous genres pour hommes  
femmes et enfants. Les  
plus hauts prix du marché  
seront payés pour toutes  
sortes de fourrures non-  
apprêtées.

N. B.—Le plus haut prix  
payé pour cire d'abeilles et  
ginseng.

HIRAM JOHNSON

494 RUE ST-PAUL, MONTREAL.

# ART. C. BOURASSA & CIE

Agents d'Immeubles,

Courtiers d'Assurances et de Mines,

Location,

Collection de Loyer,

Dettes de Livres,

Administrateurs de Successions,

Argent à prêter

sur propriétés et débetures.

# 4 à 6%

28 rue St-Jacques, Montréal.

TEL. BELL MAIN 1881

100. Jacob Simard à Zoël Gagné; \$1600 [81830].

#### QUARTIER ST DENIS

Brébœuf, Nos 243 et 245. Lot 329-164, avec maison en brique, terrain 25 x 80. Le Shérif de Montréal à Marcel Rousseau & Narcisse Turmaine; \$110 (sujet au retrait) [81747].

Rue St Hubert. Lot 7-374, terrain 25 x 87 supr 2175 vacant. The St Denis Land Co à Chrysologue Bourdon; \$195.74 [81771].

Avenue Mont-Royal. Lot 323-552, terrain 25 x 100 vacant. Louis Etienne Guy H. Boyer à Léon Dupont; \$1250 [81782].

Rue Dufferin, No 277. Lot 329-77, avec maison en bois, terrain 25 x 80. Joseph Wright à Nap. Séguin; \$378 [81784].

Rue Dufferin, Nos 285 et 287. Lot 329-73, avec maison en brique, terrain 25 x 80. Léandre Bélanger à Joseph Alfred Duquette; \$1100 [81813].

Rue Labelle, No 2231. Lots 7-985 et 986, avec maison en pierre et brique, terrain 25x110 supr 2750 chacun. Rose Anna Limoges épouse de Hermas Gariépy à Charles Lacroix; \$1200 [81823].

Rue St Denis. Lots 196-126, ½ S., E 209-25, terrain 25x127, vacant. Joseph Lamarche à George Théodore Vincent; \$150 et autres considérations [81868].

#### QUARTIER ST GABRIEL

Rue Charlevoix. Nos 531 à 537. Lots 2675-4 et 5, avec maison en pierre et brique, terrain 56x109.9 d'un côté et 93.3 de l'autre. George Théodore Vincent à Joseph Lamarche; \$6023.77 [81867].

#### QUARTIER ST JEAN-BAPTISTE

Rue Mentana. Lots 11-27 et 28, terrain 20x94 supr 1850 chacun vacants. Stn. D. Vallières à Damase Lec'air; \$1400 [81768].

Rues Racel, No 157 et Brébœuf, No 5. Lots 7-3; et S.-O. 7-4, avec maison en bois terrain 50x100. Le Shérif de Montréal à Japhet Norbert Boucher; \$1070 (sujet au retrait) [81812].

Rue Dufferin, No 164. Lot 7-175, avec maison en brique, terrain 25 x 80. Marie Louise Dufault épouse de Jos Charruau à Cornélie Flavie Rochon; \$1200 [81828].

Rue Marie-Anne, Nos 70 à 76. Lots 1-272 et 272a, avec maison en brique, terrain 40x100. Nap. Thibodeau à The Canada Congregational Missionary Society; \$3000 et autres considérations [81846].

Rue Laval, No 603. Lot pt 15-1114, avec maisons en brique, terrain 27 x 82. Edouard Roy à Donatien David; \$1400 [81856].

Rue Drolet, Nos 564 et 566. Lot 15-714, avec maison en brique, terrain 2) x 72.

Joseph S. Lamarche à John McCall; \$1900 [81861].

#### ST LOUIS—MILE END

Lots 12-25-176. 177, St-Laurent lots 641-2-5, 4, avec maison en brique, terrain 50 x 100. Joseph Lamoureux à The Reliance Loan and Savings Co of Ontario. Pour les obligations [81785].

Rue Waverley. Lots 11-659 à 662, avec maison en brique, 1 terrain 41 x 83 supr 3608; 3 do 50x88 supr 4400 chacun vacants. William Owens à Henriette Rhéaume épouse de Ant Bélanger; \$5000 [-1817].

Rue St George. Lot ½ N.-O. 11-884, avec maison en brique, terrain 25 x 61. Marcèdes Papineau épouse de Guil. Couture et al à Antoine Robert; \$1500 et autres considérations [81833].

#### STE-CUNEGONDE.

Rue Delisle. Lot 520 et 521, avec maisons en bois et brique, terrain 60 x 80. Charles Gratton à Théodule Cypihot; \$7350 [81841].

Rue Souvenir. Lot 386-113, terrain 25 x 110 vacant. Napoléon Jalbert à Herménégilde Martin; \$1400 [81843].

#### WESTMOUNT.

Avenue Roslyn. Lot 219-146, avec maison en pierre et brique, terrain 50 x 111. Catherine Coupland, épouse de John Stewart à Henry B. Picken; \$12,000 [81786].

Avenue Grosvenor. Lot 219-98, 99 et 100, terrain 150 x 111 vacant. Henry B. Picken à Catherine Coupland, épouse de John Stewart; \$7000 [81787].

Rue Sherbrooke. Lot 214-25d-3, 214-25h-2, avec maison en pierre et brique, terrain 23.2 x 101.4. Octave Drouin à Victor Décarie et J. B. Décarie; \$8500 [81842].

Ave. Winchester. Lot 208-79 à 83, 214-61, 62, 63, avec maison en pierre et brique, 5 terrains 23.6 x 72; 1 do 34 x 72. Arthur Myre à Edward May; \$20,500 [81872].

#### ST-HENRI.

Rue Notre-Dame. Lot 1705-29, avec maison en bois, terrain supr. 2,000. Caroline Kent épouse de John Ambiose Mooney à Thomas Liggett; \$3091 [81748].

Rue St Jacques. Lot 1709, 1707-52 et 53, avec maison en brique, terrain supr. 13563; 2 do 1436 chacun. Adolphe Major à Eustache Prudhomme; \$3000 [81832].

Avenue Lime. Lot N. O., 1704-353, terrain 25 x 133 d'un côté et 116.9 de l'autre, vacant. Edgar Gaudreau à Philias Guimond; \$411.45 [81838].

Chemin Côte St Paul. Lot 1703-53 et 88, avec maison en bois, terrain supr. 2024; 1 do de supr. 1824. Le shérif de Montréal à Chs H. Letourneau; \$700 [81850].

## Les Hommes d'Affaires

Ont très peu de temps à dépenser. Je me tiens à leur disposition à toute heure du jour ou du soir.

# HARDOUIN LIONAIS,

D.C.D., L.C.D.,

CHIRURGIEN DENTISTE,

Gradué du "Philadelphia Dental College," licencié du Collège Dentaire de la P. de Q.

2359 RUE STE-CATHERINE  
MONTREAL.

Tél. de Bureau: Up 2498. Résidence, F. 870.

## BLEU CARRÉ PARISIEN



Le "Bleu Carré Parisien" est exempt d'indigo et ne tache pas le linge.

Il est plus fort et plus économique que n'importe quel autre bleu employé dans la buanderie.

A obtenu une Médaille d'Or.

TELLIER, ROTHWELL & CIE,

Seuls fabricants. MONTREAL

## Bœuf prêt pour le Lunch.

Le Roi des Viandes  
en Conserves.

Vendu par tous les Epiciers  
de Gros.

## SIMPSON, HALL, MILLER & CO.

Manufacturiers d'Articles Fins en Electro-plaqué et seuls propriétaires et manufacturiers des

Célebres Couteaux, Fourchettes et Cullers de WM. ROGERS.

Bureau Principal et Manufacture, Wallingford, Conn.

Succursale du Canada, 1794 rue Notre-Dame Montréal. A. J. WHIMBEY, gérant.

W. H. WEIR

F. H. WEIR

### W. H. WEIR & SON

COURTIERS

113 RUE ST-FRANCOIS-XAVIER, Montréal.

M. W. H. WEIR, membre du "Montreal Stock Exchange," achète et vend tous les stocks qui figurent sur la liste du Stock Exchange, au comptant ou à terme. Les dernières informations régulièrement classées. Correspondants spéciaux à New-York.

## GHS. LACAILLE & CIE

Epiciers en Gros

IMPORTATEURS DE

Mélasses, Sirops, Fruits Secs,  
Thés, Vins, Liqueurs, Sucres,  
Etc., Etc.

Spécialité de Vins de Messe de Sicile et Tarragone.

329 rue St-Paul et 14 rue St-Dizier  
MONTREAL

## Poudre Engraisse

Pour les CHEVAUX  
et le BETAIL

Stomachique, dépurative et vermifuge donne au cheval une vigueur et une allure superbe.

Elle combat efficacement le manque d'appétit, la migraine, la constipation, la congestion du foie et des poumons, du cerveau, a gourme, etc.

Agence générale pour le Canada

G. G. GAUCHER

MARCHAND DE PROVISIONS EN GROS  
Farines, Grains, Moulée

83 et 85, rue des Commissaires,  
et 22, Place Jacques-Cartier, Montréal

Rue Agnès. Lot pt. S. E. 1151, avec maison en brique, terrain 32 x 84. 6. Louis Misael Sénécal à Louis Napoléon Sénécal; \$4500 [81860].

**MAISONNEUVE**

Avenue Letourneux. Lot 8-64, 65, avec maison en brique, terrain 50 x 100 chacun. Téléphore Le-cadre à Anthime Gadois; \$3850 [81763].

Ave Lasalle. Lot 8-422, 425 à 429, terrain 25 x 100 chacun, vacants. Chs Henri Letourneux à Thomas Gauthier; \$1500 et autres considérations [81778].

Avenue Lasalle. Lot 8-276, terrain 25 x 100 vacant. Chs Henri Letourneux à Cyrille Bie et fils; \$450 [81779].

**OUTREMONT**

Rue Huichon. Lot 32-7-52, terrain 50 x 100 vacant. Patrick Keyes à Lawrence Brophy; \$700 [81781].

**VILLAGE TURCOT**

Rue Notre-Dame, No 54. Lot 1686, avec maison en bois, terrain irrég. Edgar Godreau à Isidore St Pierre; \$110, et autres considérations [81853].

**VERDUN**

Rue Wellington. Lot 3402-51, terrain 25 x 100, vacant. Charles Cushing à Onésime Morin; \$300 [81844].

Rue Wellington. Lot 3402-18, terrain 27 x 85 d'un côté et 97 de l'autre, supr. 2457. Charles Cushing à Achille Lecours; \$614.25 [81845].

**SAULT AUX RECOLLETS**

Rue St André. Lot 488-68b, terrain 25 x 80 vacant. La Cie des Terres du Parc Amherst à Ulric Riopel; \$100 [81765].

Rue Bcyer. Lot 488-315, terrain 25 x 114 vacant. The Amherst Park Land Co. à Margaret Dumphy épouse de John Meehan; \$200 [81830].

**ST LAURENT**

Lot ½ N. E. 188. Adeline Lavie, Vve de Firmin Groulx à Joseph Jolicœur; \$2000 [81849].

**LACHINE**

Lot 335, terrain supr. 3670 vacant. Louis Basile Pigeon à H. J. Fisk & Co.; \$400 [81750].

Lots 331 à 334 et 336, terrain supr. 20770. Robert C. Jameison à H. J. Fisk & Co.; \$2000 [8175].

Lot 330, terrain supr. 6165, Thos A. Dawes et al à H. J. Fisk & Co.; \$600 [81752].

Lot pt. 648, terrain vacant. Joseph Dion à Elias Tahon [81793].

Lot 754 1, avec maison, etc. Cément Gendron à Ludger Métras; \$1300 et autres considérations [81794].

Lot 259-3 et 4. Adol. Metayer dit St Onge à Gabriel Mettayer dit St Onge; \$700 [81795].

Lot 754-151, terrain vacant. Susanna Corse épouse de Arth. Fisher à Joseph Métras; \$250 [81796].

Lot pt. O. 248 et 254. J.-B. Onésime Martin à Alfred et Adelard Martin; \$1550 [81797].

Avenue Rockfield. Lot 916-189, terrain 48 x 100 vacant. Léa Moreau épouse de Jos. Ulric Lalonde à Alexander P. Willis; \$150 [81864].

**LONGUE-POINTE**

Lots 389-48 et 49, terrains vacants. La Succession Dame Vve Edw. Quinn à Placide Robillard; \$300 [81745].

**STE ANNE DE BELLEVUE**

Lot pt. 322, avec maison etc. Susan Gertrude Bancroft, épouse de Chs Hy Binks à Clara Spence, épouse de David Alex. Poe; \$2100 [81767].

Lot ½ S. O. 328. Alphonse Pilon à Donald MacMaster; \$8000 [81866].

**STE GENEVIÈVE**

Lots 113 et 114, avec maison etc., terrain supr. 10 arpents et 25 perches. Cyriac Ladouceur à J. Bte Mainville jr; \$1300 [81810].

Voici les totaux des prix de ventes par quartiers :

|                        |             |
|------------------------|-------------|
| St Jacques.....        | \$ 4,700 00 |
| Ste Marie.....         | 10,825 00   |
| Ste Anne.....          | 7,700 00    |
| St Antoine.....        | 21,905 00   |
| Hochelaga.....         | 600 00      |
| St-Denis.....          | 4,383 74    |
| St Gabriel.....        | 6,023 77    |
| St Jean-Baptiste       | ,970 00     |
| St Louis-Mile End..... | 6,500 00    |
| Ste Cunégonde.....     | 8,750 00    |
| Westmount.....         | 48,000 00   |
| St Henri.....          | 8,702 45    |
| Maisonneuve.....       | 5,800 00    |
| Outremont.....         | 700 00      |
| Village Turcot.....    | 110 00      |
| Verdun.....            | 914 25      |

**\$146,584 21**

Les lots à bâtir ont rapporté les prix suivants :

Rue Burnett, quartier Ste Marie, 23 2/5c le pied.

Rue St Hubert, quartier St Denis, 9c le pied.

Avenue Mont Royal, quartier St Denis, 50c le pied.

Rue Mentan, quartier St Jean-Baptiste, 37 ½ c le pied.

Rue Souvenir, Ste Cunégonde, 50 9/10c le pied.

**McARTHUR, CORNEILLE & CIE**

— Importateurs et fabricants de —

**Peintures, Huiles, Vernis, Vitres ordinaires et de fantaisie, Produits Chimiques et Matières colorantes de tous genres.****Spécialité de Colles-fortes et d'Huiles à Machinerie.****DEMANDEZ NOS PRIX.****310, 312, 314, 316, RUE ST-PAUL  
MONTREAL.****ARCHITECTES ETC.****V. L** ACOMBE, 897 rue Ste-Catherine.**G**AMELIN & HUOT, No 58 rue St-Jacques,**J. E**MILE VANIER, Ingénieur Civil et Architecte. Ancien élève de l'Ecole Polytechnique. Constructions Civiles et Religieuses, Aqueducs, Egouts, Pavages. — 20 années de pratique. 107 rue St-Jacques, Montréal.**L. Z. G**AUTHIER, Architecte et Evaluateur. Ci-devant de la société Roy & Gauthier. Bâtisse Banque d'Epargnes, Chambre 7, Elévateur, 3me étage, Tel. Bell Main 2287. 180 rue St-Jacques.**L. R. M**ONTBRIAND, Architecte et Mesureur, No 230 rue St-André, Montréal.**BOIS**

Tel. Bell 8141 Tel. Marchands 1381

**T. PREFONTAINE & CIE**

LIMITÉ

**Bois de Sciage et de Charpente****GROS ET DETAIL****Bureau: coin des rues NAPOLEON ET TRACY****STE-CUNEGONDE**

Clos à bois, le long du Canal Lachine, des deux côtés. Téléphone Bell 8141, Montréal.

Spécialité: Bois préparés de toutes façons, assortis par longueurs et largeurs en grande quantité.

**MENUISERIE****I. C**HAI/BONNEAU & CIE, Manufacturiers. Spécialité; Balcon, galerie en tournage, lucarne et menuiserie de fantaisie de tout genre. Nos 1890 à 1896 rue St-Laurent, Mile-End.**E**UG. PAQUIN, Entrepreneur Charpentier-Menuisier. Réparages de toute sorte à des prix défiant toute compétition. 1126B rue St-Antoine, St-Henri.**PEINTRES****L. Z. M**ATHIEU,

Peinture et Décoration à bon marché, No 245 rue Richelieu, Ste-Cunégonde.

**O. M. L** AVOIE,

Peintre-Décorateur, Peintre d'Enseignes et de Maisons. — Tapissier et Blanchisseur,

No 482 rue St-Hubert, Montréal. Telephone East 1412.

**THEO. DAVID, PEINTRE et DECORATEUR**

(ENSEIGNES ET MAISONS). Enseignes artistiques sur Bois, Tolle Clrés, Coton, Ecrans. Dorure sur Verre. Lettres en bois, — ma spécialité.

**500 a RUE CRAIG,**  
(A 3 portes de la rue St-Laurent.)**PLATRE ET MARBRE****H**ORMISDAS CONTANT, Entrepreneur Plâtrier, 290 rue Beaudry. Phone Bell E. 1177.**PLOMBIERS ETC.****E. D**OUVILLE, 137B rue St-Urbain, Montréal.**L. G**IRARD & CIE, Plombiers, Couvreur, Ferblantiers. Spécialité: Corniche en tôle galvanisée. 350 rue St-Laurent. Tel. Marchands 116.

BELL TEL. 8180.

TOUT OUVRAGE GARANTI

**J. G. DUQUETTE**

Autrefois de la Montreal Roofing Co.

**Couverture et Pavage**

-- GENERAL --

**Bureau et Atelier 180 rue Guy, Montréal**

Spécialités pour les couvertures en Gravois et en Ciment. Planchers en Asphalte, Planchers en Volcanite, Caves mises à l'épreuve des rats et de l'humidité.

Réparations de toutes sortes faites avec promptitude.

Neige enlevée des toits par des hommes expérimentés.

**EMILE JOSEPH, LL. B.****AVOCAT****MONTREAL.**

New York Life Bldg.

Chambre 701 —

Tel. Bell Main 1787

Aven. Grosvenor, Westmount, 509/10c le pied.

Avenue Lasalle, Maisonneuve, 18c le pied.

Rue Hutchison, Outremont, 14c le pied.

Rue Wellington, Verdun, 12c le pied.

#### PRÊTS ET OBLIGATIONS HYPOTHÉCAIRES

Pendant la semaine terminée le 18 novembre 1899, le montant total des prêts et obligations hypothécaires a été de \$78,938, divisés comme suit, suivant catégories de prêteurs :

|                    |                |
|--------------------|----------------|
| Particuliers ..... | \$ 45,088      |
| Successions.....   | 21,350         |
| Cies de prêts..... | 12,500         |
|                    | ————— \$78,938 |

Les prêts et obligations hypothécaires ont été consentis aux taux de :

5 % pour \$400 ; \$500 ; \$2,500 ; \$3,000 et \$15,500.

5½ % pour \$1,000 ; \$2,800 ; 2 sommes de \$3,000 ; \$4,000 ; et \$12,500.

5¾ % pour \$1,600.

Les autres prêts et obligations portent 6 et 7 pour cent d'intérêt à l'exception de \$150 et \$2,000 à 8 p. c. d'intérêt.

## La Construction

### NOTES

M. Eric Mann, architecte, a accordé les contrats pour la construction à l'église St Paul, rue Dorchester, d'un vitrail commémoratif, style gothique, (*Hope Memory Window*) ; maçonnerie, (*Ohio Sand Stone*) à Heggie & Stewart et la charpente et menuiserie à Robert Neville.

MM. Macduff & Lemieux, architectes, préparent les plans et devis pour une maison formant deux logements, à 3 étages, en pierre, que M. A. Charette fera ériger rue St Ferdinand à St Henri.

Les plans et devis de M. Alph. Content, architecte, pour l'église de La Présentation, à Dorval, ont été choisis dans le concours qui avait été ouvert à plusieurs architectes ; les soumissions seront demandées sous peu.

M. J. A. Morin, architecte, prépare les plans et devis pour une maison en pierre à 3 étages formant 6 logements, que MM. A. Paquette & Cie, feront éri-

ger rue Delisle, à St Henri ; les soumissions seront demandées sous peu.

M. J. A. Morin, architecte, prépare les plans pour une maison que M. Geo. Paquette fera ériger rue Palm, à St Henri.

#### PERMIS DE CONSTRUIRE A MONTRÉAL

Rue St Antoine, No 370 ; modifications et réparations à une maison ; coût probable \$500. Propriétaire, J.H. McKeown ; maçons, R. E. Edwards & Son.

Rue Marie-Anne, près de la rue St André, 3 maisons formant 6 logements, 66.2½x100, à 3 étages, en pierre et brique ; couverture en gravois. Propriétaire, Louis Beaudry ; architectes, Perrault & Lesage ; maçon, Octave Lemay ; charpente, Ls Beaudry.

Rue St André, une maison formant 2 logements, 23x40, à 2 étages, en pierre et brique, couverture en gravois ; coût probable, \$1900. Propriétaire, Anselme Bertrand.

Coin des rues William et Duke, une manufacture, 50x123, à 4 étages, en brique, couverture en asphalt ; coût probable \$23,000. Propriétaires, Sketon Bros ; architectes, Taylor & Gordon ; maçons, Heggie & Stewart ; charpente, D. M. Long ; brique, Amos Cowan.

Rue St André, une maison formant un logement, 22x40, à 2 étages, en pierre et brique, couverture en gravois ; coût probable, \$1,100. Propriétaire, D. Bertrand.

TOUR DU MONDE. — Journal des voyages et des voyageurs. — Sommaire du No 45 (28 novembre 1899). — 10 Chez les Magiciens et les Sorciers de la Corréze, par M. Gaston Vuillier. — 20 A travers le monde : De Marseille en Asie Centrale et retour. — Krasnovodsk. — La Caucase. — De Bakou à Vladikavkaz. — Nouvelles réceptions chez les Grenadiers de Tiflis, par F. de l'Harpe. — 30 L'Expansion Coloniale : Tripoli et Benghazi, débouchés des régions du Tchad. — 40 Civilisations et religions : L'Enterrement des Cadavres et les préceptes des Parsis. — La Fortune de Li-Hung-Chang. — Prévoyance et Concussion. — 50 A travers la nature : L'Éléphant d'Afrique. — Sa disparition prochainé. — 60 Aux pays inconnus : Les Explorations en Nouvelle-Guinée. — 70 Livres et Cartes. — 80 Bilan des explorations en cours : Pôle Nord : Abruzzes, Andrup, Andrée, Expédition scientifique au Spitzberg, Jeafferson, Monaco, Peary, Toll. — Pôle Sud : Corchgrevink, Gerlache. — Afrique, Banlakovitch, Blondeaux, Ple, Coppolani, Foureau-Lamy, Gendron, Lemaire, Moore, Schloifer, Voulet-Chonoine, Welby, Woelfffel. — Asie, Guynet, Leclerc, Schmidt. — Abonnements : France : Un an, 26 fr. Six mois, 14 fr. Union Postale : Un an, 28 fr. Six mois 15 fr. Le numéro : 50 centimes. — Bureaux à la librairie Hachette & Cie, 79, boulevard Saint-Germain Paris.

## Ventes par le Shérif.

Du 28 novembre au 5 décembre 1899.

### DISTRICT DE MONTREAL

J. C. Perrault vs Dame Mécéléa Demers esqual.

St Basile le Grand—Les lots 392, 393 et 469, avec bâtisses.

Vente le 30 novembre, à 10 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

Emery Lanorte vs Norbert Laporte.

St Basile le Grand—Les lots 403 et 453, avec bâtisses.

Vente le 30 novembre, à 11 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

Dame Ernest Brunelle vs E. J. Lefebvre.

Montréal—1o Les lots 1-429 et 430 du quartier St Jean-Baptiste, situés avenue Papineau, avec bâtisses.

2o La partie est du lot 780 du quartier Ste Marie situé rue Panet, avec bâtisses.

Vente le 30 novembre, à 2 h. p. m., au bureau du shérif.

L'Ouvre et Fabrique de St Laurent vs Narcisse Gosselin.

St Laurent—La partie du lot 409, avec bâtisses.

Vente le 1er décembre, à 10 h. a. m., au bureau du shérif à Montréal.

The Grand Trunk Ry. of Canada Superannuation and Provident Fund Ass. vs Michael Guerin.

Ste Sunégonde et Montréal—1. Les lots 560, 569 et 572 de Ste Cunégonde, situés rue Notre-Dame, avec bâtisses.

2o La partie du lot 1561 du quartier Ste Anne, situé rue Queen, avec bâtisses.

Vente le 30 novembre, à 10 h. a. m., au bureau du shérif.

Fortin & Laurendeau vs Alex. Sigouin.

Sault aux Récollets—Le lot 489-128, situé rue St Hubert, avec bâtisses.

Vente le 1er décembre, à 2 h. p. m., au bureau du shérif à Montréal.

### DISTRICT DE BEDFORD

Wm F. Shores vs Dame Jos. Anthime Guenette.

Waterloo—Les lots 860 à 882, 887 à 906, 980, pt 981, avec bâtisses.

Vente le 29 novembre, à 9 h. a. m., à la porte de l'église St Bernardin.

### DISTRICT D'ARTHABASKA

David Hébert vs La Jean Reuse Cigar Making Machine Co.

Drummondville—La partie du lot 50, avec manufacture etc.

Vente le 29 novembre, à 10 h. a. m., à la porte de l'église St Frédéric.

### DISTRICT D'OTTAWA

Dame Vve Chs H. Pinhey vs Wm Hy Walker.

Buckingham—Les lots 19a, 23, 24, 21b, 21, 19b, 19c et droits sur les lots 21a, 20b et 19b, avec bâtisses, etc.

Vente le 28 novembre, à 10 h. a. m., à la porte de l'église St Grégoire de Nazianze de Buckingham.

### DISTRICT DE QUÉBEC

La Cité de Québec vs Louis Denis.

Québec—Le lot 1566 de St Sauveur, situé rue St Ignace.

Vente le 1er décembre, à 10 h. a. m., au bureau du shérif.

Jos. Isaac Lavery vs Eug. Raymond.

Ste Anne de Beaupré—Les lots 7, 14 et pt. 2, avec bâtisses.

Vente le 28 novembre, à 10 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

Dame Michel Honoré Stephens vs Michel Honoré Stephens.

Québec—Les lots 1640 et 1629 de St Sauveur, situés rue Massue, avec bâtisses.

Vente le 1er décembre, à 10 h. a. m., au bureau du shérif.

Dame Vve J. S. Murphy vs J. B. Amédée Guimont.

St Joseph de Lévis—Le lot 63 situé rue du Gouvernement, avec bâtisses.

Vente le 1er décembre, à 10 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

### DISTRICT DE ST-HYACINTHE

Cléop. Pagnuelo vs Alfred Houle.

St Judes et St Hugues—1o Les parties des lots 115 et 114 situés à St Judes, avec bâtisses.

2o Les lots 90, 84, et les parties du lot 152, avec bâtisses.

Vente le 28 novembre, à 11 h. et 30 m., à la porte de l'église St Judes pour les lots de cette paroisse et le 29 novembre, à 11 h. a. m., à la porte de l'église St Hugues, pour les lots de cette paroisse.

JOURNAL DE LA JEUNESSE.—Sommaire de la 1406e livraison (11 novembre 1899).—L'or du pôle, par Danielle d'Arthez. — Criminelle avarice, par E. Duhouset. — Barres et mascarets, par Daniel Bellet. — Le Généreux médecin. — L'opium, par M. de Mathuisieulx. — Ahmed le savatier (*Conte persan*) traduit par E. Garnault. — La couronne impériale d'Allemagne, par Henri Norval.

Abonnements: France: Un an, 20 fr. Six mois, 10 fr. Union Postale: Un an, 22 fr. Six mois, 11 fr. Le numéro: 40 centimes.

Hachette & Cie, boulevard Saint-Germain, 79, Paris.